

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A TANÁCS (EU) 2018/120 RENDELETE

(2018. január 23.)

egyes halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2018. évre történő meghatározásáról, valamint az (EU) 2017/127 rendelet módosításáról

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke (3) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

- (1) A Szerződés 43. cikkének (3) bekezdése előírja, hogy a Tanács a Bizottság javaslata alapján intézkedéseket fogadjon el a halászati lehetőségek meghatározására és elosztására vonatkozóan.
- (2) Az 1380/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽¹⁾ előírja, hogy az állományvédelmi intézkedéseket a rendelkezésre álló tudományos műszaki és gazdasági szakvélemények, és azon belül is többek között – amennyiben releváns – a Halászati Tudományos, Műszaki és Gazdasági Bizottság (HTMGB) és egyéb tanácsadó szervek által készített jelentések figyelembevételével, továbbá a tanácsadó testületektől kapott szakvélemények figyelembevételével kell elfogadni.
- (3) A Tanács feladata, hogy a halászati lehetőségek meghatározására és elosztására vonatkozóan intézkedéseket – ezen belül adott esetben bizonyos, azokkal funkcionálisan összefüggő feltételeket – fogadjon el. Az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (4) bekezdésével összhangban a halászati lehetőségeket a közös halászati politikának (KHP) az említett rendelet 2. cikkének (2) bekezdésében meghatározott célkitűzéseivel összhangban kell meghatározni. Az említett rendelet 16. cikke (1) bekezdésének megfelelően a halászati lehetőségeket úgy kell kiosztani a tagállamok részére, hogy az egyes tagállamok által folytatott halászati tevékenységek viszonylagos stabilitása valamennyi halállomány, illetve halászat tekintetében biztosított legyen.
- (4) A teljes kifogható mennyiségeket (TAC) ezért az 1380/2013/EU rendeletnek megfelelően a rendelkezésre álló tudományos szakvélemények alapján, a biológiai és társadalmi-gazdasági vonatkozások figyelembevételével kell meghatározni, biztosítva ugyanakkor az egyes halászati ágazatokkal szembeni, egymáshoz viszonyítottan méltányos bánásmódot; ezenkívül figyelembe kell venni az érdekeltekkel folytatott konzultációk során – különösen a tanácsadó testületek ülésain – megfogalmazott véleményeket is.
- (5) Az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkében említett kirakodási kötelezettség halászonként kerül bevezetésre. Amennyiben az e rendelet hatálya alá tartozó térségben egy adott halászat a kirakodási kötelezettség hatálya alá kerül, az említett halászat valamennyi, fogási korlátok hatálya alá tartozó célfajának az egyedeit ki kell rakodni. A kirakodási kötelezettség 2016. január 1-jétől alkalmazandó az egyes halászati tevékenységeket meghatározó fajokra. Az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (2) bekezdése előírja, hogy amikor egy adott halállomány tekintetében kirakodási kötelezettség kerül bevezetésre, a halászati lehetőségeket annak figyelembevételével kell meghatározni, hogy a halászati lehetőségek már nem a kirakodásokat, hanem a fogásokat tükrözik. A tagállamok által az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének megfelelően benyújtott közös ajánlások alapján a Bizottság több

⁽¹⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 1380/2013/EU (2013. december 11.) rendelete a közös halászati politikáról, az 1954/2003/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 2371/2002/EK és a 639/2004/EK tanácsi rendelet és a 2004/585/EK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 354., 2013.12.28., 22. o.).

felhatalmazáson alapuló rendeletet fogadott el, amelyekkel – a kirakodási kötelezettség teljes körű bevezetésének előkészítéseként – átmeneti jelleggel és legfeljebb hároméves időtartamra egyedi visszadobási terveket határozott meg.

- (6) A 2018. január 1-jétől kirakodási kötelezettség hatálya alá tartozó fajok állományaira vonatkozó halászati lehetőségeknek ellentételezniük kell a korábbi visszadobásokat és azokat tudományos adatokra és szakvéleményekre kell alapozni. A korábban visszadobott, de 2018. január 1-jétől kirakodási kötelezettség hatálya alá tartozó halak tekintetében a méltányos ellentételezés biztosítása érdekében a kiegészítés mértékének kiszámításakor a következő módszert kell alkalmazni: a kirakodásokra vonatkozó új számadatot oly módon kell kiszámolni, hogy a teljes kifogott mennyiségre vonatkozó ICES-adatból ki kell vonni a kirakodási kötelezettség alkalmazása alatt továbbra is visszadobott mennyiségeket; a TAC további kiegészítésének a kirakodásokra vonatkozó, számított adat és a kirakodásokra vonatkozó korábbi ICES-adat közötti változással arányosnak kell lennie.
- (7) A tudományos szakvélemények szerint a Kelta-tengerben, a La Manche csatornában, az Ír-tengerben és az Északi-tenger déli részén (ICES 4b, 4c, 7a és 7d–7h körzet) élő farkassügér (*Dicentrarchus labrax*) állományának állapota továbbra is rendkívül aggasztó és az előző években hozott intézkedések ellenére is tovább romlik. Ezek az intézkedések nem hozták meg a kereskedelmi halászat okozta halászati mortalitás eléréni kívánt csökkenését (a várt 50 %-os csökkenés helyett csak 17 %-os csökkenés valósult meg). Az északi állomány esetében a hobbihorgászat okozta halászati mortalitás a korábban kiszámítottakhoz képest mára sokkal fajsúlyosabb problémává vált, és annak mértéke becslések szerint a kereskedelmi halászat okozta 2016. évi halászati mortalitás mértékét is meghaladta. Ebbe beletartozik a visszaengedés utáni halászati mortalitás is. Következésképpen jelentős mértékben csökkenteni kell az északi állomány halászati mortalitását, hogy ezáltal lehetővé válhasson a biomassza kismértékű növekedése.
- (8) A fenti intézkedés társadalmi és gazdasági hatásának enyhítése érdekében helyénvaló csak korlátozott, meghatározott halászeszközökkel folytatott halászati tevékenységeket engedélyezni, azzal a kikötéssel, hogy közben gondoskodni kell az ívó rajok védelmét célzó kéthónapos halászati tilalom bevezetéséről. Jóllehet más halászeszközök használatából adódhatnak bizonyos elkerülhetetlen járulékos fogások, az állomány állapota annyira súlyos, hogy nem lehetséges engedélyezni valamennyi járulékos fogás kirakodását, és minden érintkezést kerülni kell az állománnyal. Emellett további korlátozásokat kell majd bevezetni a hobbihorgászatra vonatkozóan, melyek értelmében a kifogott példányokat egész évben azonnal vissza kell engedni a tengerbe. Az ICES azon szakvéleményét figyelembe véve, hogy a Vizcayai-öbölben tovább kell csökkenteni a farkassügér-állományt érő halászati terhelést, az említett területen alacsonyabb napi fogási korlátozást is meg kell határozni a hobbihorgászat vonatkozásában.
- (9) Az európai angolnáról (*Anguilla anguilla*) az ICES megállapította, hogy az ember okozta állománypusztulást nullára kell csökkenteni vagy olyan szinten kell tartani, amely a lehető legjobban megközelíti ezt az értéket. Ennek a szakvéleménynek a fényében helyénvaló ideiglenes tilalmat bevezetni az európai angolna legalább 12 cm teljes hosszúságú egyedeinek az ICES területének uniós vizein történő halászatára vonatkozóan, beleértve a Balti-tengert is, annak érdekében, hogy vándorlásuk során biztosítsuk az ívó halak védelmét.
- (10) A cápák és ráják alosztálya (cápák és rájaalakúak) esetében bizonyos teljes kifogható mennyiségek évekig nullában kerültek megállapításra, és ezt kiegészítette egy olyan kapcsolódó rendelkezés, amelynek értelmében a véletlenül kifogott egyedeket haladéktalanul vissza kell engedni a tengerbe. E különleges bánásmódot a szóban forgó állományok rossz védettségi helyzete indokolja, valamint az, hogy magas túlélési arányuk miatt a visszadobás esetükben nem növeli a halászati mortalitást, hanem e fajok esetében úgy tekinthető, hogy kedvező hatást gyakorol a védettségi helyzetre. 2015. január 1-je óta azonban e fajok nyílt vízi halászat során ejtett fogásait ki kell rakodni, kivéve akkor, ha azok a kirakodási kötelezettségtől való, az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkében előírt valamely eltérés hatálya alá tartoznak. Az említett rendelet 15. cikke (4) bekezdésének a) pontja azon fajok esetében tesz lehetővé ilyen eltérést, amelyekre halászati tilalom van érvényben, és amelyeket valamely, a közös halászati politika (KHP) területén elfogadott uniós jogi aktus ilyenként határoz meg. Ezért az érintett területeken helyénvaló betiltani e fajok halászatát.
- (11) Az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (4) bekezdése értelmében a többéves terv hatálya alá tartozó állományok esetében a teljes kifogható mennyiségeket a vonatkozó tervben szereplő szabályokkal összhangban kell meghatározni. Következésképpen a La Manche csatorna nyugati részén élő közönséges nyelvhal, az Északi-tengerben élő sima lepényhal és közönséges nyelvhal, valamint az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengerben előforduló kékúszójú tonhal állományai tekintetében a teljes kifogható mennyiségeket az 509/2007/EK tanácsi rendeletben ⁽¹⁾, a 676/2007/EK rendeletben ⁽²⁾ és az (EU) 2016/1627 tanácsi rendeletben ⁽³⁾ megállapított szabályok szerint kell meghatározni. A 2166/2005/EK tanácsi rendeletben ⁽⁴⁾ foglaltak szerint a déli

⁽¹⁾ A Tanács 509/2007/EK rendelete (2007. május 7.) a La Manche csatorna nyugati része nyelvhalállományának fenntartható kiaknázására vonatkozó többéves terv létrehozásáról (HL L 122., 2007.5.11., 7. o.).

⁽²⁾ A Tanács 676/2007/EK rendelete (2007. június 11.) az Északi-tengerben élő sima lepényhal és közönséges nyelvhal halászatára vonatkozó többéves terv létrehozásáról (HL L 157., 2007.6.19., 1. o.).

⁽³⁾ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2016/1627 rendelete (2016. szeptember 14.) az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengerben élő kékúszójú tonhal-állományra vonatkozó többéves helyreállítási tervről, valamint a 302/2009/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 252., 2016.9.16., 1. o.).

⁽⁴⁾ A Tanács 2166/2005/EK rendelete (2005. december 20.) a Kantábriai-tenger és az Ibériai-félsziget nyugati részének déli szürkétókehal- és norvéghomár-állományának helyreállítását célzó intézkedésekről, valamint a halászati erőforrásoknak a fiatal tengeri élőlények védelmét biztosító technikai intézkedések révén történő megóvásáról szóló 850/98/EK rendelet módosításáról (HL L 345., 2005.12.28., 5. o.).

szürketőkehal-állományra vonatkozó tervek célja, hogy az érintett halállományok biomasszájának tekintetében – a tudományos adatokat is figyelembe véve – újra kialakuljon a biztonságos biológiai határértékeken belüli mennyiség. Az adott tudományos szakvéleménnyel összhangban, a szaporodóképes állomány elérendő biomasszájára vonatkozó végleges adat hiányában, a biztonságos biológiai határértékekben beálló változásokat is figyelembe véve, az 1380/2013/EU rendeletben meghatározott közös halászati politika (KHP) célkitűzéseinek eléréséhez való hozzájárulás érdekében a teljes kifogható mennyiséget az ICES-nek a maximális fenntartható hozamra vonatkozó szakvéleménye alapján kell megállapítani.

- (12) Ami a Skóciától nyugatra fekvő területek heringállományát illeti, az ICES a referenciaként szolgáló állapotfelmérések alapján szakvéleményt bocsátott ki a 6a, 7b és 7c körzet (Skóciától nyugatra fekvő területek, Írországtól nyugatra fekvő területek) vegyes heringállományaira vonatkozóan. Az említett szakvélemény két külön teljes kifogható mennyiséget állapít meg (egyrészt a 6aS, 7b és 7c körzet, másrészt az 5b, 6b és 6aN körzet vonatkozásában). Az ICES szerint ezekre az állományokra vonatkozóan helyreállítási tervet kell kidolgozni. Mivel a tudományos szakvélemény szerint az északi állományra vonatkozó állománygazdálkodási tervet ⁽¹⁾ nem lehet a vegyes állományokra alkalmazni, és e két állományra vonatkozóan nem lehet külön halászati lehetőségeket megállapítani, olyan teljes kifogható mennyiséget kell megállapítani, amelynek köszönhetően egy kereskedelmi irányítású tudományos mintavételi program keretében lehetőség nyílik korlátozott mennyiségű fogások ejtésére.
- (13) Azon állományok vonatkozásában, amelyekről nem áll rendelkezésre elegendő vagy megbízható adat az állományméret becsléséhez, az állománygazdálkodási intézkedések során és a teljes kifogható mennyiségek szintjeinek megállapításakor az 1380/2013/EU rendelet 4. cikke (1) bekezdésének 8. pontjában meghatározott, a halászati gazdálkodásban alkalmazott elővigyázatossági megközelítést kell követni, az állományspecifikus tényezők számításba vételével, ideértve különösen az állomány tendenciáiról rendelkezésre álló információkat és a vegyes halászattal kapcsolatos megfontolásokat is.
- (14) A 847/96/EK tanácsi rendelet ⁽²⁾ kiegészítő feltételeket vezetett be a teljes kifogható mennyiségek éves kezelésére vonatkozóan, beleértve az elővigyázatossági szempontból, illetve analitikai célokra kifogható teljes mennyiségek tekintetében az említett rendelet 3. és a 4. cikkében meghatározott rugalmassági rendelkezéseket is. Az említett rendelet 2. cikke értelmében a teljes kifogható mennyiségek rögzítésekor a Tanácsnak – mindenekelőtt az állományok biológiai állapota alapján – határoznia kell arról, hogy az említett rendelet 3. és a 4. cikkét mely állományok esetében nem kell alkalmazni. Az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (9) bekezdése bevezette az egymást követő évek közötti rugalmassági mechanizmust a kirakodási kötelezettség hatálya alá tartozó valamennyi állomány vonatkozásában. Ezért annak érdekében, hogy elkerülhető legyen a túlzott rugalmasság, amely gyengítené a tengeri biológiai erőforrások észszerű és felelősségteljes kiaknázásának elvét, akadályozná a közös halászati politika célkitűzéseinek elérését, valamint rontaná az állományok biológiai állapotát, indokolt úgy rendelkezni, hogy a 847/96/EK rendelet 3. és 4. cikke csak akkor legyen alkalmazandó az analitikai célokra kifogható teljes mennyiségre, ha a tagállamok nem alkalmazzák az egymást követő évek közötti rugalmasságnak az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (9) bekezdésében meghatározott elvét.
- (15) Amennyiben egy adott állományra vonatkozó teljes kifogható mennyiséget csak egyetlen tagállamnak osztanak ki, a Szerződés 2. cikkének (1) bekezdésével összhangban indokolt felhatalmazni az érintett tagállamot az említett teljes kifogható mennyiség szintjének meghatározására. Rendelkezéseket kell hozni annak biztosítására, hogy a szóban forgó teljes kifogható mennyiség meghatározásakor az érintett tagállam teljes mértékben a közös halászati politika (KHP) alapelveinek és szabályainak megfelelően járjon el.
- (16) A 2018. évre vonatkozó halászati erő kifejtés felső határértékeit az 509/2007/EK rendelet 5. cikkével, a 676/2007/EK rendelet 9. cikkével, valamint az (EU) 2016/1627 rendelet 5., 6. és 9. cikkével és annak I. mellékletével összhangban meg kell határozni.
- (17) A halászati lehetőségek teljes körű igénybevétele érdekében helyénvaló lehetővé tenni, hogy egyes olyan TAC területek között, amelyek ugyanazon biológiai állományra vonatkoznak, rugalmas rendszert alkalmazzanak. Az egyes körzetek között jelenleg biztosított rugalmassági mechanizmusok mellett indokolt különösen az északi menyhal esetében az ICES 6–14 alterület és a 4 alterület uniós vizei, valamint a valódi rájafélék esetében a 7d körzet, valamint a 2a körzet és a 4 alterület uniós vizei közötti, korlátozott mértékű rugalmasság biztosítása.
- (18) Bizonyos fajok, mint például egyes cápafajok védelme szempontjából még a korlátozott halászati tevékenység is komoly kockázatot jelenthet. Következésképpen az ilyen fajokra vonatkozó halászati lehetőségeket a halászatokra vonatkozó általános tilalom bevezetése révén teljes mértékben korlátozni kell.
- (19) A vándorló, vadon élő állatfajok védelméről szóló egyezmény szerződő feleinek 2014. november 3–9-én, Quitóban megtartott 11. konferenciáján 2015. február 8-i hatállyal több fajt felvettek a védett fajoknak az egyezmény I. és II. függelékében szereplő jegyzékeire. Helyénvaló ezért rendelkezéseket hozni e fajok védelmére a valamennyi vízen halászatot folytató uniós halászhajók és az uniós vizeken halászatot folytató nem uniós halászhajók tekintetében.

⁽¹⁾ A Tanács 1300/2008/EK rendelete (2008. december 18.) a Skóciától nyugatra fekvő területen élő heringállományra és az állomány halászatára vonatkozó többéves terv létrehozásáról (HL L 344., 2008.12.20., 6. o.).

⁽²⁾ A Tanács 847/96/EK rendelete (1996. május 6.) a teljes kifogható mennyiség és kvóták éves kezelésére vonatkozó kiegészítő feltételek bevezetéséről (HL L 115., 1996.5.9., 3. o.).

- (20) Az uniós halászhajók számára rendelkezésre álló, e rendeletben meghatározott halászati lehetőségek igénybevétele az 1224/2009/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ és különösen annak a fogások és a halászati erő kifejtés nyilvántartásáról, valamint a halászati lehetőségek kimerülésére vonatkozó adatok bejelentéséről szóló 33. és 34. cikke hatálya alá tartozik. Ezért meg kell határozni azokat a kódokat, amelyeket a tagállamoknak az e rendelet hatálya alá tartozó állományok kirakodásai tekintetében a Bizottság felé teljesítendő adatszolgáltatás során használniuk kell.
- (21) Az ICES szakvéleménye alapján helyénvaló fenntartani a homoki angolnára és a kapcsolódó járulékos fogásokra vonatkozó egyedi állománygazdálkodási rendszert az ICES 2a és 3a körzet, valamint az ICES 4 alterület uniós vizein. Mivel az ICES tudományos szakvéleménye csak 2018 februárjára várható, e vélemény kibocsátásáig az erre az állományra vonatkozó teljes kifogható mennyiséget és kvótákat célszerű ideiglenesen nullában megállapítani.
- (22) A Norvégiával ⁽²⁾ és a Feröer szigetekkel ⁽³⁾ fennálló halászati kapcsolatokra vonatkozó megállapodásokban, illetve jegyzőkönyvekben előírt eljárásokkal összhangban az Unió konzultációkat tartott a halászati jogokról az említett partnerekkel. A Grönlanddal ⁽⁴⁾ fennálló halászati kapcsolatokra vonatkozó megállapodásban és jegyzőkönyvben biztosított eljárással összhangban a vegyes bizottság megállapította az uniós hajók által a grönlandi vizeken 2018-ban kiaknázható halászati lehetőségeket. Ezért ezeket a halászati lehetőségeket bele kell foglalni e rendeletbe.
- (23) 2017. évi éves ülésén az Északkelet-atlanti Halászati Bizottság (NEAFC) állományvédelmi intézkedéseket fogadott el az Irminger-tengerben élő két vörösalásúger-állomány vonatkozásában. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (24) 2017. évi éves ülésén az Atlanti Tonhal Védelmére Létrehozott Nemzetközi Bizottság (ICCAT) változatlan szinten tartotta a dél-atlanti germonállományra, valamint a sárgaúszójú tonhalra vonatkozó teljes kifogható mennyiségeket. Az Atlanti Tonhal Védelmére Létrehozott Nemzetközi Bizottság emellett növelte az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengerben élő kékúszójútonhal-állományokra és észak-atlanti germonállományra vonatkozó teljes kifogható mennyiségeket. Az észak-atlanti germon Spanyolország számára 2018-ra megállapított teljes kifogható mennyisége már tartalmaz 945,56 tonna levonást a 2016-os túlhalászat miatt. A túlhalászatot az ICCAT szintjén más tagállamok (Franciaország, Írország, Portugália és az Egyesült Királyság) halászati lehetőségeinek terhére ellensúlyozták. Az érintett tagállamok teljes mértékű kártalanításához ezért Spanyolországnak további visszafizetésről kell gondoskodnia.
- (25) Az ICCAT 16-05 sz. ajánlásával összhangban 2018-ban csökkent a földközi-tengeri kardhalállományra vonatkozó teljes kifogható mennyiség. Helyénvaló, hogy – az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengerben élő kékúszójútonhal-állományok esetében alkalmazott eljáráshoz hasonlóan – az ICCAT-egyezmény által szabályozott összes egyéb állományból hobbihorgászat keretében ejtett fogásokra is vonatkozzanak az említett szervezet által elfogadott fogási korlátok. Ezenkívül elő kell írni, hogy az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen nagyszemű tonhalra halászó, legalább 20 méter hosszúságú uniós halászhajókra vonatkozzanak az ICCAT által a 15-01 sz. ICCAT-ajánlásban elfogadott kapacitáskorlátok. Ezen intézkedések mindegyikét végre kell hajtani az uniós jogban.
- (26) Az Antarktisz Tengeri Élővilágának Védelmével Foglalkozó Bizottság (CCAMLR) 2017. évi, 36. éves ülésén a tagok a 2017. december 1-jétől 2018. november 30-ig terjedő időszakra fogási korlátokat fogadtak el mind a célfajokra, mind pedig a járulékos fogásként kifogott fajokra vonatkozóan. A 2018. évi halászati lehetőségek meghatározásakor figyelembe kell venni a kvótáknak a 2017. év folyamán való kihasználtságát.
- (27) 2017. évi éves ülésén az Indiai-óceáni Tonhalbizottság (IOTC) új fogási korlátokat fogadott el a sárgaúszójú tonhalra (*Thunnus albacares*) vonatkozóan, amelyek nem érintik az uniós fogási korlátokat az IOTC-egyezmény hatálya alá tartozó területeken. Az IOTC ezenkívül a halcsoportosulást előidéző eszközök és az ellátóhajók használatának lehetőségét is csökkentette. Mivel az ellátóhajók tevékenysége és a halcsoportosulást előidéző eszközök használata az erszényes kerítőhálós flotta halászati erő kifejtésének szerves részét képezi, az említett intézkedést indokolt végrehajtani az uniós jogban.

⁽¹⁾ A Tanács 1224/2009/EK rendelete (2009. november 20.) a közös halászati politika szabályainak betartását biztosító uniós ellenőrző rendszer létrehozásáról, a 847/96/EK, a 2371/2002/EK, a 811/2004/EK, a 768/2005/EK, a 2115/2005/EK, a 2166/2005/EK, a 388/2006/EK, az 509/2007/EK, a 676/2007/EK, az 1098/2007/EK, az 1300/2008/EK és az 1342/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2847/93/EK, az 1627/94/EK és az 1966/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 343., 2009.12.22., 1. o.).

⁽²⁾ Halászati megállapodás az Európai Gazdasági Közösség és a Norvég Királyság között (HL L 226., 1980.8.29., 48. o.).

⁽³⁾ Halászati megállapodás egyrészről az Európai Gazdasági Közösség, másrészről Dánia kormánya és a Feröer-szigetek helyi kormánya között (HL L 226., 1980.8.29., 12. o.).

⁽⁴⁾ Halászati partnerségi megállapodás egyrészről az Európai Közösség, másrészről Dánia kormánya és Grönland helyi kormánya között (HL L 172., 2007.6.30., 4. o.), valamint Jegyzőkönyv az említett megállapodásban előírt halászati lehetőségek és pénzügyi hozzájárulás megállapításáról (HL L 293., 2012.10.23., 5. o.).

- (28) A Dél-csendes-óceáni Regionális Halászati Gazdálkodási Szervezet (SPRFMO) éves ülését 2018. január 30. és február 3. között tartják meg. Helyénvaló előírni, hogy az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó területen jelenleg érvényes intézkedések a szervezet éves ülésének megtartásáig ideiglenesen hatályban maradjanak.
- (29) 2017. évi éves ülésén az Amerikaközi Trópusitonhal-bizottság (IATTC) a 2018–2020-as időszak tekintetében állományvédelmi intézkedést fogadott el a sárgaúszójú tonhalra, a nagyszemű tonhalra és a bonitóra vonatkozóan, valamint módosította az e fajok tekintetében 2017-re megállapított meglévő állományvédelmi intézkedést. Ezeket az intézkedéseket helyénvaló végrehajtani az uniós jogban.
- (30) 2017. évi éves ülésén a déli kékúszójú tonhal védelmével foglalkozó bizottság (CCSBT) a déli kékúszójú tonhalra vonatkozóan a 2016. évi éves ülésén elfogadott teljes kifogható mennyiséget erősítette meg a 2018 és 2020 közötti időszak vonatkozásában. A halászati lehetőségek elosztásáról szóló, a CCSBT által elfogadott, jelenleg alkalmazandó intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (31) 2017. évi éves ülésén a Délkelet-atlanti Halászati Szervezet (SEAFO) nem módosította azt a 2016-ban elfogadott állományvédelmi intézkedést, amelynek értelmében a chilei tengeri sügér, a mélytengeri vörös tarisznyarákok, a nyálkásfejűhalak és a páncélosfejű sügér vonatkozásában kétéves teljes kifogható mennyiség került megállapításra. Nem módosult és 2018-ban is hatályban marad az az állományvédelmi intézkedés, amelynek keretében kétéves teljes kifogható mennyiség került meghatározásra a B1 körzetben élő atlanti tükörhalra vonatkozóan. A halászati lehetőségek elosztásáról szóló, a SEAFO által elfogadott, jelenleg alkalmazandó intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (32) 14. éves ülésén a Nyugat- és Közép-csendes-óceáni Halászati Bizottság (WCPFC) állományvédelmi és -gazdálkodási intézkedéseket fogadott el a trópusi tonhalfélékre vonatkozóan. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (33) 2017-ben megtartott, 39. éves ülésén az Északnyugat-atlanti Halászati Szervezet (NAFO) halászati lehetőségeket fogadott el 2018-ra a NAFO-egyezmény hatálya alá tartozó terület 14 alterületén előforduló egyes halállományokra vonatkozóan. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban.
- (34) 2016-ban megtartott, 40. éves ülésén a Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság (GFCM) a 2017. és 2018. évre fogási és erő kifejtési korlátokat fogadott el egyes, a GFCM-megállapodás hatálya alá tartozó terület 17-es és 18-as földrajzi alterületén (Adriai-tenger) élő kisméretű nyílt vízi fajok állományaira vonatkozóan. Az említett intézkedéseket végre kell hajtani az uniós jogban. Az II. mellékletben megállapított maximális fogási korlátok kizárólag egy évre szólnak, és nem befolyásolják a jövőben elfogadandó egyéb intézkedéseket, illetve a tagállamok közötti esetleges elosztási megállapodásokat.
- (35) Figyelembe véve a szlovén flotta sajátosságait és annak a kisméretű nyílt vízi fajok állományaira gyakorolt marginális hatását, helyénvaló fenntartani a jelenlegi halászati gyakorlatot, és a szlovén flotta számára hozzáférést biztosítani a kisméretű nyílt vízi fajok egy minimális mennyiségéhez.
- (36) Az Unió számára halászati lehetőségeket létrehozó vagy korlátozó bizonyos nemzetközi intézkedéseket az illetékes regionális halászati gazdálkodási szervezet fogadja el az év végén, és azok e rendelet hatálybalépése előtt alkalmazandóvá válnak. Ennélfogva szükséges, hogy az említett intézkedéseket az uniós jogban végrehajtó rendelkezések visszaható hatállyal kerüljenek alkalmazásra. Mivel a CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó területen a halászati idény december 1-jétől a következő év november 30-áig tart, és így a CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó területre vonatkozó egyes halászati lehetőségek, illetve tilalmak a 2017. december 1-jével kezdődő időszak vonatkozásában kerülnek meghatározásra, indokolt, hogy e rendelet vonatkozó rendelkezései az említett időponttól kezdődő hatállyal legyenek alkalmazandók. Ez a visszamenőleges alkalmazás nem sérti a jogos elvárások védelmének elvét, mivel a CCAMLR-tagoknak tilos engedély nélkül halásznuk a CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó területen.
- (37) A jeges-tengeri pókokra vonatkozó, a Svalbard területe körüli halászati lehetőségeket illetően az 1920. évi párizsi szerződés egyenlő és megkülönböztetéstől mentes hozzáférést biztosít a szerződés valamennyi részes felének, többek között a halászat tekintetében. A Svalbard körüli kontinentális talapzaton folytatott jegestengeripókhálászat kapcsán az Unió két szóbeli jegyzékben, 2016. október 25-én és 2017. február 24-én tájékoztatta Norvégiát az ezen hozzáférésre vonatkozó álláspontjáról. Annak biztosítása érdekében, hogy a jeges-tengeri pók állományának a Svalbard területén való kiaknázása összhangban álljon azokkal a megkülönböztetésmentes állománygazdálkodási szabályokkal, amelyeket az e terület fölött szuverenitással és joghatósággal rendelkező Norvégia állapíthat meg a párizsi szerződés keretein belül, helyénvaló korlátozni az ilyen halászat végzésére engedéllyel rendelkező hajók számát. Az e halászati lehetőségek tagállamok közötti elosztása a 2018-as évre szól. Emlékeztetni kell arra, hogy az Unióban az alkalmazandó jogszabályok tiszteletben tartásának biztosítása elsődlegesen a lobogó szerinti tagállamok felelőssége.

- (38) A Venezuelai Bolívari Köztársaság lobogója alatt közlekedő hajók részére a Francia Guyana partjainál húzódó kizárólagos gazdasági övezet uniós vizein halászati lehetőségek engedélyezéséről szóló, az Unió által a Venezuelai Bolívari Köztársaságnak címzett nyilatkozatnak ⁽¹⁾ megfelelően indokolt meghatározni az uniós vizeken a csattogóhalak tekintetében Venezuela számára rendelkezésre álló halászati lehetőségeket.
- (39) Tekintettel arra, hogy bizonyos rendelkezések folyamatos jelleggel alkalmazandók, valamint azért, hogy elkerülhető legyen a jogbizonytalanság a 2017 vége és a halászati lehetőségeket 2018-ra meghatározó rendelet hatálybalépésének időpontja közötti időszakban, helyénvaló úgy rendelkezni, hogy a tilalmakra és tilalmi időszakokra vonatkozó rendelkezések 2019 elején is hatályban maradjanak addig, amíg a halászati lehetőségeket 2019-re meghatározó rendelet hatályba nem lép.
- (40) A Bizottságra végrehajtási hatásköröket kell ruházni annak biztosítása érdekében, hogy az egyes tagállamok egységes feltételek mellett kapjanak engedélyt arra, hogy a halászatierőkifejtés-mennyiségeiket kilowattnapok szerinti rendszerben kezelhessék. Ezeket a hatásköröket a 182/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek ⁽²⁾ megfelelően kell gyakorolni.
- (41) E rendelet végrehajtása egységes feltételeinek biztosítása érdekében a Bizottságra végrehajtási hatásköröket kell ruházni egyrészt a tengeren töltött többletnapoknak a halászati tevékenység végleges beszüntetése esetén, illetve fokozott tudományos megfigyelési program idejére történő engedélyezése tekintetében, másrészt azon táblázatok formátumának a meghatározása tekintetében, amelyek a tengeren töltött napoknak az ugyanazon tagállam lobogója alatt közlekedő halászhajók közötti átadására vonatkozó adatok összegyűjtésére és megküldésére szolgálnak.
- (42) A halászati tevékenységek megszakításának elkerülése és az uniós halászok megélhetésének biztosítása érdekében ezt a rendeletet 2018. január 1-jétől kell alkalmazni, a halászati erőkiejtési korlátokra vonatkozó rendelkezések kivételével, amelyeket 2018. február 1-jétől kell alkalmazni, valamint egyes meghatározott régiókra vonatkozó bizonyos rendelkezések kivételével, amelyek tekintetében külön alkalmazási időpontot kell megállapítani. A sürgősségre tekintettel e rendeletnek a kihirdetését követően azonnal hatályba kell lépnie.
- (43) A halászati lehetőségeket az alkalmazandó uniós joggal teljes összhangban kell felhasználni.
- (44) Az ICES aktualizált tudományos szakvéleménye értelmében 2017 és 2019 között az ICES 4 alterületen a nagy rombuszhal éves kifogott mennyisége nem haladhatja meg a 4 952 tonnát. Ezért helyénvaló módosítani a nagy rombuszhal és a sima rombuszhal északi-tengeri teljes kifogható mennyiségét és e fajok esetében 2017-re vonatkozóan is nagyobb mennyiségek kifogását engedélyezni. Az (EU) 2017/127 tanácsi rendeletet ⁽³⁾ ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (45) A nagy rombuszhal és a sima rombuszhal északi-tengeri (ICES IIa és IV körzet), az (EU) 2017/127 rendeletben előírt teljes kifogható mennyisége 2017. január 1-től alkalmazandó. Az e rendeletben meghatározott módosított rendelkezéseket szintén az említett időponttól kezdve kell alkalmazni. Az ilyen visszamenőleges hatályú alkalmazás nem sérti a jogbiztonságnak és a jogszerű elvárások védelmének az elvét, mivel az érintett halászati lehetőségek mértéke az (EU) 2017/127 rendeletben meghatározott lehetőségekhez képest növekedik,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

I. CÍM

ÁLTALÁNOS RENDELKEZÉSEK

1. cikk

Tárgy

(1) Ez a rendelet az uniós vizeken, valamint bizonyos halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós halászhajók számára egyes nem uniós vizeken rendelkezésre álló halászati lehetőségeket határozza meg.

⁽¹⁾ HL L 6., 2012.1.10., 9. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 182/2011/EU rendelete (2011. február 16.) a Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlására vonatkozó tagállami ellenőrzési mechanizmusok szabályainak és általános elveinek megállapításáról (HL L 55., 2011.2.28., 13. o.).

⁽³⁾ A Tanács (EU) 2017/127 rendelete (2017. január 20.) egyes halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2017. évre történő meghatározásáról (HL L 24., 2017.1.28., 1. o.).

- (2) Az (1) bekezdésben említett halászati lehetőségek körébe a következők tartoznak:
- a) a 2018. évre és – amennyiben arról e rendelet rendelkezik – a 2019. évre szóló fogási korlátok;
 - b) a 2018. február 1-jétől 2019. január 31-ig tartó időszakokra vonatkozó halászati erőfelfejtési korlátok – kivéve, ha a 26., a 27. és a 39. cikk, valamint a IIE. melléklet más időszakokat állapít meg az erőfelfejtési korlátok vonatkozásában –, továbbá a halcsoportosulást előidéző eszközöket érintő halászati erőfelfejtési korlátok;
 - c) a CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó területen élő bizonyos állományokra a 2017. december 1. és 2018. november 30. közötti időszakban alkalmazandó halászati lehetőségek;
 - d) az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen élő bizonyos, a 28. cikkben meghatározott állományokra az említett cikk szerinti 2018-as és 2019-es időszakokban alkalmazandó halászati lehetőségek.

2. cikk

Hatály

- (1) Ez a rendelet az alábbiakra alkalmazandó:
- uniós halászhajók;
 - uniós vizeken tartózkodó harmadik országbeli hajók.
- (2) Ez a rendelet a hobbihorgászatra is alkalmazandó, amennyiben arra a vonatkozó rendelkezések kifejezetten hivatkoznak.

3. cikk

Fogalom meghatározások

E rendelet alkalmazásában az 1380/2013/EU rendelet 4. cikkében szereplő fogalom meghatározások érvényesek. Emellett a következő fogalom meghatározásokat kell alkalmazni:

- „harmadik országbeli hajó”: harmadik ország lobogója alatt közlekedő és harmadik országban lajstromozott halászhajó;
- „hobbihorgászat”: a tengerek biológiai erőforrásainak nem kereskedelmi célú kiaknázására irányuló – például szabadidős, turisztikai vagy sportolási célú – halászati tevékenység;
- „nemzetközi vizek”: egyetlen állam felségterületéhez vagy joghatósága alá sem tartozó vizek;
- „teljes kifogható mennyiség” (TAC):
 - az 1380/2013/EU rendelet 15. cikke szerinti kirakodási kötelezettség hatálya alá tartozó halászati tevékenységek keretében az egyes állományokból évente halászható halmennyiség;
 - minden más halászatban az egyes állományokból évente kirakodható halmennyiség;
- „kvóta”: a teljes kifogható mennyiségnek az Unió, valamely tagállam vagy valamely harmadik ország részére kiosztott hányada;
- „analitikai értékelések”: egy adott állomány alakulásának az állomány biológiai jellemzőin és kiaknázási mértékén alapuló mennyiségi értékelései, amelyek a tudományos vizsgálat szerint megfelelően jó minőségűek ahhoz, hogy tudományos szakvéleményként szolgáljanak a fogásokkal kapcsolatos jövőbeli opciók mérlegelésénél;
- „szembőség”: a halászhálóknak az 517/2008/EK bizottsági rendelettel ⁽¹⁾ összhangban megállapított szembősége;
- „uniós halászflootta-nyilvántartás”: az 1380/2013/EU rendelet 24. cikkének (3) bekezdésével összhangban a Bizottság által létrehozott nyilvántartás;
- „halászati napló”: az 1224/2009/EK rendelet 14. cikke szerinti napló.

⁽¹⁾ A Bizottság 517/2008/EK rendelete (2008. június 10.) a 850/98/EK tanácsi rendelet alkalmazásában a halászhálók szembőségének meghatározására és fonalvastagságának vizsgálatára irányadó részletes végrehajtási szabályok megállapításáról (HL L 151., 2008.6.11., 5. o.).

4. cikk

Halászati övezetek

E rendelet alkalmazásában a következő övezeti meghatározások alkalmazandók:

- a) „ICES-övezetek” (ICES, Nemzetközi Tengerkutató Tanács): a 218/2009/EK rendelet ⁽¹⁾ III. mellékletének meghatározása szerinti földrajzi területek;
- b) „Skagerrak”: a nyugaton a Hanstholm világítótornyától a Lindesnes világítótornyig, délen a Skagen világítótornyától a Tistlarna világítótornyig, és innen a svéd part legközelebbi pontjáiig húzódó vonallal határolt földrajzi terület;
- c) „Kattegat”: északon a Skagen világítótornyától a Tistlarna világítótornyig, és innen a svéd part legközelebbi pontjáiig, és délen Hasenøre-től Gribens Spidsig, Korshagétól Spodsbjergig és Gilbjerg Hovedtől Kullenig húzódó vonallal határolt földrajzi terület;
- d) „az ICES 7 alterület 16. funkcionális egysége”: a következő koordinátákat sorrendben összekötő loxodromákkal határolt földrajzi terület:
 - é. sz. 53° 30', ny. h. 15° 00',
 - é. sz. 53° 30', ny. h. 11° 00',
 - é. sz. 51° 30', ny. h. 11° 00',
 - é. sz. 51° 30', ny. h. 13° 00',
 - é. sz. 51° 00', ny. h. 13° 00',
 - é. sz. 51° 00', ny. h. 15° 00',
 - é. sz. 53° 30', ny. h. 15° 00';
- e) „az ICES 9a körzet 26. funkcionális egysége”: a következő koordinátákat sorrendben összekötő loxodromákkal határolt földrajzi terület:
 - é. sz. 43° 00', ny. h. 8° 00',
 - é. sz. 43° 00', ny. h. 10° 00',
 - é. sz. 42° 00', ny. h. 10° 00',
 - é. sz. 42° 00', ny. h. 8° 00';
- f) „az ICES 9a körzet 27. funkcionális egysége”: a következő koordinátákat sorrendben összekötő loxodromákkal határolt földrajzi terület:
 - é. sz. 42° 00', ny. h. 8° 00',
 - é. sz. 42° 00', ny. h. 10° 00',
 - é. sz. 38° 30', ny. h. 10° 00',
 - é. sz. 38° 30', ny. h. 9° 00',
 - é. sz. 40° 00', ny. h. 9° 00',
 - é. sz. 40° 00', ny. h. 8° 00';
- g) „az ICES 9a körzet 26. funkcionális egysége”: az a földrajzi terület, amely a Cádizi-öbölben Spanyolország joghatósága alá tartozik, és a 9a körzettel szomszédos;
- h) „Cádizi-öböl”: az ICES 9a körzetnek a nyugati hosszúság 7° 23' 48"-tól keletre eső része;
- i) „CECAF-övezetek” (CECAF, Kelet-közép-atlanti Halászati Bizottság): a 216/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ II. mellékletében meghatározott földrajzi területek;

⁽¹⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 218/2009/EK rendelete (2009. március 11.) az Atlanti-óceán északkeleti részén halászatot folytató tagállamok névleges fogási statisztikájának benyújtásáról (HL L 87., 2009.3.31., 70. o.).

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 216/2009/EK rendelete (2009. március 11.) az Atlanti-óceán északi részén kívüli egyes területeken halászatot folytató tagállamok által a névleges fogási statisztikák benyújtásáról (HL L 87., 2009.3.31., 1. o.).

- j) „NAFO-övezetek” (NAFO, Északnyugat-atlanti Halászati Szervezet): a 217/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽¹⁾ III. mellékletében meghatározott földrajzi területek;
- k) „a SEAFO-egyezmény hatálya alá tartozó terület” (SEAFO, Délkelet-atlanti Halászati Szervezet): az Atlanti-óceán délkeleti körzetében található halászati erőforrások védelméről és kezeléséről szóló egyezményben ⁽²⁾ meghatározott földrajzi terület;
- l) „az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó terület” (ICCAT, az Atlanti Tonhal Védelmére Létrehozott Nemzetközi Bizottság): az atlanti tonhalfélék védelméről szóló nemzetközi egyezményben ⁽³⁾ meghatározott földrajzi terület;
- m) „a CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó terület” (CCAMLR, az Antarktisz Tengeri Élővilágának Védelmével Foglalkozó Bizottság): a 601/2004/EK tanácsi rendelet ⁽⁴⁾ 2. cikkének a) pontjában meghatározott földrajzi terület;
- n) „az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó terület” (IATTC, az Amerikaközi Trópusitonhal-bizottság): az Amerikai Egyesült Államok és a Costa Rica Köztársaság között megkötött 1949. évi egyezmény által létrehozott Amerikaközi Trópusitonhal-bizottság megerősítéséről szóló egyezményben ⁽⁵⁾ meghatározott földrajzi terület;
- o) „az IOTC illetékességi területe” (IOTC, Indiai-óceáni Tonhalbizottság): az Indiai-óceáni Tonhalbizottság létrehozásáról szóló megállapodásban ⁽⁶⁾ meghatározott földrajzi terület;
- p) „az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó terület” (SPRFMO, Dél-csendes-óceáni Regionális Halászati Gazdálkodási Szervezet): a Csendes-óceán déli részén található nyílt tengeri halászati erőforrások védelméről és kezeléséről szóló egyezményben ⁽⁷⁾ meghatározott földrajzi terület;
- q) „a WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó terület” (WCPFC, Nyugat- és Közép-csendes-óceáni Halászati Egyezmény): a Csendes-óceán nyugati és középső körzetében található hosszú távon vándorló halállományok védelméről és kezeléséről szóló egyezményben ⁽⁸⁾ meghatározott földrajzi terület;
- r) „GFCM földrajzi alterületek” (GFCM, Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság): az 1343/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽⁹⁾ I. mellékletének meghatározása szerinti területek;
- s) „a Bering-tenger nyílt tengeri része”: a Bering-tenger nyílt tengeri földrajzi területe, amely kívül esik a Bering-tenger partján fekvő államok parti tengerei szélességének méréséhez használt alapvonalaktól számított 200 tengeri mérföldes sávon;

⁽¹⁾ Az Európai Parlament és a Tanács - 217/2009/EK rendelete (2009. március 11.) az Atlanti-óceán északnyugati részén halászatot folytató tagállamok fogási és tevékenységi statisztikájának benyújtásáról (HL L 87., 2009.3.31., 42. o.).

⁽²⁾ A 2002/738/EK tanácsi határozattal (2002. július 22.) megkötött egyezmény, az Atlanti-óceán délkeleti körzetében található halászati erőforrások védelméről és kezeléséről szóló egyezménynek az Európai Közösség által történő megkötéséről (HL L 234., 2002.8.31., 39. o.).

⁽³⁾ Az Unió a 86/238/EGK tanácsi határozattal (1986. június 9.) a Közösségnek az 1984. július 10-én Párizsban aláírt, az atlanti tonhalfélék védelméről szóló nemzetközi egyezmény részes államai meghatalmazottai konferenciájának záróokmányához csatolt jegyzőkönyvvel módosított egyezményhez történő csatlakozásáról csatlakozott az egyezményhez (HL L 162., 1986.6.18., 33. o.).

⁽⁴⁾ A Tanács 601/2004/EK rendelete (2004. március 22.) z Antarktisz tengeri élővilágának védelméről szóló egyezmény hatálya alá tartozó területen folytatott halászati tevékenységekre vonatkozó bizonyos ellenőrző intézkedések megállapításáról, valamint a 3943/90/EGK, a 66/98/EK és az 1721/1999/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 97., 2004.4.1., 16. o.).

⁽⁵⁾ A 2006/539/EK tanácsi határozattal megkötött egyezmény (2006. május 22.) az Amerikai Egyesült Államok és a Costa Rica Köztársaság között megkötött 1949. évi egyezmény által létrehozott Amerika-közi Trópusi Tonhalbizottság megerősítéséről szóló egyezménynek az Európai Közösség nevében történő megkötéséről (HL L 224., 2006.8.16., 22. o.).

⁽⁶⁾ Az Unió a 95/399/EK tanácsi határozattal (1995. szeptember 18.) a Közösségnek az Indiai-óceáni Tonhal Bizottság létrehozásáról szóló megállapodáshoz való csatlakozásáról (HL L 236., 1995.10.5., 24. o.) csatlakozott a megállapodáshoz.

⁽⁷⁾ Az Unió a 2012/130/EU tanácsi határozattal (2011. október 3.) a Csendes-óceán déli részén található nyílt tengeri halászati erőforrások védelméről és kezeléséről szóló egyezménynek az Európai Unió nevében történő jóváhagyásáról (HL L 67., 2012.3.6., 1. o.) csatlakozott az egyezményhez.

⁽⁸⁾ Az Unió a 2005/75/EK tanácsi határozattal (2004. április 26.) a Közösségnek a Csendes-óceán nyugati és középső körzetében található hosszú távon vándorló halállományok védelméről és kezeléséről szóló egyezményhez való csatlakozásáról (HL L 32., 2005.2.4., 1. o.) csatlakozott az egyezményhez.

⁽⁹⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 1343/2011/EU rendelete (2011. december 13.) a GFCM (Földközi-tengeri Általános Halászati Bizottság) létrehozásáról szóló megállapodás hatálya alá tartozó területen folytatott halászával kapcsolatos egyes rendelkezésekről és a földközi-tengeri halászati erőforrások fenntartható kiaknázásával kapcsolatos irányítási intézkedésekről szóló 1967/2006/EK tanácsi rendelet módosításáról (HL L 347., 2011.12.30., 44. o.).

- t) „az IATTC és a WCPFC illetékességi területének közös része”: a következő vonalakkal határolt terület:
- ny. h. 150°,
 - ny. h. 130°,
 - d. sz. 4°,
 - d. sz. 50°.

II. CÍM

AZ UNIÓS HALÁSZHAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI

I. FEJEZET

Általános rendelkezések

5. cikk

A teljes kifogható mennyiségek és elosztásuk

(1) Az uniós vizeken, illetve a bizonyos, nem uniós vizeken tartózkodó uniós halászhajókra vonatkozó teljes kifogható mennyiségeket, azok tagállamok közötti elosztását és – adott esetben – a teljes kifogható mennyiségekhez funkcionálisan kapcsolódó feltételeket az I. melléklet határozza meg.

(2) Az uniós halászhajók számára engedélyezett a halászat a Feröer szigetek, Grönland és Norvégia halászati joghatósága alá tartozó vizeken, valamint a Jan Mayen körüli halászati övezetben az e rendelet I. mellékletében megállapított teljes kifogható mennyiségek keretein belül, az e rendelet 15. cikkében és III. mellékletében, valamint az 1006/2008/EK tanácsi rendeletben ⁽¹⁾ és annak végrehajtási rendelkezéseiben meghatározott feltételre is figyelemmel.

6. cikk

A tagállamok által meghatározandó teljes kifogható mennyiségek

(1) Egyes halállományok vonatkozásában a teljes kifogható mennyiségeket az érintett tagállamok állapítják meg. Ezeket az állományokat az I. melléklet határozza meg.

(2) A tagállamok által meghatározandó teljes kifogható mennyiségeknek:

- a) összhangban kell lenniük a KHP-ra vonatkozó elvekkel és szabályokkal, különösen az állományok fenntartható kiaknázásának elvével; valamint
- b) az alábbiakat kell eredményezniük:
 - i. amennyiben az analitikai értékelések rendelkezésre állnak, 2018-tól a lehető legnagyobb valószínűséggel az állománynak a maximális fenntartható hozammal összhangban történő kiaknázása; vagy
 - ii. amennyiben az analitikai értékelések nem vagy csak hiányos formában állnak rendelkezésre, az állománynak a halászati gazdálkodásban alkalmazott elővigyázatossági megközelítéssel összhangban álló kiaknázása.

(3) 2018. március 15-ig minden érintett tagállam benyújtja a Bizottságnak a következő információkat:

- a) az elfogadott teljes kifogható mennyiségek;
- b) az érintett tagállam által összegyűjtött és értékelt adatok, amelyeken az elfogadott teljes kifogható mennyiségek alapulnak;
- c) annak részletes bemutatása, hogy az elfogadott teljes kifogható mennyiségek miként felelnek meg a (2) bekezdésnek.

⁽¹⁾ A Tanács 1006/2008/EK rendelete (2008. szeptember 29.) a közösségi halászhajók közösségi vizeken kívül folytatott halászati tevékenységeinek engedélyezéséről és a harmadik országok hajóinak közösségi vizekhez való hozzáféréséről, valamint a 2847/93/EGK és 1624/94/EK rendelet módosításáról, továbbá a 3317/94/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 286., 2008.10.29., 33. o.).

7. cikk

A fogások és járulékos fogások kirakodásának feltételei

(1) Az 1380/2013/EU rendelet 15. cikke szerinti kirakodási kötelezettség hatálya alá nem tartozó fogások csak akkor tárolhatók a fedélzeten, illetve csak akkor rakodhatók ki, ha:

- a) azokat kvótával rendelkező tagállam lobogója alatt közlekedő hajók ejtették, és ez a kvóta még nincs kimerítve; vagy
- b) azok olyan uniós kvótából való részesedésnek felelnek meg, amelyet nem osztottak el kvótaként a tagállamok között, és a szóban forgó uniós kvóta még nincs kimerítve.

(2) A nem célfajoknak az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (8) bekezdése szerinti, biztonságos biológiai határértékeken belüli állományait e rendelet I. melléklete határozza meg abból a célból, hogy esetükben el lehessen térni a fogásoknak az érintett kvótába való beleszámítására vonatkozó, ugyanabban a cikkben megállapított kötelezettségtől.

8. cikk

Halászati erő kifejtési korlátok

Az 1. cikk (2) bekezdésének b) pontjában említett időszakokban a halászati erő kifejtés tekintetében a következő intézkedések alkalmazandók:

- a) az ICES 4 alterületen előforduló sima lepényhal és közönséges nyelvhal állományával folytatott gazdálkodásra a IIA. melléklet alkalmazandó;
- b) a Cádizi-öböl kivételével az ICES 8c és 9a körzetben előforduló szürke tőkehal és norvég homár állományainak helyreállítására a IIB. melléklet alkalmazandó;
- c) az ICES 7e körzetben előforduló nyelvhalállományokkal folytatott gazdálkodásra a IIC. melléklet alkalmazandó.

9. cikk

A farkassüger halászatára vonatkozó intézkedések

(1) Az uniós halászhajók és a partról halászatot folytató kereskedelmi halászatok számára tilos a farkassüger halászata az ICES 4b és 4c körzetben, valamint az ICES 7 alterületen. Az említett területen kifogott farkassügerért tilos a fedélzeten tartani, átrakni, áthelyezni és kirakodni.

(2) Az (1) bekezdéstől eltérve, 2018 januárjában, valamint 2018. április 1. és december 31. között az uniós halászhajók az ICES 4b, 4c, 7d, 7e, 7f és 7h körzetben, valamint az ICES 7a és 7g körzetben az Egyesült Királyság felségterületéhez tartozó, az alapvonaltól számított 12 tengeri mérföldön belüli vizeken halászhatnak farkassügerre és az alábbi halászeszközökkel és az alábbi határértékeken belül az e területeken kifogott farkassügereket fedélzeten tarthatják, átrakodhatják, áthelyezhetik és kirakodhatják:

- a) Fenékvonóhálójával ⁽¹⁾, úgy, hogy az elkerülhetetlen járulékos fogások tömege havonta ne haladja meg a 100 kg-ot, valamint bármely napon az adott halászhajó által kifogott és a fedélzeten lévő összes tengeri élőlény tömegének 1 %-át;
- b) Kerítőhálójával ⁽²⁾, úgy, hogy az elkerülhetetlen járulékos fogások tömege havonta ne haladja meg a 180 kg-ot, valamint bármely napon az adott halászhajó által kifogott és a fedélzeten lévő összes tengeri élőlény tömegének 1 %-át;
- c) Horoggal ⁽³⁾, évente és hajónként legfeljebb 5 tonna mennyiségig;
- d) Rögzített kopoltyúhálójával ⁽⁴⁾, úgy, hogy az elkerülhetetlen járulékos fogások tömege évente és hajónként ne haladja meg az 1,2 tonnát.

Az első albekezdésben meghatározott eltérések azokra az uniós halászhajókra vonatkoznak, amelyek a 2015. július 1-től 2016. szeptember 30-ig tartó időszakban dokumentáltan fogtak farkassügerért: a c) pontban szereplő eltérés a horoggal ejtett dokumentált fogásokra, a d) pontban említett eltérés pedig a rögzített kopoltyúhálójával ejtett dokumentált fogásokra vonatkozik. Egy adott uniós halászhajó helyettesítése esetén a tagállamok engedélyezhetik, hogy az eltérés egy másik halászhajóra vonatkozzon, feltéve, hogy a szóban forgó eltérés hatálya alá tartozó uniós halászhajók száma és teljes halászati kapacitása nem növekszik.

(3) A (2) bekezdésben meghatározott fogási korlátok nem vihetők át egyik hajóról a másikra, továbbá azokban az esetekben, amelyekre havi korlátok alkalmazandók, nem vihetők át egyik hónapról a másikra. Az egy naptári hónapban egynél több halászeszközt használó uniós halászhajók esetében a (2) bekezdésben bármely halászeszköz tekintetében meghatározott legalacsonyabb fogási korlátozás alkalmazandó.

⁽¹⁾ A fenékvonóhálók valamennyi típusa, ideértve a következőket: OTB, OTT, PTB, TBB, TBN, TBS és TB.

⁽²⁾ A kerítőhálók valamennyi típusa, ideértve a következőket: SSC, SDN, SPR, SV, SB és SX.

⁽³⁾ A horogsoros és horgászbotos halászat valamennyi formája, többek között LHP, LHM, LLD, LL, LTL, LX és LLS.

⁽⁴⁾ Minden rögzített kopoltyúháló és csapda, ideértve a következőket: GTR, GNS, FYK, FPN és FIX.

A tagállamok minden hónap vége után legfeljebb 15 nappal jelentést tesznek a Bizottságnak farkassüger-fogásaikról, az alkalmazott halászeszköz típusa szerinti bontásban.

(4) A hobbihorgászat keretében – a partról folytatott hobbihorgászatot is ideértve – az ICES 4b, 4c, valamint 7a–7k körzetben kifogott farkassügereket azonnal vissza kell engedni a tengerbe. Az említett területen kifogott farkassügereket tilos a fedélzeten tartani, áthelyezni, átrakni vagy kirakodni.

(5) Az ICES 8a és 8b körzetben folytatott hobbihorgászat keretében ejtett farkassüger-fogásokból horgászónként naponta legfeljebb 3 halegyed tartható meg.

10. cikk

Az európai angolna halászatára vonatkozó intézkedések

Az uniós halászhajók, harmadik országbeli halászhajók, valamint a partról halászatot folytató kereskedelmi halászatok számára tilos az európai angolna legalább 12 cm teljes hosszúságú egyedeinek halászata az ICES területének uniós vizein, ideértve a Balti-tengert is, 2018. szeptember 1. és 2019. január 31. között, az egyes tagállamok által meghatározandó, három egymást követő hónapig. A tagállamok a kijelölt időszakokról legkésőbb 2018. június 1-ig tájékoztatják a Bizottságot.

11. cikk

A halászati lehetőségek elosztására vonatkozó különös rendelkezések

(1) A halászati lehetőségeknek az e rendeletben meghatározott, tagállamok közötti elosztása nem érinti a következőket:

- a) az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (8) bekezdése alapján végrehajtott cserék;
- b) az 1224/2009/EK rendelet 37. cikke alapján végrehajtott levonások és újraelosztások;
- c) az 1006/2008/EK rendelet 10. cikkének (4) bekezdése alapján végrehajtott újraelosztások;
- d) a 847/96/EK rendelet 3. cikke és az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (9) bekezdése szerint engedélyezett további kirakodások;
- e) a 847/96/EK rendelet 4. cikkével és az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (9) bekezdésével összhangban visszatartott mennyiségek;
- f) az 1224/2009/EK rendelet 105., 106. és 107. cikke alapján végrehajtott levonások;
- g) az e rendelet 15. cikke szerinti kvótaátadások és -cserék;

(2) Az elővigyázatossági vagy analitikai TAC hatálya alá tartozó állományokat e rendelet I. melléklete állapítja meg a teljes kifogható mennyiségeknek és kvótáknak a 847/96/EK rendeletben meghatározott éves kezelése céljából.

(3) Amennyiben az e rendelet I. melléklete ettől eltérően nem rendelkezik, a 847/96/EK rendelet 3. cikke az elővigyázatossági TAC hatálya alá tartozó állományokra, az említett rendelet 3. cikkének (2) és (3) bekezdése, valamint 4. cikke pedig az analitikai TAC hatálya alá tartozó állományokra alkalmazandó.

(4) A 847/96/EK rendelet 3. és 4. cikke nem alkalmazandó, ha valamely tagállam az egymást követő évek közötti rugalmasságnak az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (9) bekezdésében meghatározott elvét alkalmazza.

12. cikk

Halászati tilalmi időszakok

(1) A Porcupine-pad térségében a 2018. május 1-jétől május 31-ig tartó időszakban tilos az alábbi fajok halászata vagy fedélzeten tartása: közönséges tőkehal, rombuszhalak, ördöghalfélék, foltos tőkehal, vékonybajszú tőkehal, szürke tőkehal, norvég homár, sima lepényhal, sávos tőkehal, fekete tőkehal, rájaalakúak, közönséges nyelvhal, norvég menyhal, kék menyhal, északi menyhal és tuskécápa.

E bekezdés alkalmazásában a Porcupine-pad a következő koordinátákat sorrendben összekötő loxodromákkal határolt földrajzi terület:

Pont	Földrajzi szélesség	Földrajzi hosszúság
1	é. sz. 52° 27'	ny. h. 12° 19'
2	é. sz. 52° 40'	ny. h. 12° 30'
3	é. sz. 52° 47'	ny. h. 12° 39,600'
4	é. sz. 52° 47'	ny. h. 12° 56'
5	é. sz. 52° 13,5'	ny. h. 13° 53,830'
6	é. sz. 51° 22'	ny. h. 14° 24'
7	é. sz. 51° 22'	ny. h. 14° 03'
8	é. sz. 52° 10'	ny. h. 13° 25'
9	é. sz. 52° 32'	ny. h. 13° 07,500'
10	é. sz. 52° 43'	ny. h. 12° 55'
11	é. sz. 52° 43'	ny. h. 12° 43'
12	é. sz. 52° 38,800'	ny. h. 12° 37'
13	é. sz. 52° 27'	ny. h. 12° 23'
14	é. sz. 52° 27'	ny. h. 12° 19'

Az első albekezdésétől eltérve, a Porcupine-paden keresztül történő, ebben az albekezdésben említett fajok szállítását célzó áthaladást az 1224/2009/EK rendelet 50. cikkének (3), (4) és (5) bekezdésével összhangban lehetővé kell tenni.

(2) 2018. január 1. és március 31., valamint 2018. augusztus 1. és december 31. között tilos 16 mm-nél kisebb szembőségű fenékvonóhálóval, kerítőhálóval vagy hasonló vontatott hálóval homoki angolnákra irányuló kereskedelmi halászatot folytatni az ICES 2a és 3a körzetben, valamint az ICES 4 alterületen.

Az első albekezdésben előírt tilalom azokra a harmadik országbeli hajókra is vonatkozik, amelyek engedéllyel rendelkeznek az ICES 4 alterület uniós vizein folytatott homokiangolna-halászatra és a kapcsolódó járulékos fogásokra.

13. cikk

Tilalmak

(1) Uniós halászhajók számára tilos a következő fajok halászata, fedélzeten tartása, átrakása és kirakodása:

- a) csillagrája (*Amblyraja radiata*) az ICES 2a, 3a és 7d körzet, valamint az ICES 4 alterület uniós vizein;
- b) fehér cápa (*Carcharodon carcharias*) valamennyi vízterületen;
- c) érdes tüskécápa (*Centrophorus squamosus*) az ICES 2a körzet és az ICES 4 alterület uniós vizein, valamint az ICES 1 és 14 alterület uniós és nemzetközi vizein;
- d) portugál cápa (*Centroscyllium coelolepis*) az ICES 2a körzet és az ICES 4 alterület uniós vizein, valamint az ICES 1 és 14 alterület uniós és nemzetközi vizein;
- e) óriáscápa (*Cetorhinus maximus*) valamennyi vízterületen;
- f) búvárcápa (*Dalatias licha*) az ICES 2a körzet és az ICES 4 alterület uniós vizein, valamint az ICES 1 és 14 alterület uniós és nemzetközi vizein;

- g) madárcsőrű tuskéscápa (*Deania calcea*) az ICES 2a körzet és az ICES 4 alterület uniós vizein, valamint az ICES 1 és 14 alterület uniós és nemzetközi vizein;
- h) a sima rája (*Dipturus batis*) mindkét faja (vö. *Dipturus flossada* és vö. *Dipturus intermedia*) az ICES 2a körzet, valamint az ICES 3, 4, 6, 7, 8, 9 és 10 alterület uniós vizein;
- i) nagy lámpáscápa (*Etmopterus princeps*) az ICES 2a körzet és az ICES 4 alterület uniós vizein, valamint az ICES 1 és 14 alterület uniós és nemzetközi vizein;
- j) sima lámpáscápa (*Etmopterus pusillus*) az ICES 2a körzet és az ICES 4 alterület uniós vizein, valamint az ICES 1, 5, 6, 7, 8, 12 és 14 alterület uniós és nemzetközi vizein;
- k) közönséges kutyacápa (*Galeorhinus galeus*) horogsorral halászva az ICES 2a körzet és az ICES 4 alterület uniós vizein, valamint az ICES 1, 5, 6, 7, 8, 12 és 14 alterület uniós és nemzetközi vizein;
- l) heringcápa (*Lamna nasus*) valamennyi vízterületen;
- m) Alfréd-ördögrája (*Manta alfredi*) valamennyi vízterületen;
- n) atlanti ördögrája (*Manta birostris*) valamennyi vízterületen;
- o) az ördögráják alábbi fajai valamennyi vízterületen:
- i. óriás ördögrája (*Mobula mobular*);
 - ii. guineai kis ördögrája (*Mobula rochebrunei*);
 - iii. tuskésfarkú ördögrája (*Mobula japonica*);
 - iv. simafarkú ördögrája (*Mobula thurstoni*);
 - v. törpe ördögrája (*Mobula eregoodootenkee*);
 - vi. Munk-ördögrája (*Mobula munkiana*);
 - vii. chilei ördögrája (*Mobula tarapacana*);
 - viii. rövidúszójú ördögrája (*Mobula kuhlii*);
 - ix. kis ördögrája (*Mobula hypostoma*);
- p) a fűrészsrája-félék (*Pristidae*) családjába tartozó alábbi fajok valamennyi vízterületen:
- i. késfogú fűrészsrája (*Anoxypristis cuspidata*);
 - ii. törpe fűrészsrája (*Pristis clavata*);
 - iii. nagy fűrészsrája (*Pristis pectinata*);
 - iv. közönséges fűrészhal (*Pristis pristis*);
 - v. zöld fűrészsrája (*Pristis zijsron*);
- q) tuskés rája (*Raja clavata*) az ICES 3a körzet uniós vizein;
- r) norvég rája (*Dipturus nidarosiensis*) az ICES 6a, 6b, 7a, 7b, 7c, 7e, 7f, 7g, 7h és 7k körzet uniós vizein;
- s) cifra rája (*Raja undulata*) az ICES 6 és 10 alterület uniós vizein;
- t) fehér rája (*Rostroraja alba*) az ICES 6, 7, 8, 9 és 10 alterület uniós vizein;
- u) hegedúrāja-félék (*Rhinobatidae*) az ICES 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 és 12 alterület uniós vizein;
- v) tuskéscápa (*Squalus acanthias*) az ICES 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 és 10 alterület uniós vizein, az IA. mellékletben szereplő, a fogások elkerülésére irányuló programok kivételével;
- w) angyalrāja (*Squatina squatina*) az uniós vizeken.

(2) Az (1) bekezdésben említett fajok véletlenül kifogott egyedeit meg kell óvni az esetleges sérülésektől. Ezeket az egyedeket haladéktalanul vissza kell engedni a tengerbe.

14. cikk

Adatküldés

Amikor a tagállamok az 1224/2009/EK rendelet 33. és 34. cikke alapján a Bizottsághoz benyújtják a kifogott állományok kirakodott mennyiségeire vonatkozó adatokat, az e rendelet I. mellékletében meghatározott állománykódokat használják.

II. FEJEZET

Harmadik országok vizeire vonatkozó halászati engedélyek

15. cikk

Halászati engedélyek

(1) A harmadik országok vizein halászó uniós haláshajók rendelkezésére álló halászati engedélyek maximális számát a III. melléklet határozza meg.

(2) Amennyiben az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (8) bekezdése alapján valamelyik tagállam az e rendelet III. mellékletében meghatározott halászati területek vonatkozásában kvótát ad át egy másik tagállamnak (kvótacsere), átadáskor a halászati engedélyeket is megfelelő módon át kell adni, és erről értesíteni kell a Bizottságot. Az egyes halászati területekre vonatkozó halászati engedélyeknek e rendelet III. mellékletében meghatározott teljes számát azonban nem lehet túllépni.

III. FEJEZET

Halászati lehetőségek regionális halászati gazdálkodási szervezetek illetékessége alá tartozó vizeken

16. cikk

Kvótaátadás és -csere

(1) Amennyiben egy adott regionális halászati gazdálkodási szervezet szabályai engedélyezik a regionális halászati gazdálkodási szervezet szerződő felei közötti kvótaátadást vagy -cserét, egy adott tagállam (a továbbiakban: az érintett tagállam) megvitathatja valamely másik szerződő féllel a tervezett kvótaátadást vagy -cserét, és adott esetben felvázolhatja annak lehetséges feltételeit.

(2) Miután az érintett tagállam értesítette a Bizottságot, a Bizottság jóváhagyhatja a tervezett kvótaátadás vagy -csere feltételeit, amelyeket a tagállam a regionális halászati gazdálkodási szervezet érintett szerződő felével megvitató. A Bizottság ezt követően indokolatlan késedelem nélkül kifejezi egyetértését azzal, hogy a regionális halászati gazdálkodási szervezet érintett szerződő felével lebonyolítandó kvótaátadást vagy -cserét magára nézve kötelezőnek ismerje el. Ezután a Bizottság a megállapodás szerinti kvótaátadásról vagy -cseréről értesíti a regionális halászati gazdálkodási szervezet titkárságát, a szervezet szabályai szerint.

(3) A Bizottság tájékoztatja a tagállamokat a megállapodás szerinti kvótaátadásról vagy -cseréről.

(4) A kvótaátadás vagy -csere keretében a regionális halászati gazdálkodási szervezet érintett szerződő felétől kapott vagy annak átadott halászati lehetőségeket az érintett tagállam számára kiosztott kvótának vagy a számára kiosztott kvótát csökkentő mennyiségnek kell tekinteni, mégpedig attól az időponttól kezdődően, amikor a kvótaátadás vagy -csere a regionális halászati gazdálkodási szervezet érintett szerződő felével kötött megállapodás értelmében vagy – adott esetben – az érintett regionális halászati gazdálkodási szervezet szabályainak megfelelően hatályba lép. A kvótaátadás vagy -csere nem módosíthatja a halászati lehetőségek tagállamok közötti elosztására szolgáló, a halászati tevékenységek relatív stabilitásának elvével összhangban meghatározott érvényes elosztási kulcsot.

(5) Ez a cikk a regionális halászati gazdálkodási szervezetek szerződő feleitől az Unió részére történő kvótaátadások, illetve az átadott kvóták tagállamok közötti elosztása tekintetében 2019. január 31-ig alkalmazandó.

1. szakasz

Az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó terület

17. cikk

A halászati, tenyésztési és hizlalási kapacitás korlátozása

(1) Az Atlanti-óceán keleti részén a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek aktív halászatára engedéllyel rendelkező, csalival és pergetett horogossal halászó uniós hajók számát a IV. melléklet 1. pontjában meghatározottak szerint kell korlátozni.

- (2) A Földközi-tengeren a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek aktív halászatára engedéllyel rendelkező, part menti kisüzemi halászatot folytató uniós halászhajók számát a IV. melléklet 2. pontjában meghatározottak szerint kell korlátozni.
- (3) Az Adriai-tengeren a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek tenyésztési célú aktív halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók számát a IV. melléklet 3. pontjában meghatározottak szerint kell korlátozni.
- (4) Az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren a kékúszójú tonhal halászatára, fedélzeten tartására, átrakására, szállítására vagy kirakodására engedéllyel rendelkező halászhajók számát és bruttó tonnatartalomban mért teljes kapacitását a IV. melléklet 4. pontjában meghatározottak szerint kell korlátozni.
- (5) Az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren kékúszójútonhal-halászat céljából állított csapdák számát a IV. melléklet 5. pontjában meghatározottak szerint kell korlátozni.
- (6) Az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren a kékúszójútonhal-tenyésztési kapacitást, a hizlalási kapacitást és a kifogott vadon élő kékúszójú tonhalak telepíthető egyedeinek maximális számát a IV. melléklet 6. pontjában meghatározottak szerint kell korlátozni.
- (7) Az 520/2007/EK rendelet 12. cikkének megfelelően az észak-atlanti germon célfajként való halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális számát az e rendelet IV. mellékletének 7. pontjában meghatározottak szerint kell korlátozni.
- (8) Az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen nagyszemű tonhalra halászó, legalább 20 méter teljes hosszúságú uniós halászhajók maximális számát a IV. melléklet 8. pontjában meghatározottak szerint kell korlátozni.

18. cikk

Hobbihorgászat

A tagállamok az ID. melléklet szerint a részükre kiosztott kvóták egy részét adott esetben hobbihorgászatra osztják ki.

19. cikk

Cápák

- (1) Minden halászatban tilos nagyszemű rókacápát (*Alopias superciliosus*) – akár egészben, akár daraboltan – a fedélzeten tartani, átrakni vagy kirakodni.
- (2) Tilos az *Alopias* nembe tartozó rókacápa-fajok célzott halászata.
- (3) Az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen folytatott halászatban (a *Sphyrna tiburo* kivételével) tilos a *Sphyrnidae* családba tartozó pörölycápákat – akár egészben, akár daraboltan – a fedélzeten tartani, átrakni vagy kirakodni.
- (4) Tilos – akár egészben, akár daraboltan – a fedélzeten tartani, átrakni vagy kirakodni bármilyen halászatban kifogott fehérfoltú cápát (*Carcharhinus longimanus*).
- (5) Tilos a fedélzeten tartani bármilyen halászatban kifogott selyemcápát (*Carcharhinus falciformis*).

2. szakasz

A CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó terület

20. cikk

Tilalmak és fogási korlátok

- (1) Az V. melléklet A. részében meghatározott fajok célzott halászata tilos az ebben meghatározott övezetekben és időszakokban.
- (2) A felderítő halászat tekintetében az V. melléklet B. részében meghatározott teljes kifogható mennyiségek és járulékos fogási korlátok alkalmazandók az ebben meghatározott alterületeken.

21. cikk

Felderítő halászat

(1) A FAO 88.1 és 88.2 alterületen, valamint az 58.4.1, az 58.4.2 és az 58.4.3a körzet nemzeti joghatóságon kívüli területein a tagállamok 2018-ban részt vehetnek az atlanti jégihalak (*Dissostichus* spp.) horogsoros felderítő halászatában. Amennyiben valamely tagállam részt kíván venni ilyen halászatban, arról a 601/2004/EK rendelet 7. és 7a. cikkének megfelelően, legkésőbb 2018. június 1-jéig értesíti a CCAMLR titkárságát.

(2) A teljes kifogható mennyiségeket és a járulékos fogási korlátokat a FAO 88.1 és 88.2 alterület, valamint az 58.4.1, az 58.4.2 és az 58.4.3a körzet vonatkozásában, és ezek mindegyikének kisléptékű kutatási egységenkénti felosztását az V. melléklet B. része határozza meg. A halászatot bármely kisléptékű kutatási egység területén be kell szüntetni, ha a bejelentett fogás mértéke eléri a meghatározott teljes kifogható mennyiséget, és az említett kisléptékű kutatási egységben az idény hátralévő részére be kell tiltani a halászatot.

(3) A halászatot földrajzilag és a tengerszélvonal-tartomány szempontjából a lehető legkiterjedtebb területen kell végezni, a halászati potenciál meghatározásához szükséges információk megszerzése, valamint a fogások és halászati erőfelfejtés túlzott koncentrációjának elkerülése érdekében. Mindazonáltal a FAO 88.1 és 88.2 alterületen, valamint az 58.4.1, az 58.4.2 és az 58.4.3a. körzetben tilos a halászat 550 méternél kisebb mélységben.

22. cikk

Krillhalászat a 2018/2019-es halászati idényben

(1) Amennyiben valamely tagállam a 2018/2019-es halászati idényben krillhalászatot (*Euphausia superba*) kíván folytatni a CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó területen, legkésőbb 2018. május 1-jéig az e rendelet V. mellékletének C. része szerinti formanyomtatványon értesíti a Bizottságot a krillhalászatban való részvételi szándékáról. A tagállamok által benyújtott információk alapján a Bizottság legkésőbb 2018. május 30-ig eljuttatja az értesítéseket a CCAMLR titkársághoz.

(2) Az e cikk (1) bekezdésében említett értesítésnek tartalmaznia kell a 601/2004/EK rendelet 3. cikkében előírt információkat valamennyi olyan halászhajó tekintetében, amely számára a tagállam engedélyezni kívánja a krillhalászatban való részvételt.

(3) A CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó területeken krillhalászatban részt venni szándékozó tagállamok kizárólag az engedéllyel rendelkező azon halászhajóikról küldenek értesítést, amelyek az értesítés időpontjában a lobogóik alatt közlekednek, vagy amelyek az értesítés időpontjában valamely más CCAMLR-tag lobogója alatt közlekednek, de a halászat idején várhatóan az adott tagállam lobogója alatt fognak közlekedni.

(4) A tagállamok jogosultak a krillhalászatban való részvételt olyan hajó számára is engedélyezni, amely nem szerepel a CCAMLR titkárságának az e cikk (1), (2) és (3) bekezdése szerint küldött értesítésben, amennyiben valamely engedéllyel rendelkező hajó indokolt működési okokból vagy *vis maior* következtében nem vehet részt a halászatban. Ilyen esetekben az érintett tagállam haladéktalanul tájékoztatja a CCAMLR titkárságát és a Bizottságot, és megadja:

a) a helyettesítésre szánt hajó(k) részletes adatait, beleértve a 601/2004/EK rendelet 3. cikkében előírt információkat is;

b) a helyettesítést indokoló okok részletes leírását, valamint a vonatkozó bizonyítékokat és igazolásokat.

(5) A tagállamok nem engedélyezhetik a krillhalászatban való részvételt olyan halászhajó számára, amely szerepel a jogellenes, be nem jelentett és szabályozatlan halászatot folytató hajókról készített valamely CCAMLR-jegyzékben.

3. szakasz

Az IOTC illetékességi területe

23. cikk

Az IOTC illetékességi területén halászó hajók halászati kapacitásának korlátozása

(1) Az IOTC illetékességi területén trópusi tonhálélékre halászó uniós halászhajók maximális számát és azok nettó tonnatartalmában mért megfelelő kapacitását a VI. melléklet 1. pontja határozza meg.

(2) Az IOTC illetékességi területén kardhalra (*Xiphias gladius*) és germonra (*Thunnus alalunga*) halászó uniós halászhajók maximális számát és azok nettó tonnatartalmában mért megfelelő kapacitását a VI. melléklet 2. pontja határozza meg.

(3) A tagállamok az (1) és (2) bekezdésben említett két halászati tevékenység egyikéhez kijelölt hajókat átcsoportosíthatják a másik halászati tevékenységhez, amennyiben bizonyítani tudják a Bizottság előtt, hogy ez a változtatás nem eredményezi az érintett halállományokra irányuló halászati erő kifejtés növekedését.

(4) A tagállamok gondoskodnak arról, hogy amennyiben flottájuk kapacitásátcsoportosítására tesznek javaslatot, az átcsoportosítandó hajók szerepeljenek az IOTC hajóajstromában vagy valamely másik regionális tonhalhalászati szervezet hajóajstromában. Továbbá nem csoportosíthatók át azok a hajók, amelyek szerepelnek a jogellenes, be nem jelentett és szabályozatlan halászatot folytató hajók valamely regionális halászati gazdálkodási szervezet által összeállított jegyzékében.

(5) A tagállamok halászati kapacitásukat az (1) és (2) bekezdésben említett felső határértékeket meghaladóan csak az IOTC-nek benyújtott fejlesztési tervekben megszabott keretek között bővíthetik.

24. cikk

Halcsoportosulást előidéző sodródó eszközök (FAD) és ellátóhajók

(1) Az erszéyes kerítőhálós hajók egyszerre legfeljebb 350 aktív, halcsoportosulást előidéző sodródó eszközt telepíthetnek.

(2) A valamely tagállam lobogója alatt közlekedő ellátóhajók száma az ugyanazon tagállam lobogója alatt közlekedő, legalább két erszéyes kerítőhálós hajónként legfeljebb egy lehet. Ez a rendelkezés nem alkalmazandó azokra a tagállamokra, amelyek csak egy ellátóhajót használnak. Erszéyes kerítőhálós hajónként mindenkor legfeljebb egy, ugyanazon tagállam lobogója alatt közlekedő ellátóhajó használata engedélyezett.

(3) Egy erszéyes kerítőhálós hajónt mindenkor legfeljebb egy, ugyanazon tagállam lobogója alatt közlekedő ellátóhajó támogathatja.

(4) 2018. január 1-jétől nem lehet új vagy további ellátóhajókat bejegyeztetni az IOTC engedélyezett hajókat tartalmazó ajstromába.

25. cikk

Cápák

(1) Minden halászatban tilos az *Alopiidae* családba tartozó rókcápák bármelyik fajtát – akár egészben, akár daraboltan – a fedélzeten tartani, átrakni vagy kirakodni.

(2) Minden halászatban tilos a fehérholtú cápa (*Carcharhinus longimanus*) egyedeit – akár egészben, akár daraboltan – a fedélzeten tartani, átrakni vagy kirakodni; a tilalom nem vonatkozik a 24 méteres teljes hosszúságot el nem érő olyan hajókra, amelyek kizárólag a lobogójuk szerinti tagállam kizárólagos gazdasági övezetében végeznek halászati műveleteket és fogásaikat csak helyi fogyasztásra szánják.

(3) Az (1) és (2) bekezdésben említett fajok véletlenül kifogott egyedeit meg kell óvni az esetleges sérülésektől. Ezeket az egyedeket haladéktalanul vissza kell engedni a tengerbe.

4. szakasz

Az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó terület

26. cikk

Nyílt vízi halászat

(1) Kizárólag az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó területen 2007-ben, 2008-ban vagy 2009-ben aktív nyílt vízi halászati tevékenységet folytató tagállamok halászhatnak nyílt vízi állományokra az adott területen, az II. mellékletben meghatározott teljes kifogható mennyiségekkel összhangban.

(2) Az (1) bekezdésben említett tagállamoknak a lobogójuk alatt közlekedő, 2017-ben nyílt vízi állományokra halászó hajók bruttó tonnatartalmának teljes szintjét az adott terület vonatkozásában uniós szinten összesen 78 600 BT-ra kell korlátozniuk.

(3) Az II. mellékletben megállapított halászati lehetőségek azzal a feltétellel használhatók fel, hogy a tagállamok legkésőbb a következő hónap ötödik napjáig megküldik a Bizottságnak a hajómegfigyelési rendszerek nyilvántartásait, a havi fogási jelentéseket és – amennyiben rendelkezésre állnak – a be- és kihajózási adatokat azon hajók vonatkozásában, amelyek az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó területen aktív halászati tevékenységet folytatnak vagy átrakási műveletekben vesznek részt, azzal a céllal, hogy ezt az információt a SPRFMO titkársággal közöljék.

27. cikk

Fenekhalászat

(1) A tagállamok az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó területen a fenékhalászat során ejtett fogásaikat, illetve alkalmazott erőfelfejtésüket 2017-ben a terület azon részeire korlátozzák, ahol a 2002. január 1. és 2006. december 31. közötti időszakban fenékhalászatot végeztek, és tevékenységük intenzitása nem haladhatja meg az említett időszakban ejtett fogások és alkalmazott erőfelfejtés éves átlagát. A tagállamok csak akkor léphetik túl a korábbiakban igazoltan halászott mennyiséget, ha az SPRFMO jóváhagyja erre vonatkozó halászati tervüket.

(2) Azok a tagállamok, amelyek hajói a 2002. január 1. és 2006. december 31. közötti időszakra vonatkozóan nem tudják igazolni az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó területen végzett fenékhalászati tevékenységüket, nem halászhatnak, hacsak az SPRFMO az említett igazolás megléte nélkül is jóvá nem hagyja e tagállamok halászati tervét.

5. szakasz

Az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó terület

28. cikk

Erszényes-kerítőhálós halászat

(1) A sárgaúszójú tonhal (*Thunnus albacares*), a nagyszemű tonhal (*Thunnus obesus*) és a bonító (*Katsuwonus pelamis*) erszényes kerítőhálós hajóval folytatott halászata tilos:

a) 2018. július 29-én 0.00-tól 2018. október 8-án 24.00-ig vagy 2018. november 9-én 0.00-tól 2019. január 19-én 24.00-ig a következő vonalak által határolt területen:

- az amerikai kontinens csendes-óceáni partvonala,
- ny. h. 150°,
- é. sz. 40°,
- d. sz. 40°;

b) 2018. október 9-én 0.00-tól 2018. november 8-án 24.00-ig a következő vonalak által határolt területen:

- ny. h. 96°,
- ny. h. 110°,
- é. sz. 4°,
- d. sz. 3°.

(2) Az érintett tagállamok az (1) bekezdésben említett halászati tilalomra kiválasztott időszakról minden egyes hajójuk vonatkozásában 2018. április 1-je előtt értesítik a Bizottságot. A kiválasztott időszakban az érintett tagállamok összes erszényes kerítőhálós hajója beszünteti az erszényes kerítőhálós halászatot az (1) bekezdésben meghatározott területeken.

(3) Az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen tonhalhalászatot folytató erszényes kerítőhálós hajóknak a fedélzetükön kell tartaniuk, majd ezt követően ki kell rakodniuk vagy át kell rakniuk az összes kifogott sárgaúszójú tonhalat, nagyszemű tonhalat és bonítót.

(4) A (3) bekezdés nem alkalmazandó az alábbi esetekben:

- a) a hal – a méretével össze nem függő okok miatt – emberi fogyasztásra alkalmatlannak minősül; vagy
- b) a hajóút alatti utolsó halászati művelet során már nincs elegendő élőhal-tartálytér az adott fogásból származó összes tonhal elhelyezésére.

29. cikk

Halcsoportosulást előidéző sodródó eszközök (FAD)

(1) Az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen az erszényes kerítőhálós hajók semmikor sem rendelkezhetnek 450-nél több aktív, halcsoportosulást előidéző eszközzel. Egy halcsoportosulást előidéző eszköz akkor tekinthető aktívnek, ha már a tengerben található, megkezdte a tartózkodási helyére vonatkozó adatok továbbítását, és helyzetét nyomon követi a hajó, annak tulajdonosa vagy üzemeltetője. A halcsoportosulást előidéző eszközök csak az erszényes kerítőhálós hajók fedélzetén aktiválhatók.

(2) Az erszényes kerítőhálós hajók nem telepíthetnek halcsoportosulást előidéző eszközt a 28. cikk (1) bekezdésének a) pontjában említett, tilalomra kiválasztott időszak kezdete előtti 15 napos időszakban, valamint a szóban forgó 15 napos időszak alatt kötelesek begyűjteni minden olyan, halcsoportosulást előidéző eszközt, amelyet azt megelőzően telepítettek.

(3) A tagállamok az IATTC előírásainak megfelelően havonta megküldik a Bizottságnak az egyes aktív, halcsoportosulást előidéző eszközökre vonatkozó napi szintű információkat. A jelentéseket legalább 60, de legfeljebb 75 nap elteltével kell megküldeni. A Bizottság ezeket az információkat haladéktalanul továbbítja az IATTC titkárságának.

30. cikk

A nagyszemű tonhal horogsoros halászatára vonatkozó fogási korlátok

Az egyes tagállamok horogsoros hajói által az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen ejtett összes éves nagyszeműtonhal-fogás mennyisége nem haladhatja meg az 500 tonnát vagy e tagállamok 2001-es nagyszeműtonhal-fogásainak mértékét.

31. cikk

A fehérfoltú cápa halászatára vonatkozó tilalom

(1) Az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen tilos a fehérfoltú cápa (*Carcharhinus longimanus*) halászata, továbbá az e területen kifogott fehérfoltú cápát tilos – akár egészben, akár daraboltan – a fedélzeten tartani, átrakni, raktározni, eladásra felkínálni, eladni vagy kirakodni.

(2) Az (1) bekezdésben említett faj véletlenül kifogott egyedeit meg kell óvni az esetleges sérülésektől. Az egyedeket a hajó üzemeltetőjének haladéktalanul vissza kell engednie a tengerbe.

(3) A hajó üzemeltetője köteles:

- a) rögzíteni a visszaengedések számát, megjelölve az egyedek állapotát (élő vagy elpusztult);
- b) bejelenteni az a) pontban meghatározott információkat az állampolgársága szerinti tagállamnak. Az előző évben gyűjtött információkat a tagállamok január 31-ig megküldik a Bizottságnak.

32. cikk

Az ördögrájafélék halászatának tilalma

Uniós halászahajók számára az IATTC-egyezmény hatálya alá tartozó területen tilos az ördögrájafélékre (a *Manta* és *Mobula* nemeket is magában foglaló *Mobulidae* család) halászni, valamint azokat – akár egészben, akár daraboltan – a fedélzeten tartani, átrakni, kirakodni, raktározni, eladásra felkínálni vagy eladni. Amennyiben az uniós halászahajók ördögrájafélék kifogását észlelik, azokat haladéktalanul – lehetőség szerint élve és sértetlenül – vissza kell engedniük a tengerbe.

6. szakasz

A SEAFO-egyezmény hatálya alá tartozó terület

33. cikk

A mélytengeri cápák halászatára vonatkozó tilalom

A SEAFO-egyezmény hatálya alá tartozó területen tilos az alábbi mélytengeri cápák célzott halászata:

- fantomcápa (*Apristurus manis*),
- halvány sima lámpáscápa (*Etmopterus bigelowi*),
- rövidfarkú lámpáscápa (*Etmopterus brachyurus*),
- nagy lámpáscápa (*Etmopterus princeps*),
- sima lámpáscápa (*Etmopterus pusillus*),
- valódirája-félék (*Rajidae*),
- bársonyos tüskécápa (*Scymnodon squamulosus*),
- a cápaalakúak (*Selachimorpha*) főrendjébe tartozó mélytengeri cápafajok,
- tüskécápa (*Squalus acanthias*).

7. szakasz

A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó terület

34. cikk

A nagyszemű tonhalra, a sárgaúszójú tonhalra, a bonitóra és a Csendes-óceán déli részén élő germonra irányuló halászat feltételei

- (1) A tagállamok biztosítják, hogy a WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó terület nyílt tengeri, az é. sz. 20° és a d. sz. 20° közé eső részén a nagyszemű tonhalra (*Thunnus obesus*), a sárgaúszójú tonhalra (*Thunnus albacares*) és a bonitóra (*Katsuwonus pelamis*) erszénes kerítőhálóval halászó hajók számára kiosztott halászati napok száma ne haladja meg a 403 napot.
- (2) Az uniós halászhajók nem halászhatnak a Csendes-óceán déli részén élő germonra (*Thunnus alalunga*) a WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területnek a d. sz. 20°-tól délre eső részén.
- (3) A tagállamok biztosítják, hogy a horogsoros halászhajók által kifogott nagyszemű tonhal (*Thunnus obesus*) mennyisége 2018-ben ne haladja meg a 2 000 tonnát.

35. cikk

A halcsoportosulást előidéző eszközökkel folytatott halászat szabályozása

- (1) A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területnek az é. sz. 20° és a d. sz. 20° közötti részén 2018. július 1-jén 0.00-tól 2018. szeptember 30-án 24.00-ig az erszénes kerítőhálós hajók nem telepíthetnek, alkalmazhatnak vagy rögzíthetnek halcsoportosulást előidéző eszközöket.
- (2) Az (1) bekezdésben megállapított tilalom mellett a WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó terület nyílt tengeri övezeteinek az é. sz. 20° és a d. sz. 20° közötti részén további két hónapig tilos lesz a halcsoportosulást előidéző eszközök rögzítése: vagy 2018. április 1-jén 0.00-tól 2018. május 31-én 24.00-ig, vagy pedig 2018. november 1-jén 0.00-tól 2018. december 31-én 24.00-ig. A kiválasztott további két hónapos időszakról 2018. január 31-ig értesíteni kell a Bizottságot.
- (3) A (2) bekezdés nem alkalmazandó az alábbi esetekben:
- a hajóút alatti utolsó halászati művelet során, ha nincs elegendő élőhal-tartálytér valamennyi hal elhelyezésére;
 - a hal – a méretével össze nem függő okok miatt – emberi fogyasztásra alkalmatlan; vagy
 - ha a fagyasztóberendezés súlyosan meghibásodik.
- (4) A tagállamok biztosítják, hogy minden egyes tengerre bocsátott erszénes kerítőhálós hajója halcsoportosulást előidéző eszközként bármely időpontban legfeljebb 350 aktivált eszközökkel felszerelt bóját tartanak telepítve. A bóját kizárólag a hajó fedélzetén szabad aktiválni.
- (5) A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területnek az (1) bekezdésben említett részén halászó erszénes kerítőhálós hajóknak a fedélzetükön kell tartaniuk, ki kell rakodniuk vagy át kell rakniuk minden kifogott nagyszemű tonhalat, sárgaúszójú tonhalat és bonitót.

36. cikk

A kardhal halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók számának korlátozása

A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területnek a d. sz. 20°-tól délre eső részén a kardhal (*Xiphias gladius*) halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális számát a VII. melléklet határozza meg.

37. cikk

A kardhal horogsoros halászatára vonatkozó fogási korlátok a d. sz. 20°

A tagállamok biztosítják, hogy a d. sz. 20°-tól délre horogsoros halászhajókkal kifogott kardhalak (*Xiphias gladius*) mennyisége 2018-ban ne haladja meg az IH. mellékletben megállapított határértéket. A tagállamok továbbá gondoskodnak róla, hogy ennek az intézkedésnek az eredményeként a kardhalra vonatkozó halászati erőfelfejtés ne tolódjon el a d. sz. 20°-tól északra található területek irányába.

38. cikk

A selyemcápa és a fehérholtú cápa halászatára vonatkozó tilalom

(1) A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területen tilos – akár egészben, akár daraboltan – a fedélzeten tartani, átrakni, tárolni vagy kirakodni a következő fajok egyedeit:

- a) selyemcápa (*Carcharhinus falciformis*);
- b) fehérholtú cápa (*Carcharhinus longimanus*).

(2) Az (1) bekezdésben említett fajok véletlenül kifogott egyedeit meg kell óvni az esetleges sérülésektől. Ezeket az egyedeket haladéktalanul vissza kell engedni a tengerbe.

39. cikk

Az IATTC és a WCPFC illetékességi területének közös része

(1) A 4. cikk s) pontjában meghatározott, az IATTC és a WCPFC illetékességi területének közös részén folytatott halászat során a kizárólag a WCPFC nyilvántartásában szereplő hajók kötelesek alkalmazni az ebben a szakaszban foglalt intézkedéseket.

(2) A 4. cikk s) pontjában meghatározott, az IATTC és a WCPFC illetékességi területének közös részén folytatott halászat során a mind a WCPFC nyilvántartásában, mind az IATTC nyilvántartásában szereplő hajók, valamint a kizárólag az IATTC nyilvántartásában szereplő hajók kötelesek alkalmazni a 28. cikk (1) bekezdésének a) pontjában, (2), (3) és (4) bekezdésében, valamint a 29., 30. és 31. cikkben foglalt intézkedéseket.

8. szakasz

A GFCM-megállapodás hatálya alá tartozó terület

40. cikk

Kisméretű nyílt vízi fajok állományai a GFCM 17 és 18 földrajzi alterületen

(1) Az uniós halászhajók által a kisméretű nyílt vízi fajok állományaiából a GFCM 17 és 18 földrajzi alterületen ejtett fogások mennyisége nem haladhatja meg az e rendelet II. mellékletében meghatározott – az 1343/2011/EU rendelet 24. cikkével összhangban bejelentett – 2014-es fogások mennyiségét.

(2) A GFCM 17 és 18 földrajzi alterületen kis méretű nyílt vízi fajokra halászó uniós halászhajók évente legfeljebb 180 napot tölthetnek halászattal. Ebből az összesen 180 halászati naphól legfeljebb 144 halászati nap fordítható szardínia, illetve ugyancsak legfeljebb 144 halászati nap szardella halászatára.

9. szakasz

Bering-tenger

41. cikk

Halászati tilalom a Bering-tenger nyílt tengeri részén

A Bering-tenger nyílt tengeri részén tilos a sávós tőkehal (*Theragra chalcogramma*) halászata.

III. CÍM

HARMADIK ORSZÁGBELI HAJÓK HALÁSZATI LEHETŐSÉGEI UNIÓS VIZEKEN

42. cikk

Teljes kifogható mennyiségek

A Norvégia lobogója alatt közlekedő halászhajók és a Feröer szigeteken lajstromozott halászhajók számára az e rendelet I. mellékletében meghatározott teljes kifogható mennyiségek keretein belül és az e rendeletben és az 1006/2008/EK rendelet III. fejezetében előírt feltételek betartása esetén engedélyezett az uniós vizeken folytatott halászat.

43. cikk

Halászati engedélyek

A Venezuela lobogója alatt közlekedő halászhajók számára az e rendeletben és az 1006/2008/EK rendelet III. fejezetében előírt feltételek betartása esetén engedélyezett az uniós vizeken folytatott halászat. Az uniós vizeken halászó harmadik országbeli hajók rendelkezésére álló halászati engedélyek maximális számát e rendelet VIII. melléklete határozza meg.

44. cikk

A fogások és járulékos fogások kirakódásának feltételei

A 43. cikkben meghatározott engedélyek alapján halászó harmadik országbeli hajók fogásaira és járulékos fogásaira a 7. cikkben meghatározott feltételek alkalmazandók.

45. cikk

Tilalmak

(1) Az uniós vizeken való tartózkodások során a harmadik országbeli hajók számára tilos a következő fajok halászata, fedélzeten tartása, átrakása és kirakódása:

- a) csillagrája (*Amblyraja radiata*) az ICES 2a, 3a és 7d körzet, valamint az ICES 4 alterület uniós vizein;
- b) a fűrészsrája-félék családjába tartozó alábbi fajok az uniós vizeken:
 - i. késfogú fűrészsrája (*Anoxypristis cuspidata*);
 - ii. törpe fűrészsrája (*Pristis clavata*);
 - iii. nagy fűrészsrája (*Pristis pectinata*);
 - iv. közönséges fűrészhal (*Pristis pristis*);
 - v. zöld fűrészsrája (*Pristis zijsron*);
- c) óriáscápa (*Cetorhinus maximus*) és fehér cápa (*Carcharodon carcharias*) az uniós vizeken;
- d) a sima rája (*Dipturus batis*) mindkét faja (vö. *Dipturus flossada* és vö. *Dipturus intermedia*) az ICES 2a körzet, valamint az ICES 3, 4, 6, 7, 8, 9 és 10 alterület uniós vizein;
- e) közönséges kutyacápa (*Galeorhinus galeus*) horogsorral halászva az ICES 2a körzet, valamint az ICES 1, 4, 5, 6, 7, 8, 12 és 14 alterület uniós vizein;
- f) sima lámpáscápa (*Etmopterus pusillus*) az ICES 2a körzet, valamint az ICES 1, 4, 5, 6, 7, 8, 12 és 14 alterület uniós vizein;
- g) búvárcápa (*Dalatias licha*), madárcsőrű tuskécápa (*Deania calcea*), érdes tuskécápa (*Centrophorus squamosus*), nagy lámpáscápa (*Etmopterus princeps*) és portugál cápa (*Centroscyttus coelolepis*) az ICES 2a körzet, valamint az ICES 1, 4 és 14 alterület uniós vizein;
- h) heringcápa (*Lamna nasus*) az uniós vizeken;
- i) Alfréd-ördögrája (*Manta alfredi*) az uniós vizeken;
- j) atlanti ördögrája (*Manta birostris*) az uniós vizeken;
- k) az ördögráják alábbi fajai az uniós vizeken:
 - i. óriás ördögrája (*Mobula mobular*);
 - ii. guineai kis ördögrája (*Mobula rochebrunei*);
 - iii. tuskéfarkú ördögrája (*Mobula japanica*);
 - iv. simafarkú ördögrája (*Mobula thurstoni*);
 - v. törpe ördögrája (*Mobula eregoodootenkee*);
 - vi. Munk-ördögrája (*Mobula munkiana*);
 - vii. chilei ördögrája (*Mobula tarapacana*);
 - viii. rövidúszójú ördögrája (*Mobula kuhlii*);
 - ix. kis ördögrája (*Mobula hypostoma*);

- l) tüskés rája (*Raja clavata*) az ICES 3a körzet uniós vizein;
- m) norvég rája (*Dipturus nidarosiensis*) az ICES 6a, 6b, 7a, 7b, 7c, 7e, 7f, 7g, 7h és 7k körzet uniós vizein;
- n) cifra rája (*Raja undulata*) az ICES 6, 9 és 10 alterület uniós vizein és fehér rája (*Rostroraja alba*) az ICES 6, 7, 8, 9 és 10 alterület uniós vizein;
- o) hegedúrāja-félék (*Rhinobatidae*) az ICES 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 és 12 alterület uniós vizein;
- p) tüskés cápa (*Squalus acanthias*) az ICES 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9 és 10 alterület uniós vizein;
- q) angyalrāja (*Squatina squatina*) az uniós vizeken.
- (2) Az (1) bekezdésben említett faj véletlenül kifogott egyedeit meg kell óvni az esetleges sérülésektől. Ezeket az egyedeket haladéktalanul vissza kell engedni a tengerbe.

IV. CÍM

2017. ÉVI HALÁSZATI LEHETŐSÉGEK

46. cikk

Az (EU) 2017/127 rendelet módosítása

Az (EU) 2017/127 rendelet IA. mellékletében a nagy rombuszhalnak és a sima rombuszhalnak a IIa és IV övezet uniós vizein történő halászatára vonatkozó lehetőségek táblázatának helyébe a következő táblázat lép:

Faj:	Nagy rombuszhal és sima rombuszhal <i>Psetta maxima</i> és <i>Scophthalmus rhombus</i>	Övezet:	A IIa és IV övezet uniós vizei (T/B/2AC4-C)
Belgium	434		
Dánia	928		
Németország	237		
Franciaország	112		
Hollandia	3 291		
Svédország	7		
Egyesült Királyság	915		
Unió	5 924		
TAC	5 924		Elővigyázatossági TAC

V. CÍM

ZÁRÓ RENDELKEZÉSEK

47. cikk

Bizottsági eljárás

- (1) A Bizottságot az 1380/2013/EU rendelet által létrehozott Halászati és Akvakultúra-ágazati Bizottság segíti. Ez a bizottság a 182/2011/EU rendelet értelmében vett bizottságnak minősül.
- (2) Az e bekezdésre történő hivatkozáskor a 182/2011/EU rendelet 5. cikkét kell alkalmazni.

48. cikk

Átmeneti rendelkezés

A 9. cikk, a 11. cikk (2) bekezdése, a 13. cikk, a 19. cikk, a 20. cikk, a 25. cikk, a 31. cikk, a 32. cikk, a 33. cikk, a 38. cikk, a 41. cikk és a 45. cikk 2019-ben továbbra is értelemszerűen alkalmazandó a halászati lehetőségeket 2019-re meghatározó rendelet hatálybalépéséig.

49. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2018. január 1-jétől kell alkalmazni.

A 8. cikk mindazonáltal 2018. február 1-jétől alkalmazandó és a 46. cikk visszamenőleges hatállyal 2017. január 1-jétől alkalmazandó.

A CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó terület tekintetében bizonyos állományokra vonatkozóan a 20., 21. és 22. cikkben, valamint az IE. és az V. mellékletben megállapított, halászati lehetőségekre vonatkozó rendelkezéseket 2017. december 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2018. január 23-án.

a Tanács részéről
az elnök
E. KRALEVA

A MELLÉKLETEK JEGYZÉKE

- I. MELLÉKLET: A teljes kifogható mennyiségek hatálya alá tartozó területeken tartózkodó uniós halászhajókra vonatkozó teljes kifogható mennyiségek fajok és területek szerinti bontásban IA.
- MELLÉKLET: A Skagerrak, a Kattegat, az ICES 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12 és 14 alterület, a CECAF uniós vizei és Francia Guyana vizei
- IB. MELLÉKLET: Az Atlanti-óceán északkeleti része és Grönland, az ICES 1, 2, 5, 12 és 14 alterület, valamint a NAFO 1 övezet grönlandi vizei
- IC. MELLÉKLET: Az Atlanti-óceán északnyugati része – a NAFO-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- ID. MELLÉKLET: Az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- IE. MELLÉKLET: Antarktisz – a CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- IF. MELLÉKLET: Az Atlanti-óceán délkeleti része – a SEAFO-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- IG. MELLÉKLET: Déli kékuszójú tonhal – elterjedési terület
- IH. MELLÉKLET: A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- IJ. MELLÉKLET: Az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- IK. MELLÉKLET: Az IOTC illetékességi területe
- IL. MELLÉKLET: A GFCM-megállapodás hatálya alá tartozó terület
- IIA. MELLÉKLET: Az ICES 4 alterületen tevékenységet folytató hajók halászati erő kifejtése
- IIIB. MELLÉKLET: Egyes déli szürketőkehal- és egyes norvéghomár-állományok helyreállítása keretében a Cádizi-öböl kivételével az ICES 8c és 9a körzetben tevékenységet folytató hajók halászati erő kifejtése
- IIIC. MELLÉKLET: A La Manche csatorna nyugati részének nyelvhalállományjaival való gazdálkodás keretében az ICES 7e körzetben tevékenységet folytató hajók halászati erő kifejtése
- IIID. MELLÉKLET: Az ICES 2a és 3a körzetben és az ICES 4 alterületen lévő homoki angolna-gazdálkodási területek
- III. MELLÉKLET: A harmadik országok vizein halászó uniós halászhajók rendelkezésére álló halászati engedélyek maximális száma
- IV. MELLÉKLET: Az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- V. MELLÉKLET: A CCAMLR-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- VI. MELLÉKLET: Az IOTC illetékességi területe
- VII. MELLÉKLET: A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó terület
- VIII. MELLÉKLET: Az uniós vizeken halászó harmadik országbeli hajók halászati engedélyeire vonatkozó mennyiségi korlátozások
-

I. MELLÉKLET

**A TELJES KIFOGHATÓ MENNYISÉGEK HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLETEKEN TARTÓZKODÓ UNIÓS
HALÁSZHAJÓKRA VONATKOZÓ TELJES KIFOGHATÓ MENNYISÉGEK FAJOK ÉS TERÜLETEK SZERINTI
BONTÁSBAN**

Az IA., IB., IC., ID., IE., IF., IG. IJ., IK. és IL. mellékletben szereplő táblázatok állományonként (eltérő rendelkezés hiányában élőfőmegtonnában) meghatározzák a teljes kifogható mennyiségeket és kvótákat, valamint – adott esetben – a hozzájuk funkcionálisan kapcsolódó feltételeket.

Az e mellékletben meghatározott összes halászati lehetőségre az 1224/2009/EK rendeletben ⁽¹⁾ és különösen annak 33. és 34. cikkében megállapított szabályok vonatkoznak.

Eltérő rendelkezés hiányában a halászati övezetekre vonatkozó utalást ICES-övezetekre való utalásként kell értelmezni. A halállományokra minden terület tekintetében a fajok latin nevének betűrendjében történik utalás. Szabályozási szempontból a fajok latin neve az irányadó, a közönséges nevek csak a hivatkozás megkönnyítésére szolgálnak.

A következő táblázat e rendelet alkalmazásában a fajok latin nevének és közönséges nevének megfeleléseit tartalmazza:

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Amblyraja radiata</i>	RJR	Csillagrája
<i>Ammodytes</i> spp.	SAN	Homoki angolnák
<i>Argentina silus</i>	ARU	Aranylazac
<i>Beryx</i> spp.	ALF	Nyálkásfejű halak
<i>Brosme brosme</i>	USK	Norvég menyhal
Caproidae	BOR	Disznófejűhal-félék
<i>Centrophorus squamosus</i>	GUQ	Érdes tüskécápa
<i>Centroscyttus coelolepis</i>	CYO	Portugál cápa
<i>Chaceon</i> spp.	GER	Mélytengeri vörös tarisznyarakok
<i>Chaenocephalus aceratus</i>	SSI	Scotia-tengeri jégshal
<i>Champscephalus gunnari</i>	ANI	Csíkos jégshal
<i>Channichthys rhinoceratus</i>	LIC	Egyszarvú jégshal
<i>Chionoecetes</i> spp.	PCR	Jeges-tengeri pókok
<i>Clupea harengus</i>	HER	Hering
<i>Coryphaenoides rupestris</i>	RNG	Gránátoshal
<i>Dalatias licha</i>	SCK	Búvárcápa
<i>Deania calcea</i>	DCA	Madárcsőrű tüskécápa
<i>Dicentrarchus labrax</i>	BSS	Farkassügér
<i>Dipturus batis</i> (<i>Dipturus</i> vö. <i>flossada</i> és <i>Dipturus</i> vö. <i>intermedia</i>)	RJB	Sima rája (mindkét faja)
<i>Dissostichus eleginoides</i>	TOP	Chilei tengeri sügér
<i>Dissostichus mawsoni</i>	TOA	Antarktisi fogashal
<i>Dissostichus</i> spp.	TOT	Fogashalak
<i>Engraulis encrasicolus</i>	ANE	Szardella
<i>Etmopterus princeps</i>	ETR	Nagy lámpácápa

⁽¹⁾ A Tanács 1224/2009/EK rendelete (2009. november 20.) a közös halászati politika szabályainak betartását biztosító uniós ellenőrző rendszer létrehozásáról, a 847/96/EK, a 2371/2002/EK, a 811/2004/EK, a 768/2005/EK, a 2115/2005/EK, a 2166/2005/EK, a 388/2006/EK, az 509/2007/EK, a 676/2007/EK, az 1098/2007/EK, az 1300/2008/EK és az 1342/2008/EK rendelet módosításáról, valamint a 2847/93/EGK, az 1627/94/EK és az 1966/2006/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 343., 2009.12.22., 1. o.).

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Etmopterus pusillus</i>	ETP	Sima lámpáscápa
<i>Euphausia superba</i>	KRI	Krill
<i>Gadus morhua</i>	COD	Közönséges tőkehal
<i>Galeorhinus galeus</i>	GAG	Közönséges kutyacápa
<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	WIT	Vörös lepényhal
<i>Hippoglossoides platessoides</i>	PLA	Érdes laposhal
<i>Hippoglossus hippoglossus</i>	HAL	Óriás laposhal
<i>Hoplostethus atlanticus</i>	ORY	Atlanti tükörhal
<i>Illex illecebrosus</i>	SQI	Sebes kalmár
<i>Lamna nasus</i>	POR	Heringcápa
<i>Lepidorhombus</i> spp.	LEZ	Rombuszhalak
<i>Leucoraja naevus</i>	RJN	Kakukkrája
<i>Limanda ferruginea</i>	YEL	Sárgafarkú lepényhal
<i>Lophiidae</i>	ANF	Ördöghalfélék
<i>Macrourus</i> spp.	GRV	Gránátoshalak
<i>Makaira nigricans</i>	BUM	Kormos marlin
<i>Mallotus villosus</i>	CAP	Kapelán
<i>Manta birostris</i>	RMB	Atlanti ördöggrája
<i>Martialia hyadesi</i>	SQS	Tintahal
<i>Melanogrammus aeglefinus</i>	HAD	Foltos tőkehal
<i>Merlangius merlangus</i>	WHG	Vékonybajszú tőkehal
<i>Merluccius merluccius</i>	HKE	Szürke tőkehal
<i>Micromesistius poutassou</i>	WHB	Kék puhatókehal
<i>Microstomus kitt</i>	LEM	Kisfejű lepényhal
<i>Molva dypterygia</i>	BLI	Kék menyhal
<i>Molva molva</i>	LIN	Északi menyhal
<i>Nephrops norvegicus</i>	NEP	Norvég homár
<i>Notothenia gibberifrons</i>	NOG	Púpos tőkehal
<i>Notothenia rossii</i>	NOR	Márványos sügér
<i>Notothenia squamifrons</i>	NOS	Ausztráliai szürke tőkehal
<i>Pandalus borealis</i>	PRA	Norvég garnéla
<i>Paralomis</i> spp.	PAI	Tarisznyarákok
<i>Penaeus</i> spp.	PEN	Ostoros garnélák
<i>Pleuronectes platessa</i>	PLE	Sima lepényhal
<i>Pleuronectiformes</i>	FLX	Lepényhal-alakúak
<i>Pollachius pollachius</i>	POL	Sávós tőkehal
<i>Pollachius virens</i>	POK	Fekete tőkehal
<i>Psetta maxima</i>	TUR	Nagy rombuszhal

Tudományos név	Hárombetűs kód	Közönséges név
<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	SGI	Dél-georgiai jégshal
<i>Pseudopentaceros</i> spp.	EDW	Páncélosfejű sügérek
<i>Raja alba</i>	RJA	Fehér rája
<i>Raja brachyura</i>	RJH	Kurtafarkú rája
<i>Raja circularis</i>	RJI	Sápadt rája
<i>Raja clavata</i>	RJC	Tüskés rája
<i>Raja fullonica</i>	RJF	Érdes rája
<i>Raja</i> (Dipturus) <i>nidarosiensis</i>	JAD	Norvég rája
<i>Raja microcellata</i>	RJE	Csíkos rája
<i>Raja montagui</i>	RJM	Foltos rája
<i>Raja undulata</i>	RJU	Cifra rája
Rajiformes	SRX	Rájaalakúak
<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	GHL	Grönlandi laposhal
<i>Sardina pilchardus</i>	PIL	Szardínia
<i>Scomber scombrus</i>	MAC	Makréla
<i>Scophthalmus rhombus</i>	BLL	Sima rombuszhal
<i>Sebastes</i> spp.	RED	Vörös álsügérek
<i>Solea solea</i>	SOL	Közönséges nyelvhal
<i>Solea</i> spp.	SOO	Nyelvhalak
<i>Sprattus sprattus</i>	SPR	Spratt
<i>Squalus acanthias</i>	DGS	Tüskécápa
<i>Tetrapturus albidus</i>	WHM	Fehér marlin
<i>Thunnus maccoyii</i>	SBF	Déli kékúszójú tonhal
<i>Thunnus obesus</i>	BET	Nagyszemű tonhal
<i>Thunnus thynnus</i>	BFT	Kékúszójú tonhal
<i>Trachurus murphyi</i>	CJM	Chilei fattyúmakréla
<i>Trachurus</i> spp.	JAX	Fattyúmakrelák
<i>Trisopterus esmarkii</i>	NOP	Norvég tőkehal
<i>Urophycis tenuis</i>	HKW	Fehér villás tőkehal
<i>Xiphias gladius</i>	SWO	Kardhal

A következő, kizárólag magyarázatként szolgáló táblázat a fajok közönséges nevének és latin nevének megfelelését tartalmazza:

Közönséges név	Hárombetűs kód	Tudományos név
Nyálkásfejű halak	ALF	<i>Beryx</i> spp.
Érdes laposhal	PLA	<i>Hippoglossoides platessoides</i>
Szardella	ANE	<i>Engraulis encrasicolus</i>
Ördöghalfélék	ANF	<i>Lophiidae</i>
Antarktisi fogashal	TOA	<i>Dissostichus mawsoni</i>
Óriás laposhal	HAL	<i>Hippoglossus hippoglossus</i>
Nagyszemű tonhal	BET	<i>Thunnus obesus</i>
Madárcsőrű tüskécápa	DCA	<i>Deania calcea</i>

Közönséges név	Hárombetűs kód	Tudományos név
Scotia-tengeri jégahal	SSI	<i>Chaenocephalus aceratus</i>
Kurtafarkú rája	RJH	<i>Raja brachyura</i>
Kék menyhal	BLI	<i>Molva dypterygia</i>
Kormos marlin	BUM	<i>Makaira nigricans</i>
Kék puhatókehal	WHB	<i>Micromesistius poutassou</i>
Kékúszójú tonhal	BFT	<i>Thunnus thynnus</i>
Disznófejűhal-félék	BOR	<i>Caproidae</i>
Sima rombuszhal	BLL	<i>Scophthalmus rhombus</i>
Kapelán	CAP	<i>Mallotus villosus</i>
Közönséges tőkehal	COD	<i>Gadus morhua</i>
Sima rája (mindkét faja)	RJB	<i>Dipturus batis</i> (<i>Dipturus</i> vö. <i>flossada</i> és <i>Dipturus</i> vö. <i>intermedia</i>)
Közönséges nyelvhal	SOL	<i>Solea solea</i>
Tarisznyarákok	PAI	<i>Paralomis</i> spp.
Kakukkrája	RJN	<i>Leucoraja naevus</i>
Mélytengeri vörös tarisznyarákok	GER	<i>Chaceon</i> spp.
Lepényhal-alakúak	FLX	<i>Pleuronectiformes</i>
Atlanti ördöggrája	RMB	<i>Manta birostris</i>
Nagy lámpáscápa	ETR	<i>Etmopterus princeps</i>
Aranylazac	ARU	<i>Argentina silus</i>
Grönlandi laposhal	GHL	<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>
Gránátoshalak	GRV	<i>Macrourus</i> spp.
Ausztráliai szürke tőkehal	NOS	<i>Notothenia squamifrons</i>
Foltos tőkehal	HAD	<i>Melanogrammus aeglefinus</i>
Szürke tőkehal	HKE	<i>Merluccius merluccius</i>
Hering	HER	<i>Clupea harengus</i>
Fattyúmakrélák	JAX	<i>Trachurus</i> spp.
Púpos tőkehal	NOG	<i>Notothenia gibberifrons</i>
Chilei fattyúmakrélá	CJM	<i>Trachurus murphyi</i>
Búvárcápa	SCK	<i>Dalatias licha</i>
Krill	KRI	<i>Euphausia superba</i>
Érdes tüskécápa	GUQ	<i>Centrophorus squamosus</i>
Kisfejű lepényhal	LEM	<i>Microstomus kitt</i>
Északi menyhal	LIN	<i>Molva molva</i>
Makrélá	MAC	<i>Scomber scombrus</i>
Csíkos jégahal	ANI	<i>Champscephalus gunnari</i>
Márványos sügér	NOR	<i>Notothenia rossii</i>
Rombuszhalak	LEZ	<i>Lepidorhombus</i> spp.
Norvég garnéla	PRA	<i>Pandalus borealis</i>

Közönséges név	Hárombetűs kód	Tudományos név
Norvég homár	NEP	<i>Nephrops norvegicus</i>
Norvég tőkehal	NOP	<i>Trisopterus esmarkii</i>
Norvég rája	JAD	<i>Raja (Dipturus) nidarosiensis</i>
Atlanti tükörhal	ORY	<i>Hoplostethus atlanticus</i>
Chilei tengeri sügér	TOP	<i>Dissostichus eleginoides</i>
Páncélosfejű sügerek	EDW	<i>Pseudopentaceros</i> spp.
Ostoros garnélák	PEN	<i>Penaeus</i> spp.
Tüskés cápa	DGS	<i>Squalus acanthias</i>
Sima lepényhal	PLE	<i>Pleuronectes platessa</i>
Sávós tőkehal	POL	<i>Pollachius pollachius</i>
Heringcápa	POR	<i>Lamna nasus</i>
Portugál cápa	CYO	<i>Centroscyrmus coelolepis</i>
Vörös álsügerek	RED	<i>Sebastes</i> spp.
Gránátoshal	RNG	<i>Coryphaenoides rupestris</i>
Fekete tőkehal	POK	<i>Pollachius virens</i>
Homoki angolnák	SAN	<i>Ammodytes</i> spp.
Sápadt rája	RJI	<i>Raja circularis</i>
Szardínia	PIL	<i>Sardina pilchardus</i>
Farkassügér	BSS	<i>Dicentrarchus labrax</i>
Érdes rája	RJF	<i>Raja fullonica</i>
Sebes kalmár	SQI	<i>Illex illecebrosus</i>
Rájaalakúak	SRX	<i>Rajiformes</i>
Csíkos rája	RJE	<i>Raja microocellata</i>
Sima lámpáscápa	ETP	<i>Etmopterus pusillus</i>
Jeges-tengeri pókok	PCR	<i>Chionoecetes</i> spp.
Nyelvhalak	SOO	<i>Solea</i> spp.
Dél-georgiai jégshal	SGI	<i>Pseudochaenichthys georgianus</i>
Déli kékúszójú tonhal	SBF	<i>Thunnus maccoyii</i>
Foltos rája	RJM	<i>Raja montagui</i>
Spratt	SPR	<i>Sprattus sprattus</i>
Tintahal	SQS	<i>Martialia hyadesi</i>
Csillagrája	RJR	<i>Amblyraja radiata</i>
Kardhal	SWO	<i>Xiphias gladius</i>
Tüskés rája	RJC	<i>Raja clavata</i>
Fogashalak	TOT	<i>Dissostichus</i> spp.
Közönséges kutyacápa	GAG	<i>Galeorhinus galeus</i>
Nagy rombuszhal	TUR	<i>Psetta maxima</i>
Norvég menyhal	USK	<i>Brosme brosme</i>
Cifra rája	RJU	<i>Raja undulata</i>
Egyszarvú jégshal	LIC	<i>Channichthys rhinoceros</i>

Közönséges név	Hárombetűs kód	Tudományos név
Fehér villás tőkehal	HKW	<i>Urophycis tenuis</i>
Fehér marlin	WHM	<i>Tetrapturus albidus</i>
Fehér rája	RJA	<i>Raja alba</i>
Vékonybajszú tőkehal	WHG	<i>Merlangius merlangus</i>
Vörös lepényhal	WIT	<i>Glyptocephalus cynoglossus</i>
Sárgafarkú lepényhal	YEL	<i>Limanda ferruginea</i>

IA. MELLÉKLET

A SKAGERRAK, A KATTEGAT, AZ ICES 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 12 ÉS 14 ALTERÜLET, A CECAF UNIÓS VIZEI ÉS FRANCIA GUYANA VIZEI

Faj:	Homoki angolnák és a kapcsolódó járulékos fogások <i>Ammodytes</i> spp.	Övezet:	A 2a, 3a és 4 övezet uniós vizei ⁽¹⁾
Dánia	0 ⁽²⁾		
Egyesült Királyság	0 ⁽²⁾		
Németország	0 ⁽²⁾		
Svédország	0 ⁽²⁾		
Unió	0		
TAC	0		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kivéve az egyesült királysági alapvonalaktól számított hat tengeri mérföldön belüli vizeket Shetlandnél, a Fair-szigetnél és Foulánál.

⁽²⁾ A kvóta legfeljebb 2 %-át a vékonybajszú tőkehal és a makréla járulékos fogásai is képezhetik (OT1/*2A3A4). A vékonybajszú tőkehalnak és a makrélának a kvótába e rendelkezés alapján beleszámított járulékos fogásai, valamint bizonyos fajoknak a kvótába az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (8) bekezdése szerint beleszámított járulékos fogásai együttesen nem haladhatják meg a kvóta 9 %-át.

Különleges feltétel:

a fent említett kvóták erejéig az alábbiakat meg nem haladó mennyiségek foghatók ki a következő homokiangolna-gazdálkodási területeken, a IID. mellékletben meghatározottak szerint:

Övezet:	A homokiangolna-gazdálkodási területek uniós vizei					
	1r	2r és 3r	4	5r	6	7r
	(SAN/234_1R)	(SAN/234_2R) a 2r esetében; (SAN/ 234_3R) a 3r esetében	(SAN/234_4)	(SAN/234_5R)	(SAN/234_6)	(SAN/234_7R)
Dánia	0	0	0	0	0	0
Egyesült Királyság	0	0	0	0	0	0
Németország	0	0	0	0	0	0
Svédország	0	0	0	0	0	0
Unió	0	0	0	0	0	0
Összesen	0	0	0	0	0	0

Faj:	Aranylazac Argentina silus	Övezet:	Az 1 és 2 övezet uniós és nemzetközi vizei (ARU/1/2.)
Németország	24		
Franciaország	8		
Hollandia	19		
Egyesült Királyság	39		
Unió	90		
TAC	90		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Aranylazac Argentina silus	Övezet:	A 3a és 4 övezet uniós vizei (ARU/34-C)
Dánia	1 093		
Németország	11		
Franciaország	8		
Írország	8		
Hollandia	51		
Svédország	43		
Egyesült Királyság	20		
Unió	1 234		
TAC	1 234		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Aranylazac Argentina silus	Övezet:	Az 5, 6 és 7 övezet uniós és nemzetközi vizei (ARU/567.)
Németország	355		
Franciaország	7		
Írország	329		
Hollandia	3 710		
Egyesült Királyság	260		
Unió	4 661		
TAC	4 661		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Norvég menyhal <i>Brosme brosmé</i>	Övezet:	Az 1, 2 és 14 övezet uniós és nemzetközi vizei (USK/1214EI)
Németország	6 ⁽¹⁾		
Franciaország	6 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	6 ⁽¹⁾		
Egyéb	3 ⁽¹⁾		
Unió	21 ⁽¹⁾		
TAC	21		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Norvég menyhal <i>Brosme brosmé</i>	Övezet:	3a (USK/3A/BCD)
Dánia	15		
Svédország	8		
Németország	8		
Unió	31		
TAC	31		Elővigyázatossági TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Norvég menyhal <i>Brosme brosmé</i>	Övezet:	Az ICES 4 övezet uniós vizei (USK/04-C.)
Dánia	68		
Németország	20		
Franciaország	47		
Svédország	7		
Egyesült Királyság	102		
Egyéb	7 ⁽¹⁾		
Unió	251		
TAC	251		Elővigyázatossági TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Norvég menyhal <i>Brosme brosme</i>	Övezet:	Az 5, 6 és 7 övezet uniós és nemzetközi vizei (USK/567EI.)
Németország	17		
Spanyolország	60		
Franciaország	705		
Írország	68		
Egyesült Királyság	340		
Egyéb	17 ⁽¹⁾		
Unió	1 207		
Norvégia	2 923 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾		
TAC	4 130		

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

⁽²⁾ A 2a, 4, 5b, 6 és 7 övezet uniós vizein (USK/*24X7C) halászható.

⁽³⁾ Különleges feltétel: Ebből hajónként más fajok 25 %-os mértékű járulékos fogása mindenkor engedélyezett az 5b, 6 és 7 övezetben. Ez a mérték azonban túlléphető az adott területen folytatott halászat kezdetét követő első 24 órában. Más fajok járulékos fogásának össz mennyisége az 5b, 6 és 7 övezetben nem haladhatja meg a következő tonnaszámot (OTH/*5B67-): 3 000
A közönséges tőkehal e rendelkezés szerinti járulékos fogásai nem haladhatják meg az 5 %-ot.

⁽⁴⁾ Az északi menyhallal együtt. Az 5b, 6 és 7 övezetben Norvégia következő kvótái horogsorokkal halászhatók le.

Északi menyhal (LIN/*5B67-) 7 500

Norvég menyhal (USK/*5B67-) 2 923,

⁽⁵⁾ Norvégia norvégmenyhal- és északimenyhal-kvótája felcserélhető a következő mennyiségek erejéig (tonnában): 2 000

Faj:	Norvég menyhal <i>Brosme brosme</i>	Övezet:	Az ICES 4 övezet norvég vizei (USK/04-N.)
Belgium	0		
Dánia	165		
Németország	1		
Franciaország	0		
Hollandia	0		
Egyesült Királyság	4		
Unió	170		
TAC	Nem releváns		

Elővigyázatossági TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Disznófejűhal-félék <i>Caproidae</i>	Övezet:	Az 6, 7 és 8 övezet uniós és nemzetközi vizei (BOR/678-)
Dánia	5 001		
Írország	14 084		
Egyesült Királyság	1 295		
Unió	20 380		
TAC	20 380		

Elővigyázatossági TAC

Faj:	Hering ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	3a (HER/03A.)
Dánia	20 255 ⁽²⁾		
Németország	324 ⁽²⁾		
Svédország	21 189 ⁽²⁾		
Unió	41 768 ⁽²⁾		
Norvégia	6 459		
Feröer szigetek	200 ⁽³⁾		
TAC	48 427		

Analitikai TAC
 E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Legalább 32 mm szembőségű hálókkaal ejtett heringfogások.

⁽²⁾ Különleges feltétel: Ennek legfeljebb 50 %-a halászható a 4 övezet uniós vizein (HER/*04-C.).

⁽³⁾ Csak a Skagerrakban (HER/*03AN.) halászható.

Faj:	Hering ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	Az ICES 4 övezetnek az é. sz. 53°30'-től északra fekvő uniós és norvég vizei (HER/4AB.)
Dánia	111 299		
Németország	65 302		
Franciaország	27 114		
Hollandia	70 776		
Svédország	6 105		
Egyesült Királyság	79 381		
Unió	359 977		
Feröer szigetek	400		
Norvégia	174 171 ⁽²⁾		
TAC	600 588		

Analitikai TAC
 E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Legalább 32 mm szembőségű hálókkaal ejtett heringfogások.

⁽²⁾ Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből. Az említett kvóta határértékein belül legfeljebb a következő mennyiségek halászhatók a 4a és 4b övezet uniós vizein (HER/*4AB-C). 50 000.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

Norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre
(HER/*04N-) ⁽¹⁾

Unió	50 000
------	--------

⁽¹⁾ Legalább 32 mm szembőségű hálókkaal ejtett heringfogások.

Faj:	Hering ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	Norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre (HER/04-N.)
-------------	---	----------------	---

Svédország	1 239 ⁽¹⁾
Unió	1 239
TAC	600 588

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávós tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótákba.

Faj:	Hering ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	3a (HER/03A-BC)
-------------	---	----------------	--------------------

Dánia	5 692
Németország	51
Svédország	916
Unió	6 659
TAC	6 659

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a 32 mm-nél kisebb szembőségű hálókkel járulékosan ejtett heringfogásokra vonatkozóan.

Faj:	Hering ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	4 és 7d, valamint a 2a övezet uniós vizei (HER/2A47DX)
-------------	---	----------------	---

Belgium	48
Dánia	9 256
Németország	48
Franciaország	48
Hollandia	48
Svédország	45
Egyesült Királyság	176
Unió	9 669
TAC	9 669

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a 32 mm-nél kisebb szembőségű hálókkel járulékosan ejtett heringfogásokra vonatkozóan.

Faj:	Hering ⁽¹⁾ <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	4c, 7d ⁽²⁾ (HER/4CXB7D)
Belgium	10 139 ⁽³⁾		
Dánia	1 718 ⁽³⁾		
Németország	1 008 ⁽³⁾		
Franciaország	16 644 ⁽³⁾		
Hollandia	30 002 ⁽³⁾		
Egyesült Királyság	6 529 ⁽³⁾		
Unió	66 040		
TAC	600 588		

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

- ⁽¹⁾ Kizárólag a legalább 32 mm szembőségű hálókkal ejtett heringfogásokra vonatkozóan.
⁽²⁾ A blackwateri állomány kivételével a Temze-torkolat tengeri részében, a Landguard-foktól (é. sz. 51° 56', k. h. 1° 19,1') dél felé az é. sz. 51° 33'-ig, majd onnan nyugat felé az Egyesült Királyság partvonalának egy pontjáig húzódó loxodromával határolt övezetben található heringállományra vonatkozik.
⁽³⁾ Különleges feltétel: E kvóta legfeljebb 50 %-a halászható a 4b övezetben (HER/*04B.).

Faj:	Hering <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	Az 5b, 6b and 6aN ⁽¹⁾ övezet uniós és nemzetközi vizei (HER/5B6ANB)
Németország	466 ⁽²⁾		
Franciaország	88 ⁽²⁾		
Írország	630 ⁽²⁾		
Hollandia	466 ⁽²⁾		
Egyesült Királyság	2 520 ⁽²⁾		
Unió	4 170 ⁽²⁾		
TAC	4 170		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

- ⁽¹⁾ Az ICES 6a övezet azon részében élő heringállományra vonatkozik, amely a ny. h. 7°-nál húzódó délkörtől keletre, az é. sz. 55°-nál húzódó szélességi körtől északra, vagy a ny. h. 7°-nál húzódó délkörtől nyugatra és az é. sz. 56°-nál húzódó szélességi körtől északra található, kivéve a Clyde területét.
⁽²⁾ Az e TAC hatálya alá tartozó ICES övezeteknek az é. sz. 56° és az é. sz. 57°30' közötti részében tilos a heringhalászat, kivéve az Egyesült Királyság parti vizeinek alapvonalától számított hat tengeri mérföldes sávon belül.

Faj:	Hering <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	6aS ⁽¹⁾ , 7b, 7c (HER/6AS7BC)
Írország	1 482		
Hollandia	148		
Unió	1 630		
TAC	1 630		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A 6a övezetnek az é. sz. 56° 00'-től délre és a ny. h. 07° 00'-től nyugatra található részén előforduló heringállományra vonatkozik.

Faj:	Hering <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	6 Clyde ⁽¹⁾ (HER/06ACL.)
Egyesült Királyság	Megállapítandó		
Unió	Megállapítandó ⁽²⁾		
TAC	Megállapítandó ⁽²⁾		

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 6. cikke alkalmazandó.

⁽¹⁾ A Clyde területén található állomány – a következő pontokat összekötő vonaltól északkeletre eső tengeri terület heringállományára vonatkozik:

- a következő koordinátákkal rendelkező pont:
- é. sz. 55° 04' és a ny. h. 05° 23'; és
- Corsewall-fok (é. sz. 55° 00,5', ny. h. 05° 09,4')

⁽²⁾ Az Egyesült Királyság tekintetében megállapított kvótával megegyező mennyiség.

Faj:	Hering <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	7a ⁽¹⁾ (HER/07A/MM)
Írország	1 826		
Egyesült Királyság	5 190		
Unió	7 016		
TAC	7 016		

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Ezen övezet területe a következő vonalak által határolt területtel csökken:

- északról az é. sz. 52° 30';
- délről az é. sz. 52° 00';
- nyugatról Írország partjai;
- keletről az Egyesült Királyság partjai.

Faj:	Hering <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	7e és 7f (HER/7EF.)
Franciaország	465		
Egyesült Királyság	465		
Unió	930		
TAC	930		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Hering <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	7g ⁽¹⁾ , 7h ⁽¹⁾ , 7j ⁽¹⁾ és 7k ⁽¹⁾ (HER/7G-K.)
Németország	113		
Franciaország	625		
Írország	8 751		
Hollandia	625		
Egyesült Királyság	13		
Unió	10 127		
TAC	10 127		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Ezen övezet területe a következő vonalak által határolt területtel növekszik:

- északról az é. sz. 52° 30',
- délről az é. sz. 52° 00',
- nyugatról Írország partjai,
- keletről az Egyesült Királyság partjai.

Faj:	Szardella <i>Engraulis encrasicolus</i>	Övezet:	8 (ANE/08.)
Spanyolország	29 700		
Franciaország	3 300		
Unió	33 000		
TAC	33 000		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Szardella <i>Engraulis encrasicolus</i>	Övezet:	9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (ANE/9/3411)
Spanyolország	5 978		
Portugália	6 522		
Unió	12 500		
TAC	12 500		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	Skagerrak (COD/03AN.)
Belgium	20		
Dánia	6 397		
Németország	160		
Hollandia	40		
Svédország	1 119		
Unió	7 736		
TAC	7 995		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	Kattegat (COD/03AS.)
Dánia	389 ⁽¹⁾		
Németország	8 ⁽¹⁾		
Svédország	233 ⁽¹⁾		
Unió	630 ⁽¹⁾		
TAC	630 ⁽¹⁾		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	4; a 2a övezet uniós vizei; a 3a övezetnek a Skagerrakon és a Kattegaton kívüli része (COD/2A3AX4)
Belgium	1 275		
Dánia	7 327		
Németország	4 645		
Franciaország	1 575		
Hollandia	4 140		
Svédország	49		
Egyesült Királyság	16 808		
Unió	35 819		
Norvégia	7 337 ⁽¹⁾		
TAC	43 156		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Az uniós vizeken halászható. Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

az ICES 4 övezet norvég vizei
(COD/*04N-)

Unió 31 132

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	Norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre (COD/04-N.)
Svédország	382 ⁽¹⁾		
Unió	382		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A foltos tőkehal, a sávós tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótába.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	6b; az 5b övezetnek a ny. h. 12°00'-től nyugatra eső uniós és nemzetközi vizei, valamint a 12 és 14 övezet uniós és nemzetközi vizei (COD/5W6-14)
Belgium	0		
Németország	1		
Franciaország	12		
Írország	16		
Egyesült Királyság	45		
Unió	74		
TAC	74		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	6a; az 5b övezetnek a ny. h. 12° 00'-től keletre eső uniós és nemzetközi vizei (COD/5BE6A)
Belgium	0		
Németország	0		
Franciaország	0		
Írország	0		
Egyesült Királyság	0		
Unió	0		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analitikai TAC

⁽¹⁾ A közönséges tőkehalnak az e TAC hatálya alá tartozó területen ejtett járulékos fogása abban az esetben rakodható ki, ha mennyisége nem haladja meg a halászati utanként a fedélzeten tárolt összfogás élőtömegének 1,5 %-át. E rendelkezés nem vonatkozik a kirakodási kötelezettség hatálya alá tartozó fogásokra.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	7a (COD/07A.)
Belgium	9 ⁽¹⁾		
Franciaország	25 ⁽¹⁾		
Írország	459 ⁽¹⁾		
Hollandia	2 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	200 ⁽¹⁾		
Unió	695 ⁽¹⁾		
TAC	695 ⁽¹⁾		

Analitikai TAC
 E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	7b, 7c, 7e–k, 8, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (COD/7XAD34)
Belgium	121		
Franciaország	1 984		
Írország	757		
Hollandia	0		
Egyesült Királyság	214		
Unió	3 076		
TAC	3 076		

Analitikai TAC
 E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	7d (COD/07D.)
Belgium	74		
Franciaország	1 456		
Hollandia	43		
Egyesült Királyság	160		
Unió	1 733		
TAC	1 733		

Analitikai TAC
 E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Rombuszhalak <i>Lepidorhombus spp.</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (LEZ/2AC4-C)
Belgium	8		
Dánia	7		
Németország	7		
Franciaország	41		
Hollandia	33		
Egyesült Királyság	2 430		
Unió	2 526		
TAC	2 526		

Analitikai TAC
 E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Rombuszhalak <i>Lepidorhombus spp.</i>	Övezet:	az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; 6; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (LEZ/56-14)
Spanyolország	617		
Franciaország	2 407		
Írország	704		
Egyesült Királyság	1 704		
Unió	5 432		
TAC	5 432		

Analitikai TAC
 E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Rombuszhalak <i>Lepidorhombus spp.</i>	Övezet:	7 (LEZ/07.)
Belgium	333 ⁽¹⁾		
Spanyolország	3 693 ⁽²⁾		
Franciaország	4 481 ⁽²⁾		
Írország	2 038 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	1 765 ⁽¹⁾		
Unió	12 310		
TAC	12 310		

Analitikai TAC
 E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.
 E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ E kvóta 5 %-a halászható a 8a, 8b, 8d és 8e övezetben (LEZ/*8ABDE) a nyelvhal célzott halászata során ejtett járulékos fogások esetében.

⁽²⁾ E kvóta 5 %-a halászható a 8a, 8b, 8d és 8e övezetben (LEZ/*8ABDE).

Faj:	Rombuszhalak <i>Lepidorhombus</i> spp.	Övezet:	8a, 8b, 8d és 8e (LEZ/8ABDE.)
Spanyolország	674		
Franciaország	544		
Unió	1 218		
TAC	1 218		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Rombuszhalak <i>Lepidorhombus</i> spp.	Övezet:	8c, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (LEZ/8C3411)
Spanyolország	1 280		
Franciaország	64		
Portugália	43		
Unió	1 387		
TAC	1 387		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Ördöghalfélék <i>Lophiidae</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (ANF/2AC4-C)
Belgium	573 ⁽¹⁾		
Dánia	1 264 ⁽¹⁾		
Németország	618 ⁽¹⁾		
Franciaország	118 ⁽¹⁾		
Hollandia	434 ⁽¹⁾		
Svédország	15 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	13 203 ⁽¹⁾		
Unió	16 225 ⁽¹⁾		
TAC	16 225		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Ennek legfeljebb 10 %-a halászható a következő övezetekben: 6; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (ANF/*56-14).

Faj:	Ördöghalfélék <i>Lophiidae</i>	Övezet:	Az ICES 4 övezet norvég vizei (ANF/04-N.)
Belgium	51		
Dánia	1 305		
Németország	21		
Hollandia	18		
Egyesült Királyság	305		
Unió	1 700		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Ördöghalfélék <i>Lophiidae</i>	Övezet:	6; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (ANF/56-14)
Belgium	330		
Németország	377		
Spanyolország	353		
Franciaország	4 059		
Írország	918		
Hollandia	318		
Egyesült Királyság	2 825		
Unió	9 180		
TAC	9 180		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Ördöghalfélék <i>Lophiidae</i>	Övezet:	7 (ANF/07.)
Belgium	3 097 ⁽¹⁾		
Németország	345 ⁽¹⁾		
Spanyolország	1 231 ⁽¹⁾		
Franciaország	19 875 ⁽¹⁾		
Írország	2 540 ⁽¹⁾		
Hollandia	401 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	6 027 ⁽¹⁾		
Unió	33 516 ⁽¹⁾		
TAC	33 516 ⁽¹⁾		Elővigyázatossági TAC E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Ennek legfeljebb 10 %-a halászható a 8a, 8b, 8d és 8e övezetben (ANF/*8ABDE).

Faj:	Ördöghalfélék <i>Lophiidae</i>	Övezet:	8a, 8b, 8d és 8e (ANF/8ABDE.)
Spanyolország	1 368		
Franciaország	7 612		
Unió	8 980		
TAC	8 980		Elővigyázatossági TAC
Faj:	Ördöghalfélék <i>Lophiidae</i>	Övezet:	8c, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (ANF/8C3411)
Spanyolország	3 296		
Franciaország	3		
Portugália	656		
Unió	3 955		
TAC	3 955		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.
Faj:	Foltos tőkehal <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	3a (HAD/3A/BCD)
Belgium	12		
Dánia	2 070		
Németország	132		
Hollandia	2		
Svédország	245		
Unió	2 461		
TAC	2 569		Analitikai TAC

Faj:	Foltos tőkehal <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	4; a 2a övezet uniós vizei (HAD/2AC4.)
Belgium	241		
Dánia	1 657		
Németország	1 054		
Franciaország	1 837		
Hollandia	181		
Svédország	167		
Egyesült Királyság	27 324		
Unió	32 461		
Norvégia	9 306		
TAC	41 767		Analitikai TAC

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben:

Az ICES 4 övezet norvég vizei
(HAD/*04N-)

Unió	24 146
------	--------

Faj:	Foltos tőkehal <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	Norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre (HAD/04-N.)
Svédország	707 ⁽¹⁾		
Unió	707		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A közönséges tőkehal, a sávos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótába.

Faj:	Foltos tőkehal <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	A 6b, 12 és 14 övezet uniós és nemzetközi vizei (HAD/6B1214)
Belgium	12		
Németország	40		
Franciaország	546		
Írország	429		
Egyesült Királyság	4 136		
Unió	5 163		
TAC	5 163		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Foltos tőkehal <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	Az 5b és 6a övezet uniós és nemzetközi vizei (HAD/5BC6A.)
Belgium	5 ⁽¹⁾		
Németország	6 ⁽¹⁾		
Franciaország	257 ⁽¹⁾		
Írország	762		
Egyesült Királyság	3 624 ⁽¹⁾		
Unió	4 654 ⁽¹⁾		
TAC	4 654 ⁽¹⁾		Analitikai TAC

(¹) Ennek legfeljebb 10 %-a halászható az ICES 4 övezetben és az ICES 2a övezet uniós vizein (HAD/*2AC4.).

Faj:	Foltos tőkehal <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	7b–k, 8, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (HAD/7X7A34)
Belgium	77		
Franciaország	4 606		
Írország	1 536		
Egyesült Királyság	691		
Unió	6 910		
TAC	6 910		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó. E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Foltos tőkehal <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	7a (HAD/07A.)
Belgium	51		
Franciaország	232		
Írország	1 388		
Egyesült Királyság	1 536		
Unió	3 207		
TAC	3 207		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Vékonybajszú tőkehal <i>Merlangius merlangus</i>	Övezet:	3a (WHG/03A.)
Dánia	929		
Hollandia	3		
Svédország	99		
Unió	1 031		
TAC	1 050		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Vékonybajszú tőkehal <i>Merlangius merlangus</i>	Övezet:	4; a 2a övezet uniós vizei (WHG/2AC4.)
Belgium	442		
Dánia	1 912		
Németország	497		
Franciaország	2 873		
Hollandia	1 105		
Svédország	4		
Egyesült Királyság	13 818		
Unió	20 651		
Norvégia	1 406 ⁽¹⁾		
TAC	22 057		

Analitikai TAC
 E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Az uniós vizeken halászható. Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben:

Az ICES 4 övezet norvég vizei
(WHG/*04N-)

Unió	13 991		
------	--------	--	--

Faj:	Vékonybajszú tőkehal <i>Merlangius merlangus</i>	Övezet:	6; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (WHG/56-14)
Németország	1 ⁽¹⁾		
Franciaország	26 ⁽¹⁾		
Írország	64 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	122 ⁽¹⁾		
Unió	213 ⁽¹⁾		
TAC	213 ⁽¹⁾		

Analitikai TAC

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Vékonybajszú tőkehal <i>Merlangius merlangus</i>	Övezet:	7a (WHG/07A.)
Belgium	0		
Franciaország	3		
Írország	46		
Hollandia	0		
Egyesült Királyság	31		
Unió	80		
TAC	80		Analitikai TAC

Faj:	Vékonybajszú tőkehal <i>Merlangius merlangus</i>	Övezet:	7b, 7c, 7d, 7e, 7f, 7g, 7h, 7j és 7k (WHG/7X7A-C)
Belgium	217		
Franciaország	13 328		
Írország	6 176		
Hollandia	108		
Egyesült Királyság	2 384		
Unió	22 213		
TAC	22 213		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó. E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Vékonybajszú tőkehal <i>Merlangius merlangus</i>	Övezet:	8 (WHG/08.)
Spanyolország	1 016		
Franciaország	1 524		
Unió	2 540		
TAC	2 540		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Vékonybajszú tőkehal és sávós tőkehal <i>Merlangius merlangus</i> és <i>Pollachius pollachius</i>	Övezet:	Norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre (W/P/04-N.)
Svédország	190 ⁽¹⁾		
Unió	190		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótába.

Faj:	Szürke tőkehal <i>Merluccius merluccius</i>	Övezet:	3a (HKE/3A/BCD)
Dánia	2 890 ⁽¹⁾		
Svédország	246 ⁽¹⁾		
Unió	3 136		
TAC	3 136 ⁽²⁾		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Ez a kvóta átvihető a 2a és 4 övezet uniós vizeire. Az átvitelről azonban előzetesen értesíteni kell a Bizottságot.

⁽²⁾ A szürke tőkehal északi állományára vonatkozó teljes TAC-on belül: 111 785

Faj:	Szürke tőkehal <i>Merluccius merluccius</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (HKE/2AC4-C)
Belgium	52 ⁽¹⁾		
Dánia	2 112 ⁽¹⁾		
Németország	242 ⁽¹⁾		
Franciaország	468 ⁽¹⁾		
Hollandia	121 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	658 ⁽¹⁾		
Unió	3 653 ⁽¹⁾		
TAC	3 653 ⁽²⁾		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ E kvótának legfeljebb 10 %-a használható fel a 3a körzet (HKE/*03A.) járulékos fogásaira.

⁽²⁾ A szürke tőkehal északi állományára vonatkozó teljes TAC-on belül: 111 785.

Faj:	Szürke tőkehal <i>Merluccius merluccius</i>	Övezet:	6 és 7; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (HKE/571214)
-------------	--	----------------	---

Belgium	575 ⁽¹⁾
Spanyolország	18 434
Franciaország	28 468 ⁽¹⁾
Írország	3 449
Hollandia	371 ⁽¹⁾
Egyesült Királyság	11 239 ⁽¹⁾
Unió	62 536
TAC	62 536 ⁽²⁾

<p>Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó. E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó</p>

⁽¹⁾ Ez a kvóta átvihető a 2a és 4 övezet uniós vizeire. Az átvitelről azonban előzetesen értesíteni kell a Bizottságot.

⁽²⁾ A szürke tőkehal északi állományára vonatkozó teljes TAC-on belül: 111 785.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben:

8a, 8b, 8d és 8e (HKE/*8ABDE)

Belgium	74
Spanyolország	2 974
Franciaország	2 974
Írország	372
Hollandia	37
Egyesült Királyság	1 673
Unió	8 104

Faj:	Szürke tőkehal <i>Merluccius merluccius</i>	Övezet:	8a, 8b, 8d és 8e (HKE/8ABDE.)
Belgium	19 ⁽¹⁾		
Spanyolország	13 065		
Franciaország	29 338		
Hollandia	38 ⁽¹⁾		
Unió	42 460		
TAC	42 460 ⁽²⁾		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Ez a kvóta átvihető az ICES 4 övezetre, illetve a 2a övezet uniós vizeire. Az átvitelről azonban előzetesen értesíteni kell a Bizottságot.

⁽²⁾ A szürke tőkehal északi állományára vonatkozó teljes TAC-on belül: 111 785.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben:

6 és 7; az 5b övezet uniós és
nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet
nemzetközi vizei (HKE/*57-14)

Belgium	4		
Spanyolország	3 784		
Franciaország	6 812		
Hollandia	11		
Unió	10 611		

Faj:	Szürke tőkehal <i>Merluccius merluccius</i>	Övezet:	8c, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (HKE/8C3411)
Spanyolország	5 924		
Franciaország	569		
Portugália	2 765		
Unió	9 258		
TAC	9 258		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Kék puhatókehal <i>Micromesistius poutassou</i>	Övezet:	A 2 és 4 övezet norvég vizei (WHB/24-N.)
Dánia	0		
Egyesült Királyság	0		
Unió	0		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC

Faj:	Kék puhatókehal <i>Micromesistius poutassou</i>	Övezet:	Az 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 és 14 övezet uniós és nemzetközi vizei (WHB/1X14)
Dánia	61 277 ⁽¹⁾		
Németország	23 825 ⁽¹⁾		
Spanyolország	51 949 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Franciaország	42 644 ⁽¹⁾		
Írország	47 451 ⁽¹⁾		
Hollandia	74 720 ⁽¹⁾		
Portugália	4 826 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Svédország	15 158 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	79 513 ⁽¹⁾		
Unió	401 363 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Norvégia	110 000		
Feröer szigetek	10 000		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Az Unió számára adott 21 500 tonnás kifogható összmennyiségen belül a tagállamok a kvótáik alábbi százalékarányáig halászhatnak a Feröer szigeteki vizeken (WHB/*05-F): 9,2 %.

⁽²⁾ Ez a kvóta átvihető a 8c, 9 és 10 övezetre, valamint a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizeire. Az átvitelről azonban előzetesen értesíteni kell a Bizottságot.

⁽³⁾ Különleges feltétel: Az 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 és 14 (WHB/*NZJM1) övezet uniós és nemzetközi vizeire, a 8c, 9 és 10 övezetre, valamint a CECAF 34.1.1 (WHB/*NZJM2) körzet uniós vizeire vonatkozó uniós kvótákból az alábbi mennyiség fogható ki a norvég gazdasági övezetben vagy a Jan Mayen körüli halászati övezetben: 227 975.

Faj:	Kék puhatókehal <i>Micromesistius poutassou</i>	Övezet:	8c, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (WHB/8C3411)
Spanyolország	42 778		
Portugália	10 695		
Unió	53 473 ⁽¹⁾		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Az 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8a, 8b, 8d, 8e, 12 és 14 (WHB/*NZJM1) övezet uniós és nemzetközi vizeire, a 8c, 9 és 10 övezetre, valamint a CECAF 34.1.1 (WHB/*NZJM2) körzet uniós vizeire vonatkozó uniós kvótákból az alábbi mennyiség fogható ki a norvég gazdasági övezetben vagy a Jan Mayen körüli halászati övezetben: 227 975.

Faj:	Kék puhatókehal <i>Micromesistius poutassou</i>	Övezet:	A 2, 4a, 5, 6 (az é. sz. 56° 30'-től északra) és 7 (a ny. h. 12°-tól nyugatra) övezet uniós vizei (WHB/24A567)
Norvégia	227 975 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Feröer szigetek	21 500 ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Beleszámítandó a part menti államok megállapodása szerint meghatározott norvég fogási határértékekbe.

⁽²⁾ Különleges feltétel: A 4a övezetben ejtett fogásmennyiség nem haladhatja meg a következő értéket (WHB/*04A-C): 40 000. Ez a 4a övezetre vonatkozó fogási korlát Norvégia hozzáférési kvótájának a következő százalékos arányát teszi ki: 18 %.

⁽³⁾ Beleszámítandó a Feröer szigetek fogási határértékekbe.

⁽⁴⁾ Különleges feltétel: A 6b övezetben (WHB/*06B-C) is halászható. A 4a övezetben ejtett fogásmennyiség nem haladhatja meg a következő értéket (WHB/*04A-C): 5 375.

Faj:	Kisfejű lepényhal és vörös lepényhal <i>Microstomus kitt</i> és <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (L/W/2AC4-C)
Belgium	346		
Dánia	953		
Németország	122		
Franciaország	261		
Hollandia	794		
Svédország	11		
Egyesült Királyság	3 904		
Unió	6 391		
TAC	6 391		Elővigyázatossági TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Kék menyhal <i>Molva dypterygia</i>	Övezet:	Az 5b, 6 és 7 övezet uniós és nemzetközi vizei (BLI/5B67-)
Németország	110		
Észtország	17		
Spanyolország	347		
Franciaország	7 908		
Írország	30		
Litvánia	7		
Lengyelország	3		
Egyesült Királyság	2 011		
Egyéb	30 ⁽¹⁾		
Unió	10 463		
Norvégia	150 ⁽²⁾		
Feröer szigetek	150 ⁽³⁾		
TAC	10 763		

Analitikai TAC

E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

⁽²⁾ A 2a, 4, 5b, 6 és 7 övezet uniós vizein (BLI/*24X7C) halászható.

⁽³⁾ A gránátoshal és a fekete abroncshal járulékos fogásait bele kell számítani e kvótába. A 6a övezetnek az é. sz. 56° 30'-től északra eső uniós vizein és a 6b övezetben halászható. E rendelkezés nem vonatkozik a kirakodási kötelezettség hatálya alá tartozó fogásokra.

Faj:	Kék menyhal <i>Molva dypterygia</i>	Övezet:	Az ICES 12 övezet nemzetközi vizei (BLI/12INT-)
Észtország	1 ⁽¹⁾		
Spanyolország	273 ⁽¹⁾		
Franciaország	7 ⁽¹⁾		
Litvánia	2 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	2 ⁽¹⁾		
Egyéb	1 ⁽¹⁾		
Unió	286 ⁽¹⁾		
TAC	286 ⁽¹⁾		

Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Kék menyhal <i>Molva dypterygia</i>	Övezet:	Az 2 és 4 övezet uniós és nemzetközi vizei (BLI/24-)
Dánia	4		
Németország	4		
Írország	4		
Franciaország	23		
Egyesült Királyság	14		
Egyéb	4 ⁽¹⁾		
Unió	53		
TAC	53		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Kék menyhal <i>Molva dypterygia</i>	Övezet:	A 3a övezet uniós és nemzetközi vizei (BLI/03-)
Dánia	3		
Németország	2		
Svédország	3		
Unió	8		
TAC	8		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Északi menyhal <i>Molva molva</i>	Övezet:	Az 1 és 2 övezet uniós és nemzetközi vizei (LIN/1/2.)
Dánia	8		
Németország	8		
Franciaország	8		
Egyesült Királyság	8		
Egyéb	4 ⁽¹⁾		
Unió	36		
TAC	36		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Északi menyhal <i>Molva molva</i>	Övezet:	3a (LIN/3A/BCD)
Belgium	6 ⁽¹⁾		
Dánia	50		
Németország	6 ⁽¹⁾		
Svédország	19		
Egyesült Királyság	6 ⁽¹⁾		
Unió	87		
TAC	87		Elővigyázatossági TAC

(1) Ezt a kvótát kizárólag a 3a uniós vizein lehet felhasználni.

Faj:	Északi menyhal <i>Molva molva</i>	Övezet:	Az ICES 4 övezet uniós vizei (LIN/04-C.)
Belgium	25		
Dánia	385		
Németország	238		
Franciaország	214		
Hollandia	8		
Svédország	16		
Egyesült Királyság	2 957		
Unió	3 843		
TAC	3 843		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Északi menyhal <i>Molva molva</i>	Övezet:	Az ICES 5 övezet uniós és nemzetközi vizei (LIN/05EI.)
Belgium	9		
Dánia	6		
Németország	6		
Franciaország	6		
Egyesült Királyság	6		
Unió	33		
TAC	33		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Északi menyhal <i>Molva molva</i>	Övezet:	A 6, 7, 8, 9, 10, 12 és 14 övezet uniós és nemzetközi vizei (LIN/6X14.)
Belgium	48 ⁽¹⁾		
Dánia	8 ⁽¹⁾		
Németország	173 ⁽¹⁾		
Spanyolország	3 498		
Franciaország	3 730 ⁽¹⁾		
Írország	935		
Portugália	8		
Egyesült Királyság	4 296 ⁽¹⁾		
Unió	12 696		
Norvégia	7 500 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Feröer szigetek	200 ⁽⁵⁾ ⁽⁶⁾		
TAC	20 396		

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: ennek legfeljebb 15 %-a halászható a 4 övezet uniós vizein (LIN/*04-C).

⁽²⁾ Különleges feltétel: ebből hajónként más fajok 25 %-os mértékű járulékos fogása mindenkor engedélyezett az 5b, 6 és 7 övezetben. Ez a mérték azonban túlléphető az adott területen folytatott halászat kezdetét követő első 24 órában. Más fajok járulékos fogásának össz mennyisége az 5b, 6 és 7 övezetben nem haladhatja meg az alábbi tonnaszámot (OTH/*6X14.): 3 000.
A közönséges tőkehal e rendelkezés szerinti járulékos fogásai nem haladhatják meg az 5 %-ot.

⁽³⁾ A norvég menyhallal együtt. Az 5b, 6 és 7 övezetben Norvégia kvótái horogorokkal halászhatók le a következő mennyiségek szerint:

Északi menyhal (LIN/*5B67-) 7 500

Norvég menyhal (USK/*5B67-) 2 923.

⁽⁴⁾ Norvégia északimenyhal- és norvégimenyhal-kvótája felcserélhető a következő mennyiségek erejéig (tonnában): 2 000.

⁽⁵⁾ A norvég menyhallal együtt. A 6b és 6a (az é. sz. 56° 30' -től északra) övezetben halászható (LIN/*6BAN.).

⁽⁶⁾ Különleges feltétel: Ebből hajónként más fajok 20 %-os mértékű járulékos fogása mindenkor engedélyezett a 6a és 6b övezetben. Ez a mérték azonban túlléphető az adott területen folytatott halászat kezdetét követő első 24 órában. Más fajok vonatkozásában a 6a és 6b övezetben ejtett járulékos fogások össz mennyisége nem haladhatja meg a következő, tonnában kifejezett értéket (OTH/*6AB.): 75.

Faj:	Északi menyhal <i>Molva molva</i>	Övezet:	Az ICES 4 övezet norvég vizei (LIN/04-N.)
Belgium	9		
Dánia	1 187		
Németország	33		
Franciaország	13		
Hollandia	2		
Egyesült Királyság	106		
Unió	1 350		
TAC	Nem releváns		

Elővigyázatossági TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Norvég homár <i>Nephrops norvegicus</i>	Övezet:	3a (NEP/3A/BCD)
Dánia	8 626		
Németország	25		
Svédország	3 087		
Unió	11 738		
TAC	11 738		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.
Faj:	Norvég homár <i>Nephrops norvegicus</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (NEP/2AC4-C)
Belgium	1 282		
Dánia	1 282		
Németország	19		
Franciaország	38		
Hollandia	660		
Egyesült Királyság	21 237		
Unió	24 518		
TAC	24 518		Analitikai TAC
Faj:	Norvég homár <i>Nephrops norvegicus</i>	Övezet:	Az ICES 4 övezet norvég vizei (NEP/04-N.)
Dánia	758		
Németország	0		
Egyesült Királyság	42		
Unió	800		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Norvég homár <i>Nephrops norvegicus</i>	Övezet:	6; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei (NEP/5BC6.)
Spanyolország	25		
Franciaország	98		
Írország	164		
Egyesült Királyság	11 842		
Unió	12 129		
TAC	12 129		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Norvég homár <i>Nephrops norvegicus</i>	Övezet:	7 (NEP/07.)
Spanyolország	1 745 ⁽¹⁾		
Franciaország	7 074 ⁽¹⁾		
Írország	10 729 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	9 543 ⁽¹⁾		
Unió	29 091 ⁽¹⁾		
TAC	29 091 ⁽¹⁾		Analitikai TAC E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

az ICES 7 alterület 16. funkcionális egysége (NEP/*07U16):

Spanyolország	825
Franciaország	516
Írország	992
Egyesült Királyság	401
Unió	2 734

Faj:	Norvég homár <i>Nephrops norvegicus</i>	Övezet:	8a, 8b, 8d és 8e (NEP/8ABDE.)
Spanyolország	217		
Franciaország	3 397		
Unió	3 614		
TAC	3 614		Analitikai TAC

Faj:	Norvég homár <i>Nephrops norvegicus</i>	Övezet:	8c (NEP/08C.)
Spanyolország	0		
Franciaország	0		
Unió	0		
TAC	0		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Norvég homár <i>Nephrops norvegicus</i>	Övezet:	9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (NEP/9/3411)
Spanyolország	95 ⁽¹⁾		
Portugália	286 ⁽¹⁾		
Unió	381 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	381 ⁽²⁾		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Ennek legfeljebb 6 %-a halászható az ICES 9a körzet 26. és 27. funkcionális egységében (NEP/*9U267).

⁽²⁾ A fent említett TAC határértékein belül legfeljebb a következő mennyiségek foghatók az ICES 9a körzet 30. funkcionális egységben (NEP/*9U30): 100

Faj:	Norvég garnéla <i>Pandalus borealis</i>	Övezet:	3a (PRA/03A.)
Dánia	2 545		
Svédország	1 371		
Unió	3 916		
TAC	7 333		Elővigyázatossági TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Norvég garnéla <i>Pandalus borealis</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (PRA/2AC4-C)
Dánia	1 453		
Hollandia	14		
Svédország	59		
Egyesült Királyság	431		
Unió	1 957		
TAC	1 957		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Norvég garnéla <i>Pandalus borealis</i>	Övezet:	Norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre (PRA/04-N.)
Dánia	211		
Svédország	123 ⁽¹⁾		
Unió	334		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávós tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótákba.

Faj:	Ostoros garnélák <i>Penaeus</i> spp.	Övezet:	Francia Guyana vizei (PEN/FGU.)
-------------	---	----------------	------------------------------------

Franciaország	Megállapítandó ⁽¹⁾
Unió	Megállapítandó ⁽¹⁾ ⁽²⁾
TAC	Megállapítandó ⁽¹⁾ ⁽²⁾

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 6. cikke alkalmazandó.

⁽¹⁾ A 30 méternél sekélyebb vizekben tilos a *Penaeus subtilis* és a *Penaeus brasiliensis* fajba tartozó garnélák halászata.

⁽²⁾ A Franciaország tekintetében megállapított kvótával megegyező mennyiség.

Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	Skagerrak (PLE/03AN.)
-------------	--	----------------	--------------------------

Belgium	92
Dánia	11 946
Németország	61
Hollandia	2 297
Svédország	640
Unió	15 036
TAC	15 343

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	Kattegat (PLE/03AS.)
-------------	--	----------------	-------------------------

Dánia	1 320
Németország	15
Svédország	148
Unió	1 483
TAC	1 483

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	4; a 2a övezet uniós vizei; a 3a övezetnek a Skagerrakon és a Kattegaton kívüli része (PLE/2A3AX4)
Belgium	6 447		
Dánia	20 952		
Németország	6 044		
Franciaország	1 209		
Hollandia	40 290		
Egyesült Királyság	29 816		
Unió	104 758		
Norvégia	7 885		
TAC	112 643		

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

Az ICES 4 övezet norvég vizei
(PLE/*04N-)

Unió	42 986
------	--------

Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	6; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (PLE/56-14)
Franciaország	9		
Írország	261		
Egyesült Királyság	388		
Unió	658		
TAC	658		

Elővigyázatossági TAC

Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	7a (PLE/07A.)
Belgium	46		
Franciaország	20		
Írország	1 255		
Hollandia	14		
Egyesült Királyság	458		
Unió	1 793		
TAC	1 793		

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	7b és 7c (PLE/7BC.)
Franciaország	11		
Írország	63		
Unió	74		
TAC	74		Elővigyázatossági TAC E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.
Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	7d és 7e (PLE/7DE.)
Belgium	1 695		
Franciaország	5 651		
Egyesült Királyság	3 014		
Unió	10 360		
TAC	10 360		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.
Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	7f és 7g (PLE/7FG.)
Belgium	82		
Franciaország	148		
Írország	204		
Egyesült Királyság	77		
Unió	511		
TAC	511		Elővigyázatossági TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.
Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	7h, 7j és 7k (PLE/7HJK.)
Belgium	8		
Franciaország	16		
Írország	56		
Hollandia	32		
Egyesült Királyság	16		
Unió	128		
TAC	128		Elővigyázatossági TAC E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Sima lepényhal <i>Pleuronectes platessa</i>	Övezet:	8, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (PLE/8/3411)
Spanyolország	66		
Franciaország	263		
Portugália	66		
Unió	395		
TAC	395		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Sávós tőkehal <i>Pollachius pollachius</i>	Övezet:	6; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (POL/56-14)
Spanyolország	6		
Franciaország	190		
Írország	56		
Egyesült Királyság	145		
Unió	397		
TAC	397		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Sávós tőkehal <i>Pollachius pollachius</i>	Övezet:	7 (POL/07.)
Belgium	378 ⁽¹⁾		
Spanyolország	23 ⁽¹⁾		
Franciaország	8 712 ⁽¹⁾		
Írország	929 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	2 121 ⁽¹⁾		
Unió	12 163 ⁽¹⁾		
TAC	12 163		Elővigyázatossági TAC E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Ennek legfeljebb 2 %-a halászható a következő övezetekben: 8a, 8b, 8d és 8e (POL/*8ABDE).

Faj:	Sávós tőkehal <i>Pollachius pollachius</i>	Övezet:	8a, 8b, 8d és 8e (POL/8ABDE.)
Spanyolország	252		
Franciaország	1 230		
Unió	1 482		
TAC	1 482		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Sávós tőkehal <i>Pollachius pollachius</i>	Övezet:	8c (POL/08C.)
Spanyolország	208		
Franciaország	23		
Unió	231		
TAC	231		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Sávós tőkehal <i>Pollachius pollachius</i>	Övezet:	9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (POL/9/3411)
Spanyolország	273 ⁽¹⁾		
Portugália	9 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	282 ⁽¹⁾		
TAC	282 ⁽²⁾		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Ennek legfeljebb 5 %-a halászható a 8c övezet uniós vizein (POL/*08C.).

⁽²⁾ Portugália az itt feltüntetett TAC-on felül is halászhat sávós tőkehalat, legfeljebb 98 tonna mennyiségben (POL/93411P).

Faj:	Fekete tőkehal <i>Pollachius virens</i>	Övezet:	3a és 4; a 2a övezet uniós vizei (POK/2C3A4)
Belgium	37		
Dánia	4 365		
Németország	11 024		
Franciaország	25 943		
Hollandia	110		
Svédország	600		
Egyesült Királyság	8 452		
Unió	50 531		
Norvégia	55 262 ⁽¹⁾		
TAC	105 793		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag az ICES 4 övezet uniós vizein és a 3a övezetben halászható (POK/*3A4-C). Az e kvóta szerinti fogásokat le kell vonni a TAC Norvégiára eső részéből.

Faj:	Fekete tőkehal <i>Pollachius virens</i>	Övezet:	6; az 5b, 12 és 14 övezet uniós és nemzetközi vizei (POK/56-14)
Németország	534		
Franciaország	5 305		
Írország	428		
Egyesült Királyság	3 308		
Unió	9 575		
Norvégia	640 ⁽¹⁾		
TAC	10 215		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Az é. sz. 56° 30'-től északra halászható (POK/*5614N).

Faj:	Fekete tőkehal <i>Pollachius virens</i>	Övezet:	Norvég vizek az é. sz. 62°-tól délre (POK/04-N.)
Svédország	880 ⁽¹⁾		
Unió	880		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávós tőkehal és a vékonybajuszú tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótába.

Faj:	Fekete tőkehal <i>Pollachius virens</i>	Övezet:	7, 8, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (POK/7/3411)
Belgium	6		
Franciaország	1 245		
Írország	1 491		
Egyesült Királyság	434		
Unió	3 176		
TAC	3 176		Elővigyázatossági TAC E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Nagy rombuszhal és sima rombuszhal <i>Psetta maxima</i> és <i>Scophthalmus rhombus</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (T/B/2AC4-C)
Belgium	521		
Dánia	1 113		
Németország	284		
Franciaország	134		
Hollandia	3 945		
Svédország	8		
Egyesült Királyság	1 097		
Unió	7 102		
TAC	7 102		Elővigyázatossági TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Rájaalakúak <i>Rajiformes</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (SRX/2AC4-C)
Belgium	278 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Dánia	11 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Németország	14 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Franciaország	44 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Hollandia	237 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Egyesült Királyság	1 070 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Unió	1 654 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
TAC	1 654 ⁽³⁾		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Az ICES 4 övezet uniós vizein a kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/04-C), valamint a kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/2AC4-C), a tüskés rája (*Raja clavata*) (RJC/2AC4-C) és a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/2AC4-C) fogásait külön kell bejelenteni.

⁽²⁾ Járulékos fogási kvóta. Ezek a fajok halászati utanként a fedélzeten tárolt fogás élőtömegben kifejezett mennyiségének legfeljebb 25 %-át tehetik ki. Ez a feltétel csak a 15 méternél nagyobb teljes hosszúságú hajókra vonatkozik. E rendelkezés nem vonatkozik az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (1) bekezdésében meghatározott kirakodási kötelezettség hatálya alá tartozó fogásokra.

⁽³⁾ Nem alkalmazandó a kurtafarkú rájára (*Raja brachyura*) a 2a övezet uniós vizein, valamint a csíkos rájára (*Raja microcellata*) a 2a és 4 övezet uniós vizein. E fajok véletlenül fogott egyedeit meg kell óvni az esetleges sérülésektől. Ezeket az egyedeket haladéktalanul vissza kell engedni a tengerbe. A halászokat ösztönözni kell olyan módszerek és eszközök kidolgozására és alkalmazására, amelyek megkönnyítik e fajok egyedeinek gyors és biztonságos visszaengedését.

⁽⁴⁾ Különleges feltétel: ennek legfeljebb 10 %-a halászható a 7d övezet (SRX/*07D2.) uniós vizein az e rendelet 13. és 45. cikke sérelme nélkül az abban meghatározott területek vonatkozásában. A kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/*07D2.), valamint a kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/*07D2.), a tüskés rája (*Raja clavata*) (RJC/*07D2.) és a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/*07D2.) fogásait külön kell bejelenteni. A csíkos rájára (*Raja microcellata*) és a cifra rájára (*Raja undulata*) (RJU/07D.) ezek a különleges feltételek nem vonatkoznak.

Faj:	Rájaalakúak <i>Rajiformes</i>	Övezet:	A 3a övezet uniós vizei (SRX/03A-C.)
Dánia	37 ⁽¹⁾		
Svédország	10 ⁽¹⁾		
Unió	47 ⁽¹⁾		
TAC	47		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ A kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/03A-C.), a kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/03A-C.), a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/03A-C.) fogásait külön kell bejelenteni.

Faj:	Rájaalakúak Rajiformes	Övezet:	A 6a, 6b, 7a–c és 7e–k övezet uniós vizei (SRX/67AKXD)
Belgium	876	(¹) (²) (³) (⁴)	
Észtország	5	(¹) (²) (³) (⁴)	
Franciaország	3 929	(¹) (²) (³) (⁴)	
Németország	12	(¹) (²) (³) (⁴)	
Írország	1 266	(¹) (²) (³) (⁴)	
Litvánia	20	(¹) (²) (³) (⁴)	
Hollandia	4	(¹) (²) (³) (⁴)	
Portugália	22	(¹) (²) (³) (⁴)	
Spanyolország	1 058	(¹) (²) (³) (⁴)	
Egyesült Királyság	2 507	(¹) (²) (³) (⁴)	
Unió	9 699	(¹) (²) (³) (⁴)	
TAC	9 699	(³) (⁴)	

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

- (¹) A kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/67AKXD), a tuskés rája (*Raja clavata*) (RJC/67AKXD), a kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/67AKXD), a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/67AKXD), a sápadt rája (*Raja circularis*) (RJI/67AKXD) és az érdes rája (*Raja fullonica*) (RJF/67AKXD) fogásait külön kell bejelenteni.
- (²) Különleges feltétel: Ennek legfeljebb 5 %-a halászható a 7d övezet uniós vizein (SRX/*07D.), az e rendelet 13. és 45. cikkében meghatározott területek tekintetében megállapított tilalmakat nem érintve. A kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/*07D.), a tuskés rája (*Raja clavata*) (RJC/*07D.), a kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/*07D.), a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/*07D.), a sápadt rája (*Raja circularis*) (RJI/*07D.) és az érdes rája (*Raja fullonica*) (RJF/*07D.) fogásait külön kell bejelenteni. Ez a különleges feltétel nem vonatkozik a csíkos rájára (*Raja microocellata*) és a cifra rájára (*Raja undulata*).
- (³) A csíkos rájára (*Raja microocellata*) kizárólag a 7f és 7g övezet uniós vizein alkalmazandó. E faj véletlenül fogott egyedeit meg kell óvni az esetleges sérülésektől. Ezeket az egyedeket haladéktalanul vissza kell engedni a tengerbe. A halászokat ösztönözni kell olyan módszerek és eszközök kidolgozására és alkalmazására, amelyek megkönnyítik e fajok egyedeinek gyors és biztonságos visszaengedését. A csíkos rája esetében a 7f és 7g (RJE/7FG.) övezet uniós vizein az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek halászhatók:

Faj:	Csíkos rája <i>Raja microocellata</i>	Övezet:	A 7f és 7g övezet uniós vizei (RJE/7FG.)
Belgium	14		
Észtország	0		
Franciaország	63		
Németország	0		
Írország	20		
Litvánia	0		
Hollandia	0		
Portugália	0		
Spanyolország	17		
Egyesült Királyság	40		
Unió	154		
TAC	154		

Elővigyázatossági TAC

Különleges feltétel:

Ennek legfeljebb 5 %-a halászható a 7d övezet uniós vizein, a kifogott mennyiséget pedig az alábbi kód feltüntetésével kell jelteni: (RJE/*07D.). E különleges feltétel nem érinti az e rendelet 13. és 45. cikkében meghatározott területek tekintetében megállapított tilalmakat.

- (4) Nem vonatkozik a cifra rájára (*Raja undulata*). E fajra nem irányulhat célzott halászat az e TAC hatálya alá tartozó területeken. Azokban az esetekben, amikor nem tartozik a kirakodási kötelezettség hatálya alá, a cifra rájának a 7e övezetben ejtett járulékos fogásai csak egészben vagy belezve rakodhatók ki. A fogásoknak az alábbi táblázatban megadott kvótákon belül kell maradniuk. A fenti rendelkezések nem érintik az e rendelet 13. és 45. cikkében meghatározott területek tekintetében megállapított tilalmakat. A cifra rája járulékos fogásait külön, az alábbi kód feltüntetésével kell jelenteni: (RJU/07E.). A cifra rája esetében az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek halászhatók:

Faj:	Cifra rája <i>Raja undulata</i>	Övezet:	A 7e övezet uniós vizei (RJU/07E.)
Belgium	15		
Észtország	0		
Franciaország	65		
Németország	0		
Írország	21		
Litvánia	0		
Hollandia	0		
Portugália	0		
Spanyolország	18		
Egyesült Királyság	42		
Unió	161		
TAC	161		Elővigyázatossági TAC

Különleges feltétel:

Ennek legfeljebb 5 %-a halászható a 7d övezet uniós vizein, a kifogott mennyiséget pedig az alábbi kód feltüntetésével kell jelenteni: (RJU/*07D.). E különleges feltétel nem érinti az e rendelet 13. és 45. cikkében meghatározott területek tekintetében megállapított tilalmakat.

Faj:	Rájaalakúak Rajiformes	Övezet:	A 7d övezet uniós vizei (SRX/07D.)
Belgium	115 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Franciaország	963 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Hollandia	6 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Egyesült Királyság	192 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Unió	1 276 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
TAC	1 276 ⁽⁴⁾		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ A kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D.), a tüskés rája (*Raja clavata*) (RJC/07D.), a kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/07D.), a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/07D.) és a csíkos rája (*Raja microocellata*) (RJE/07D.) fogásait külön kell bejelenteni.

⁽²⁾ Különleges feltétel: ennek legfeljebb 5 %-a halászható a 6a, 6b, 7a-c és 7e-k övezet uniós vizein (SRX/*67AKD). A kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/*67AKD), a tüskés rája (*Raja clavata*) (RJC/*67AKD), a kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/*67AKD) és a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/*67AKD) fogásait külön kell bejelenteni. Ez a különleges feltétel nem vonatkozik a csíkos rájára (*Raja microocellata*) és a cifra rájára (*Raja undulata*).

⁽³⁾ Különleges feltétel: ennek legfeljebb 10 %-a halászható a 2a és 4 övezet (SRX/*2AC4C.) uniós vizein) az e rendelet 13. és 45. cikke sérelme nélkül az abban meghatározott területek vonatkozásában. A kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/*04-C.), valamint a kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/*2AC4C.), a tüskés rája (*Raja clavata*) (RJC/*2AC4C.) és a foltos rája (*Raja montagui*) (RJM/*2AC4C.) fogásait külön kell bejelenteni. A csíkos rájára (*Raja microocellata*) ezek a különleges feltételek nem vonatkoznak.

⁽⁴⁾ Nem vonatkozik a cifra rájára (*Raja undulata*). E fajra nem irányulhat célzott halászat az e TAC hatálya alá tartozó területeken. Azokban az esetekben, amikor nem tartozik a kirakodási kötelezettség hatálya alá, a cifra rájának az e TAC hatálya alá tartozó területen ejtett járulékos fogásai csak egészben vagy belezve rakodhatók ki. A fogásoknak az alábbi táblázatban megadott kvótákon belül kell maradniuk. A fenti rendelkezések nem érintik az e rendelet 13. és 45. cikkében meghatározott területek tekintetében megállapított tilalmakat. A cifra rája járulékos fogásait külön, az alábbi kód feltüntetésével kell jelteni: (RJU/07D.). A cifra rája esetében az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek halászhatók:

Faj:	Cifra rája <i>Raja undulata</i>	Övezet:	A 7d övezet uniós vizei (RJU/07D.)
Belgium	2		
Franciaország	14		
Hollandia	0		
Egyesült Királyság	3		
Unió	19		
TAC	19		Elővigyázatossági TAC

Különleges feltétel:

Ennek legfeljebb 5 %-a halászható a 7e övezet uniós vizein, a kifogott mennyiséget pedig az alábbi kód feltüntetésével kell jelteni: (RJU/*07E). E különleges feltétel nem érinti az e rendelet 13. és 45. cikkében meghatározott területek tekintetében megállapított tilalmakat.

Faj:	Rájaalakúak Rajiformes	Övezet:	A 8 és 9 övezet uniós vizei (SRX/89-C.)
Belgium	9 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Franciaország	1 640 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugália	1 330 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Spanyolország	1 338 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Egyesült Királyság	9 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	4 326 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	4 326 ⁽²⁾		Elővigyázatossági TAC

(¹) A kakukkrája (*Leucoraja naevus*) (RJN/89-C.), a kurtafarkú rája (*Raja brachyura*) (RJH/89-C.) és a tuskés rája (*Raja clavata*) (RJC/89-C.) fogásait külön kell bejelenteni.

(²) Nem vonatkozik a cifra rájára (*Raja undulata*). E fajra nem irányulhat célzott halászat az e TAC hatálya alá tartozó területeken. Azokban az esetekben, amikor nem tartozik a kirakodási kötelezettség hatálya alá, a cifra rájának a 8 és 9 alterületen ejtett járulékos fogásai csak egészben vagy belezve rakodhatók ki. A fogásoknak az alábbi táblázatban megadott kvótákon belül kell maradniuk. A fenti rendelkezések nem érintik az e rendelet 13. és 45. cikkében meghatározott területek tekintetében megállapított tilalmakat. A cifra rája járulékos fogásait külön, az alábbi táblázatokban szereplő kódok feltüntetésével kell jelteni. A cifra rája esetében az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek halászhatók:

Faj:	Cifra rája <i>Raja undulata</i>	Övezet:	Az ICES 8 övezet uniós vizei (RJU/8-C.)
Belgium	0		
Franciaország	12		
Portugália	9		
Spanyolország	9		
Egyesült Királyság	0		
Unió	30		
TAC	30		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Cifra rája <i>Raja undulata</i>	Övezet:	Az ICES 9 övezet uniós vizei (RJU/9-C.)
Belgium	0		
Franciaország	18		
Portugália	15		
Spanyolország	15		
Egyesült Királyság	0		
Unió	48		
TAC	48		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Grönlandi laposhal <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei; az 5b és 6 övezet uniós és nemzetközi vizei (GHL/2A-C46)
Dánia	16		
Németország	28		
Észtország	16		
Spanyolország	16		
Franciaország	259		
Írország	16		
Litvánia	16		
Lengyelország	16		
Egyesült Királyság	1 017		
Unió	1 400		
Norvégia	1 100 ⁽¹⁾		
TAC	2 500		Analitikai TAC

⁽¹⁾ A 2a és 6 övezet uniós vizein halászható. Az ICES 6 övezetben az említett mennyiség csak horogsorral halászható (GHL/*2A6-C).

Faj:	Makréla <i>Scomber scombrus</i>	Övezet:	3a és 4; a 2a, 3b, 3c övezet és az ICES 22–32 alkörzet uniós vizei (MAC/2A34.)
Belgium	519 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Dánia	17 836 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Németország	541 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Franciaország	1 635 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Hollandia	1 646 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Svédország	4 991 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Egyesült Királyság	1 525 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	28 693 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Norvégia	169 248 ⁽⁴⁾		
TAC	816 797		

Analitikai TAC
Ezen rendelet 7. cikk (2) bekezdése alkalmazandó

(1) Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek halászhatók a következő két övezetben:

	A 2a övezet norvég vizei (MAC/*02AN-)	Feröer szigeteki vizek (MAC/*FRO1)
Belgium	70	71
Dánia	2 405	2 456
Németország	73	74
Franciaország	221	225
Hollandia	222	227
Svédország	673	687
Egyesült Királyság	206	210
Unió	3 870	3 950

(2) A 4a övezet norvég vizein is halászható (MAC/*4AN.).

(3) Különleges feltétel: Beleértve a 2a és 4a övezet norvég vizein (MAC/*2A4AN) halászható következő mennyiséget, tonnában: 354 A norvég vizeken e különleges feltétel mellett folytatott halászatkor a közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávós tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajokra megállapított kvótákba.

(4) Le kell vonni a TAC (hozzáférési kvóta) Norvégiára eső részéből. Ez a mennyiség magában foglalja az Északi-tengerre vonatkozó TAC Norvégiát megillető részét: 49 073 A kvóta szerinti mennyiség kizárólag a 4a övezetben halászható (MAC/*04A.) a következő mennyiség (tonna) kivételével, amely a 3a övezetben fogható ki (MAC/*03A.): 3 000.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

	3a (MAC/*03A.)	3a, 4b és 4c (MAC/*3A4BC)	4b (MAC/*04B.)	4c (MAC/*04C.)	6; a 2a övezet nemzetközi vizei 2018. január 1-jétől február 15-ig, valamint 2018. szeptember 1-jétől december 31-ig (MAC/*2A6.)
Dánia	0	4 130	0	0	10 702
Franciaország	0	490	0	0	0
Hollandia	0	490	0	0	0
Svédország	0	0	390	10	2 782
Egyesült Királyság	0	490	0	0	0
Norvégia	3 000	0	0	0	0

Faj:	Makréla <i>Scomber scombrus</i>	Övezet:	6, 7, 8a, 8b, 8d és 8e; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 2a, 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (MAC/2CX14-)
Németország	20 743		
Spanyolország	22		
Észtország	172		
Franciaország	13 830		
Írország	69 141		
Lettország	127		
Litvánia	127		
Hollandia	30 249		
Lengyelország	1 460		
Egyesült Királyság	190 143		
Unió	326 014		
Norvégia	14 609 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Feröer szigetek	30 877 ⁽³⁾		
TAC	816 797		

Analitikai TAC

Ezen rendelet 7. cikk (2) bekezdése alkalmazandó

- ⁽¹⁾ A 2a övezetben, a 6a övezetnek az é. sz. 56° 30'-től északra eső részén, a 4a, 7d, 7e, 7f és 7h övezetben halászható (MAC/*AX7H).
- ⁽²⁾ A hozzáférési kvóta vonatkozásában Norvégia a következő, tonnában kifejezett kiegészítő mennyiséget halászhatja az é. sz. 56° 30'-től északra, amely mennyiség beleszámít a Norvégiára vonatkozó fogási határértékbe (MAC/*N5630): 33 850.
- ⁽³⁾ Ezt a mennyiséget le kell vonni a Feröer szigetekre vonatkozó fogási határértékből (hozzáférési kvóta). Kizárólag a 6a övezetnek az é. sz. 56° 30'-től északra eső területein halászható (MAC/*6AN56). Január 1-jétől február 15-ig és október 1-jétől december 31-ig azonban ez a kvóta a 2a övezetben és a 4a övezetnek az é. sz. 59°-tól északra eső területein (uniós vizek) is halászható (MAC/*24N59).

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben és időszakokban:

	a 2a övezet uniós vizei; a 4a övezet uniós és norvég vizei. A 2018. január 1-jétől február 15-ig és a 2018. szeptember 1-jétől december 31-ig terjedő időszakban	A 2a övezet norvég vizei	Feröer szigeteki vizek
	(MAC/*4A-EN)	(MAC/*2AN-)	(MAC/*FRO2)
Németország	12 518	1 688	1 723
Franciaország	8 346	1 124	1 149
Írország	41 729	5 628	5 744
Hollandia	18 256	2 461	2 513
Egyesült Királyság	114 759	15 480	15 798
Unió	195 608	26 381	26 927

Faj:	Makréla <i>Scomber scombrus</i>	Övezet:	8c, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (MAC/8C3411)
Spanyolország	30 746 ⁽¹⁾		
Franciaország	204 ⁽¹⁾		
Portugália	6 355 ⁽¹⁾		
Unió	37 305		
TAC	816 797		Analitikai TAC Ezen rendelet 7. cikk (2) bekezdése alkalmazandó

(¹) Különleges feltétel: A más tagállamokkal elcserélhető mennyiségek a 8a, 8b és 8d övezetben (MAC/*8ABD.) foghatók. A 8a, 8b és 8d övezetben fogható, Spanyolország, Portugália vagy Franciaország által csere céljából rendelkezésre bocsátott mennyiségek azonban nem haladhatják meg a felajánló tagállam kvótáinak 25 %-át.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetben:

	8b (MAC/*08B.)
Spanyolország	2 582
Franciaország	17
Portugália	534

Faj:	Makréla <i>Scomber scombrus</i>	Övezet:	A 2a és 4a övezet norvég vizei (MAC/2A4A-N)
Dánia	12 803		
Unió	12 803		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC

Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	3a; az ICES 22-24 alkörzet uniós vizei (SOL/3A/BCD)
Dánia	376		
Németország	22 ⁽¹⁾		
Hollandia	36 ⁽¹⁾		
Svédország	14		
Unió	448		
TAC	448		Analitikai TAC

(¹) A kvótát kizárólag a 3a övezet uniós vizein, valamint az ICES 22-24 alkörzetben lehet felhasználni.

Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (SOL/24-C.)
Belgium	1 307		
Dánia	597		
Németország	1 046		
Franciaország	261		
Hollandia	11 801		
Egyesült Királyság	672		
Unió	15 684		
Norvégia	10 ⁽¹⁾		
TAC	15 694		

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag az ICES 4 övezet uniós vizein halászható (SOL/*04-C.).

Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	6; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (SOL/56-14)
Írország	46		
Egyesült Királyság	11		
Unió	57		
TAC	57		

Elővigyázatossági TAC

Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	7a (SOL/07A.)
Belgium	10 ⁽¹⁾		
Franciaország	0 ⁽¹⁾		
Írország	17 ⁽¹⁾		
Hollandia	3 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	10 ⁽¹⁾		
Unió	40 ⁽¹⁾		
TAC	40 ⁽¹⁾		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	7b és 7c (SOL/7BC.)
Franciaország	6		
Írország	36		
Unió	42		
TAC	42		Elővigyázatossági TAC E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.
Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	7d (SOL/07D.)
Belgium	917		
Franciaország	1 833		
Egyesült Királyság	655		
Unió	3 405		
TAC	3 405		Analitikai TAC
Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	7e (SOL/07E.)
Belgium	42		
Franciaország	453		
Egyesült Királyság	707		
Unió	1 202		
TAC	1 202		Analitikai TAC E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.
Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	7f és 7g (SOL/7FG.)
Belgium	574		
Franciaország	58		
Írország	29		
Egyesült Királyság	259		
Unió	920		
TAC	920		Analitikai TAC

Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	7h, 7j és 7k (SOL/7HJK.)
Belgium	32		
Franciaország	64		
Írország	171		
Hollandia	51		
Egyesült Királyság	64		
Unió	382		
TAC	382		

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.
E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Közönséges nyelvhal <i>Solea solea</i>	Övezet:	8a és 8b (SOL/8AB.)
Belgium	45		
Spanyolország	8		
Franciaország	3 319		
Hollandia	249		
Unió	3 621		
TAC	3 621		

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

Faj:	Nyelvhalak <i>Solea spp.</i>	Övezet:	8c, 8d, 8e, 9 és 10; a CECAF 34.1.1 övezet uniós vizei (SOO/8CDE34)
Spanyolország	403		
Portugália	669		
Unió	1 072		
TAC	1 072		

Elővigyázatossági TAC

Faj:	Spratt és a kapcsolódó járulékos fogások <i>Sprattus sprattus</i>	Övezet:	3a (SPR/03A.)
Dánia	17 840 ⁽¹⁾		
Németország	37 ⁽¹⁾		
Svédország	6 750 ⁽¹⁾		
Unió	24 627		
TAC	26 624		

Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ A kvóta legfeljebb 5 %-át a vékonybajszú tőkehal és a foltos tőkehal járulékos fogásai is képezhetik (OTH/*03A.). A vékonybajszú tőkehalnak és a foltos tőkehalnak a kvótába e rendelkezés alapján beleszámított járulékos fogásai, valamint bizonyos fajoknak a kvótába az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (8) bekezdése szerint beleszámított járulékos fogásai együttesen nem haladhatják meg a kvóta 9 %-át.

Faj:	Spratt és a kapcsolódó járulékos fogások <i>Sprattus sprattus</i>	Övezet:	A 2a és 4 övezet uniós vizei (SPR/2AC4-C)
Belgium	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Dánia	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Németország	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Franciaország	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Hollandia	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Svédország	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Egyesült Királyság	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	0 ⁽¹⁾		
Norvégia	0 ⁽¹⁾		
Feröer szigetek	0 ⁽¹⁾ ⁽⁴⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		Analitikai TAC

⁽¹⁾ Ez a kvóta kizárólag 2018. július 1-jétől 2019. június 30-ig halászható.

⁽²⁾ A kvóta legfeljebb 2 %-át a vékonybajszú tőkehal járulékos fogásai is képezhetik (OTH/ *2AC4C). A vékonybajszú tőkehalnak a kvótába e rendelkezés alapján beleszámított járulékos fogásai, valamint bizonyos fajoknak a kvótába az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (8) bekezdése szerint beleszámított járulékos fogásai együttesen nem haladhatják meg a kvóta 9 %-át.

⁽³⁾ A homoki angolnával együtt.

⁽⁴⁾ A hering járulékos fogásának legfeljebb 4 %-át magában foglalhatja.

Faj:	Spratt <i>Sprattus sprattus</i>	Övezet:	7d és 7e (SPR/7DE.)
Belgium	16		
Dánia	1 071		
Németország	16		
Franciaország	231		
Hollandia	231		
Egyesült Királyság	1 731		
Unió	3 296		
TAC	3 296		Elővigyázatossági TAC

Faj:	Tüskécápa <i>Squalus acanthias</i>	Övezet:	A 1, 5, 6, 7, 8, 12 és 14 övezet uniós és nemzetközi vizei (DGS/15X14)
Belgium	20 ⁽¹⁾		
Németország	4 ⁽¹⁾		
Spanyolország	10 ⁽¹⁾		
Franciaország	83 ⁽¹⁾		
Írország	53 ⁽¹⁾		
Hollandia	0 ⁽¹⁾		
Portugália	0 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	100 ⁽¹⁾		
Unió	270 ⁽¹⁾		
TAC	270 ⁽¹⁾		

Elővigyázatossági TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
E rendelet 12. cikkének (1) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ A tüskécápa nem irányulhat célzott halászat az e TAC hatálya alá tartozó területeken. Ha véletlenül kifogják olyan halászati tevékenység keretében, amelyben a tüskécápa nem tartozik kirakodási kötelezettség hatálya alá, e faj egyedeit meg kell óvni az esetleges sérülésektől és haladéktalanul vissza kell engedni a tengerbe, az e rendelet 13. és 45. cikkében foglalt előírásoknak megfelelően. A 13. cikktől eltérve, a járulékos fogások elkerülésére irányuló, a HTMGB által kedvezően értékelt programban részt vevő hajók számára engedélyezett legfeljebb havonta 2 tonna tüskécápa kirakodása, amennyiben az adott egyedek a halászeszköz fedélzetre való felhúzásának pillanatában már elpusztultak. A járulékos fogások elkerülésére irányuló programban részt vevő tagállamoknak biztosítaniuk kell, hogy az ezen eltérés alapján kirakodott tüskécápa-fogások teljes éves mennyisége nem haladja meg a fent meghatározott mennyiséget. A kirakodások engedélyezését megelőzően a tagállamok eljuttatják a Bizottság részére a programban részt vevő halászhajók jegyzékét. A tagállamok megosztják egymással a járulékos fogások elkerülésére irányuló program hatálya alá tartozó területekre vonatkozó információkat.

Faj:	Fattyúmakrélák és a kapcsolódó járulékos fogások <i>Trachurus spp.</i>	Övezet:	A 4b, 4c és 7d övezet uniós vizei (JAX/4BC7D)
Belgium	14 ⁽¹⁾		
Dánia	5 985 ⁽¹⁾		
Németország	529 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Spanyolország	111 ⁽¹⁾		
Franciaország	497 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Írország	376 ⁽¹⁾		
Hollandia	3 604 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugália	13 ⁽¹⁾		
Svédország	75 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	1 425 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	12 629		
Norvégia	2 550 ⁽³⁾		
TAC	15 179		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ A kvóta legfeljebb 5 %-át a disznófejűhal-félék, a foltos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a makréla járulékos fogásai is képezhetik (OTH/*4BC7D). A disznófejűhal-féléknek, a foltos tőkehalnak, a vékonybajszú tőkehalnak és a makrélának a kvótába e rendelkezés alapján beleszámított járulékos fogásai, valamint bizonyos fajoknak a kvótába az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (8) bekezdése szerint beleszámított járulékos fogásai együttesen nem haladhatják meg a kvóta 9 %-át.

⁽²⁾ Különleges feltétel: A 7d övezetben halászott kvótamennyiség legfeljebb 5 %-a számítható bele a következő övezetekre vonatkozó kvótába: a 2a, 4a, 6, 7a-c, 7e-k, 8a, 8b, 8d és 8e övezet uniós vizei; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (JAX/*2A-14).

⁽³⁾ A 4a övezet uniós vizein halászható, azonban a 7d övezet uniós vizein nem (JAX/*04-C).

Faj:	Fattyúmakrélák és a kapcsolódó járulékos fogások <i>Trachurus spp.</i>	Övezet:	A 2a és 4a övezet uniós vizei; 6, 7a-c, 7e-k, 8a, 8b, 8d és 8e; az 5b övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (JAX/2A-14)
Dánia	9 861 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Németország	7 694 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Spanyolország	10 494 ⁽³⁾ ⁽⁵⁾		
Franciaország	3 960 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁵⁾		
Írország	25 625 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Hollandia	30 871 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Portugália	1 011 ⁽³⁾ ⁽⁵⁾		
Svédország	675 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Egyesült Királyság	9 279 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unió	99 470		
Feröer szigetek	1 600 ⁽⁴⁾		
TAC	101 070		Analitikai TAC

⁽¹⁾ Különleges feltétel: A 2a vagy a 4a övezet uniós vizein 2018. június 30. előtt halászott kvótamennyiség legfeljebb 5 %-a számítható be a 4b, 4c és 7d övezet uniós vizeire vonatkozó kvóta keretében halászott mennyiségbe (JAX/*4BC7D).

⁽²⁾ Különleges feltétel: E kvóta legfeljebb 5 %-a halászható a 7d övezetben (JAX/*07D.). E különleges feltétel szerint és a (3) lábjegyzetnek megfelelően a disznófejűhal-félék és a vékonybajszú tőkehal járulékos fogásait külön, az alábbi kód feltüntetésével kell jelenteni: (OTH/*07D.).

⁽³⁾ A kvóta legfeljebb 5 %-át a disznófejűhal-félék, a foltos tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a makréla járulékos fogásai is képezhetik (OTH/*2A-14). A disznófejűhal-féléknek, a foltos tőkehalnak, a vékonybajszú tőkehalnak és a makrélának a kvótába e rendelkezés alapján beleszámított járulékos fogásai, valamint bizonyos fajoknak a kvótába az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (8) bekezdése szerint beleszámított járulékos fogásai együttesen nem haladhatják meg a kvóta 9 %-át.

⁽⁴⁾ Kizárólag a 4a, 6a (kizárólag az é. sz. 56° 30' -től északra), 7e, 7f és 7h övezetben.

⁽⁵⁾ Különleges feltétel: E kvóta legfeljebb 50 %-a halászható a 8c övezetben (JAX/*08C2). E különleges feltétel szerint és a (3) lábjegyzetnek megfelelően a disznófejűhal-félék és a vékonybajszú tőkehal járulékos fogásait külön, az alábbi kód feltüntetésével kell jelenteni: (OTH/*08C2).

Faj:	Fattyúmakrélák <i>Trachurus spp.</i>	Övezet:	8c (JAX/08C.)
Spanyolország	14 335 ⁽¹⁾		
Franciaország	248		
Portugália	1 417 ⁽¹⁾		
Unió	16 000		
TAC	16 000		Analitikai TAC

⁽¹⁾ Különleges feltétel: E kvóta legfeljebb 5 %-a halászható a 9 övezetben (JAX/*09.).

Faj:	Fattyúmakrélák <i>Trachurus</i> spp.	Övezet:	9 (JAX/09.)
Spanyolország	14 373 ⁽¹⁾		
Portugália	41 182 ⁽¹⁾		
Unió	55 555		
TAC	55 555		

Analitikai TAC
E rendelet 7. cikkének (2) bekezdése alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: E kvóta legfeljebb 5 %-a halászható a 8c övezetben (JAX/*08C).

Faj:	Fattyúmakrélák <i>Trachurus</i> spp.	Övezet:	10; a CECAF uniós vizei ⁽¹⁾ (JAX/X34PRT)
Portugália	Megállapítandó		
Unió	Megállapítandó ⁽²⁾		
TAC	Megállapítandó ⁽²⁾		

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 6. cikke alkalmazandó.

⁽¹⁾ Az Azori-szigetekkel szomszédos vizek.

⁽²⁾ A Portugália tekintetében megállapított kvótával megegyező mennyiség.

Faj:	Fattyúmakrélák <i>Trachurus</i> spp.	Övezet:	A CECAF uniós vizei ⁽¹⁾ (JAX/341PRT)
Portugália	Megállapítandó		
Unió	Megállapítandó ⁽²⁾		
TAC	Megállapítandó ⁽²⁾		

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 6. cikke alkalmazandó.

⁽¹⁾ A Madeirával szomszédos vizek.

⁽²⁾ A Portugália tekintetében megállapított kvótával megegyező mennyiség.

Faj:	Fattyúmakrélák <i>Trachurus</i> spp.	Övezet:	A CECAF uniós vizei ⁽¹⁾ (JAX/341SPN)
Spanyolország	Megállapítandó		
Unió	Megállapítandó ⁽²⁾		
TAC	Megállapítandó ⁽²⁾		

Elővigyázatossági TAC
E rendelet 6. cikke alkalmazandó.

⁽¹⁾ A Kanári-szigetekkel szomszédos vizek.

⁽²⁾ A Spanyolország tekintetében megállapított kvótával megegyező mennyiség.

Faj:	Norvég tőkehal és a kapcsolódó járulékos fogások <i>Trisopterus esmarkii</i>	Övezet:	3a; a 2a és 4 övezet uniós vizei (NOP/2A3A4.)
Dánia	54 949 ⁽¹⁾		
Németország	11 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Hollandia	40 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	55 000 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Norvégia	15 000 ⁽⁴⁾		
Feröer szigetek	6 000 ⁽⁵⁾		
TAC	nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A kvóta legfeljebb 5 %-át a foltos tőkehal és a vékonybajszú tőkehal járulékos fogásai is képezhetik (OT2/*2A3A4). A foltos tőkehalnak és a vékonybajszú tőkehalnak a kvótába e rendelkezés alapján beleszámított járulékos fogásai, valamint bizonyos fajoknak a kvótába az 1380/2013/EU rendelet 15. cikkének (8) bekezdése szerint beleszámított járulékos fogásai együttesen nem haladhatják meg a kvóta 9 %-át.

⁽²⁾ A kvóta kizárólag a 2a, 3a és 4 övezet uniós vizein halászható.

⁽³⁾ Az uniós kvóta kizárólag 2017. november 1-jétől 2018. október 31-ig halászható.

⁽⁴⁾ Válogató rácsot kell használni.

⁽⁵⁾ Válogató rácsot kell használni. Beleértendő az elkerülhetetlen járulékos fogások maximum 15 %-a (NOP/*2A3A4), amelyet bele kell számítani e kvótába.

Faj:	Norvég tőkehal és a kapcsolódó járulékos fogások <i>Trisopterus esmarkii</i>	Övezet:	Az ICES 4 övezet norvég vizei (NOP/04-N.)
Dánia	0		
Egyesült Királyság	0		
Unió	0		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Ipari halak	Övezet:	Az ICES 4 övezet norvég vizei (I/F/04-N.)
Svédország	800 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	800		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ A közönséges tőkehal, a foltos tőkehal, a sávós tőkehal, a vékonybajszú tőkehal és a fekete tőkehal járulékos fogásait bele kell számítani az e fajok vonatkozásában megállapított kvótákba.

⁽²⁾ Különleges feltétel: Ebből legfeljebb a következő mennyiség lehet fattyúmakréla (JAX/*04-N.): 400

Faj:	Egyéb fajok	Övezet:	Az 5b, 6 és 7 övezet uniós vizei (OTH/5B67-C)
Unió	Nem releváns		
Norvégia	250 ⁽¹⁾		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Csak horogsorral halászható.

Faj:	Egyéb fajok	Övezet:	Az ICES 4 övezet norvég vizei (OTH/04-N.)
Belgium	55		
Dánia	4 999		
Németország	564		
Franciaország	232		
Hollandia	400		
Svédország	Nem releváns ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	3 750		
Unió	10 000 ⁽²⁾		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ A Norvégia által Svédország számára hagyományosan megállapított „egyéb fajok” kvóta.

⁽²⁾ A külön nem említett halászatokkal együtt. Konzultációkat követően adott esetben kivételek tehetőek.

Faj:	Egyéb fajok	Övezet:	A 2a, 4 és 6a övezetnek az é. sz. 56° 30'-től északra lévő uniós vizei (OTH/2A46AN)
Unió	Nem releváns		
Norvégia	5 750 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Feröer szigetek	150 ⁽³⁾		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Kizárólag a 2a és 4 övezetben (OTH/*2A4-C).

⁽²⁾ A külön nem említett halászatokkal együtt. Konzultációkat követően adott esetben kivételek tehetőek.

⁽³⁾ A 4 és 6a (az é. sz. 56° 30'-től északra) övezetben halászható (OTH/*46AN).

IB. MELLÉKLET

AZ ATLANTI-ÓCEÁN ÉSZAKKELETI RÉSZÉ ÉS GRÖNLAND, AZ ICES 1, 2, 5, 12 ÉS 14 ALTERÜLET,
VALAMINT A NAFO 1 ÖVEZET GRÖNLANDI VIZEI

Faj:	Hering <i>Clupea harengus</i>	Övezet:	Az 1 és 2 övezet uniós, Feröer szigeteki, norvég és nemzetközi vizei (HER/1/2-)
Belgium	10 ⁽¹⁾		
Dánia	9 704 ⁽¹⁾		
Németország	1 699 ⁽¹⁾		
Spanyolország	32 ⁽¹⁾		
Franciaország	419 ⁽¹⁾		
Írország	2 512 ⁽¹⁾		
Hollandia	3 472 ⁽¹⁾		
Lengyelország	491 ⁽¹⁾		
Portugália	32 ⁽¹⁾		
Finnország	150 ⁽¹⁾		
Svédország	3 595 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	6 203 ⁽¹⁾		
Unió	28 319 ⁽¹⁾		
Feröer szigetek	4 000 ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Norvégia	25 487 ⁽²⁾ ⁽⁴⁾		
TAC	435 000		Analitikai TAC

⁽¹⁾ A fogások Bizottságnak történő bejelentésekor a következő területeken halászott mennyiségeket is jelteni kell: NEAFC szabályozási terület és az uniós vizek.

⁽²⁾ Az é. sz. 62°-tól északra található uniós vizeken halászható.

⁽³⁾ Beleszámítandó a Feröer szigeteki fogási határértékekbe.

⁽⁴⁾ Beleszámítandó a norvégiai fogási korlátba.

Különleges feltétel:

Az említett kvóták határértékein belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő övezetekben:

norvég vizek az é. sz. 62°-tól északra és a Jan Mayen körüli halászati övezet (HER/*2AJMN)

	25 487
	2 és 5b az ész. 62°-tól északra (Feröer-szigeteki vizek) (HER/*25B-F)
Belgium	1
Dánia	1 371
Németország	240
Spanyolország	5
Franciaország	59
Írország	355
Hollandia	490
Lengyelország	69
Portugália	5
Finnország	21
Svédország	508
Egyesült Királyság	876

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	Az 1 és 2 övezet norvég vizei (COD/1N2AB.)
Németország	2 780		
Görögország	345		
Spanyolország	3 101		
Írország	345		
Franciaország	2 552		
Portugália	3 101		
Egyesült Királyság	10 784		
Unió	23 008		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	A NAFO 1F övezet grönlandi vizei és az ICES 5, 12 és 14 alterület grönlandi vizei (COD/N1GL14)
Németország	1 718 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	382 ⁽¹⁾		
Unió	2 100 ⁽¹⁾		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A járulékos fogások kivételével e kvótákra az alábbi feltételek vonatkoznak:

2018. április 1. és május 31. között nem halászhatók;
- az uniós halászajók választhatnak, hogy az alábbi területek közül csak egyben vagy mindkettőben folytatnak halászatot:

Jelentéstételi kód	Földrajzi határok
COD/GRL1	A grönlandi halászati övezetnek az a része, amely a ny. h. 44° 00'-től nyugatra és az é. sz. 60° 45'-től délre a NAFO 1F alterületen belül található, a NAFO 1 alterületnek az a része, amely az é.sz. 60° 45'-nél (Desolation-fok) húzódó szélességi körtől délre fekszik és az ICES 14b körzetbe tartozó grönlandi halászati övezetnek az a része, amely a ny. h. 44° 00'-től keletre és az é. sz. 62° 30'-től délre található.
COD/GRL2	A grönlandi halászati területnek az a része, amely az é. sz. 62° 30'-től északra az ICES 14b körzetben található.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	1 és 2b (COD/1/2B.)
Németország	5 549 ⁽³⁾		
Spanyolország	12 182 ⁽³⁾		
Franciaország	2 539 ⁽³⁾		
Lengyelország	2 403 ⁽³⁾		
Portugália	2 492 ⁽³⁾		
Egyesült Királyság	3 653 ⁽³⁾		
Más tagállamok	400 ⁽¹⁾ ⁽³⁾		
Unió	29 218 ⁽²⁾		
TAC	Nem releváns		

Analitikai TAC

A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.

A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Németország, Spanyolország, Franciaország, Lengyelország, Portugália és az Egyesült Királyság kivételével.

⁽²⁾ A Spitzbergák és a Medve-sziget térségében az Unió rendelkezésére álló tőkehalállomány-részesedésnek és a kapcsolódó járulékos foltostőkehal-fogásoknak az elosztása semmilyen módon nem sérti az 1920. évi párizsi szerződésből eredő jogokat és kötelezettségeket.

⁽³⁾ A járulékos foltostőkehal-fogások fogásonként legfeljebb 14 %-ot tehetnek ki. A járulékos foltostőkehal-fogásokat nem kell beleszámítani a közönséges tőkehalra vonatkozó kvótába.

Faj:	Közönséges tőkehal és foltos tőkehal <i>Gadus morhua</i> és <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	Az 5b övezet Feröer szigetek vizei (C/H/05B-F.)
Németország	19		
Franciaország	114		
Egyesült Királyság	817		
Unió	950		
TAC	Nem releváns		

Analitikai TAC

A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.

A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Gránátoshalak <i>Macrourus spp.</i>	Övezet:	Az 5 és 14 alterület grönlandi vizei (GRV/514GRN)
-------------	--	----------------	--

Unió 80 ⁽¹⁾

TAC Nem releváns ⁽²⁾

Analitikai TAC

A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.

A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/514GRN) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki és a kihalászott mennyiséget külön be kell jelenteni.

⁽²⁾ Az alábbi, tonnában kifejezett mennyiséget Norvégiának osztották ki, amely mennyiség ebben a TAC-övezetben vagy a NAFO 1 övezet grönlandi vizein halászható (GRV/514N1G). A szóban forgó mennyiségre vonatkozó különleges feltétel: Tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/514N1G) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki és a kihalászott mennyiséget külön be kell jelenteni.

20

Faj:	Gránátoshalak <i>Macrourus spp.</i>	Övezet:	A NAFO 1 övezet grönlandi vizei (GRV/N1GRN.)
-------------	--	----------------	---

Unió 20 ⁽¹⁾

TAC Nem releváns ⁽²⁾

Analitikai TAC

A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.

A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: Tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN.) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/N1GRN.) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki és a kihalászott mennyiséget külön be kell jelenteni.

⁽²⁾ Az alábbi, tonnában kifejezett mennyiséget Norvégiának osztották ki, amely mennyiség ebben a TAC-övezetben vagy az 5 és 14 övezet grönlandi vizein halászható (GRV/514N1G). A szóban forgó mennyiségre vonatkozó különleges feltétel: Tilos a gránátoshal (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514N1G) és az észak-atlanti gránátoshal (*Macrourus berglax*) (RHG/514N1G) célzott halászata. E fajok egyedei kizárólag járulékosan foghatók ki és a kihalászott mennyiséget külön be kell jelenteni.

80

Faj:	Kapelán <i>Mallotus villosus</i>	Övezet:	2b (CAP/02B.)
-------------	-------------------------------------	----------------	------------------

Unió 0

TAC 0

Analitikai TAC

Faj:	Kapelán <i>Mallotus villosus</i>	Övezet:	Az 5 és 14 alterület grönlandi vizei (CAP/514GRN)
Dánia		0	
Németország		0	
Svédország		0	
Egyesült Királyság		0	
Összes tagállam		0 ⁽¹⁾	
Unió		0 ⁽²⁾	
Norvégia		16 016 ⁽²⁾	
TAC		Nem releváns	

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Dánia, Németország, Svédország és az Egyesült Királyság az „Összes tagállam” megjelölésű kvótát csak akkor veheti igénybe, ha saját kvótáját már kimerítette. Azok a tagállamok azonban, amelyek az uniós kvóta több mint 10 %-ával rendelkeznek, egyáltalán nem vehetik igénybe az „Összes tagállam” megjelölésű kvótát.

⁽²⁾ A 2017. június 20-tól 2018. április 30-ig terjedő halászati időszakban.

Faj:	Foltos tőkehal <i>Melanogrammus aeglefinus</i>	Övezet:	Az 1 és 2 övezet norvég vizei (HAD/1N2AB.)
Németország		257	
Franciaország		154	
Egyesült Királyság		789	
Unió		1 200	
TAC		Nem releváns	

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Kék puhatókehal <i>Micromesistius poutassou</i>	Övezet:	Feröer szigetek vízek (WHB/2A4AXF)
Dánia	1 100		
Németország	75		
Franciaország	120		
Hollandia	105		
Egyesült Királyság	1 100		
Unió	2 500 ⁽¹⁾		
TAC	Nem releváns		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>

⁽¹⁾ A kék puhatókehal fogásai magukban foglalhatják az aranylazac elkerülhetetlen járulékos fogásait.

Faj:	Északi menyhal és kék menyhal <i>Molva molva</i> és <i>Molva dypterygia</i>	Övezet:	Az 5b övezet Feröer szigetek vízei (B/L/05B-F.)
Németország	586		
Franciaország	1 300		
Egyesült Királyság	114		
Unió	2 000 ⁽¹⁾		
TAC	Nem releváns		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>

⁽¹⁾ A járulékos gránátoshal- és feketeabroncshal-fogások beszámíthatók e kvótába a következő határértékig (OTH/*05B-F): 665

Faj:	Norvég garnéla <i>Pandalus borealis</i>	Övezet:	Az 5 és 14 alterület grönlandi vízei (PRA/514GRN)
Dánia	525		
Franciaország	525		
Unió	1 050		
Norvégia	1 500		
Feröer szigetek	1 200		
TAC	Nem releváns		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>

Faj:	Norvég garnéla <i>Pandalus borealis</i>	Övezet:	A NAFO 1 övezet grönlandi vizei (PRA/N1GRN.)
Dánia	1 300		
Franciaország	1 300		
Unió	2 600		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Fekete tőkehal <i>Pollachius virens</i>	Övezet:	Az 1 és 2 övezet norvég vizei (POK/1N2AB.)
Németország	2 040		
Franciaország	328		
Egyesült Királyság	182		
Unió	2 550		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Fekete tőkehal <i>Pollachius virens</i>	Övezet:	Az 1 és 2 övezet nemzetközi vizei (POK/1/2INT)
Unió	0		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC
Faj:	Fekete tőkehal <i>Pollachius virens</i>	Övezet:	Az 5b övezet Feröer szigetek vizei (POK/05B-F.)
Belgium	56		
Németország	347		
Franciaország	1 691		
Hollandia	56		
Egyesült Királyság	650		
Unió	2 800		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Grönlandi laposhal <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Övezet:	Az 1 és 2 övezet norvég vizei (GHL/1N2AB.)
-------------	---	----------------	---

Németország	25 ⁽¹⁾
Egyesült Királyság	25 ⁽¹⁾
Unió	50 ⁽¹⁾
TAC	Nem releváns

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Grönlandi laposhal <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Övezet:	Az 1 és 2 övezet nemzetközi vizei (GHL/1/2INT)
-------------	---	----------------	---

Unió	900 ⁽¹⁾
TAC	Nem releváns

Elővigyázatossági TAC

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Grönlandi laposhal <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Övezet:	A NAFO 1 övezet grönlandi vizei (GHL/N1GRN.)
-------------	---	----------------	---

Németország	1 925 ⁽¹⁾
Unió	1 925 ⁽¹⁾
Norvégia	575 ⁽¹⁾
TAC	Nem releváns

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Az é. sz. 68°-tól délre halászható.

Faj:	Grönlandi laposhal <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Övezet:	Az 5, 12 és 14 alterület grönlandi vizei (GHL/5-14GL)
Németország	4 289		
Egyesült Királyság	226		
Unió	4 515 ⁽¹⁾		
Norvégia	575		
Feröer szigetek	110		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Egyszerre legfeljebb hat hajó halászhatja.

Faj:	Vörös alsügérek (sekélyvízi) <i>Sebastes spp.</i>	Övezet:	Az ICES 5 övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (RED/51214S)
Észtország	0		
Németország	0		
Spanyolország	0		
Franciaország	0		
Írország	0		
Lettország	0		
Hollandia	0		
Lengyelország	0		
Portugália	0		
Egyesült Királyság	0		
Unió	0		
TAC	0		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Vörös álsügérek (mélyvízi) <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	Az ICES 5 övezet uniós és nemzetközi vizei; a 12 és 14 övezet nemzetközi vizei (RED/51214D)
Észtország	30 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Németország	613 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Spanyolország	108 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Franciaország	57 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Írország	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Lettország	11 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Hollandia	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Lengyelország	55 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Portugália	129 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Egyesült Királyság	1 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	1 004 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	6 500 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		

Analitikai TAC

A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.

A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag az alábbi koordinátákat összekötő vonalak által határolt területen halászható:

Pont	Földrajzi szélesség	Földrajzi hosszúság
1	é. sz. 64° 45'	ny. h. 28° 30'
2	é. sz. 62° 50'	ny. h. 25° 45'
3	é. sz. 61° 55'	ny. h. 26° 45'
4	é. sz. 61° 00'	ny. h. 26° 30'
5	é. sz. 59° 00'	ny. h. 30° 00'
6	é. sz. 59° 00'	ny. h. 34° 00'
7	é. sz. 61° 30'	ny. h. 34° 00'
8	é. sz. 62° 50'	ny. h. 36° 00'
9	é. sz. 64° 45'	ny. h. 28° 30'

⁽²⁾ Kizárólag május 10. és december 31. között halászható.

Faj:	Vörös álsügérek <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	Az 1 és 2 övezet norvég vizei (RED/1N2AB.)
Németország	766		
Spanyolország	95		
Franciaország	84		
Portugália	405		
Egyesült Királyság	150		
Unió	1 500		
TAC	Nem releváns		

Analitikai TAC

A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.

A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Vörös álsügérek <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	Az 1 és 2 övezet nemzetközi vizei (RED/1/2INT)
Unió	Megállapítandó ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	8 000 ⁽³⁾		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A tevékenységet be kell szüntetni, amikor a NEAFC szerződő felei teljes mértékben kimerítették a teljes kifogható mennyiséget. A halászati tilalom bevezetésének napjától kezdődően a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő hajók számára megtiltják a vörös álsügérek célzott halászatát.

⁽²⁾ A hajók más halfajok halászata során ejtett járulékos vörösálsügér-fogásukat a hajón lévő teljes fogás 1 %-ára korlátozzák.

⁽³⁾ Az NEAFC Szerződő Feleinek együttes fogására érvényes ideiglenes fogási korlátok.

Faj:	Vörös álsügérek (nyílt vízi) <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	A NAFO 1F övezet grönlandi vizei és az ICES 5, 12 és 14 alterület grönlandi vizei (RED/N1G14P)
Németország	858 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Franciaország	4 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Egyesült Királyság	6 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Unió	868 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽³⁾		
Norvégia	628 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Feröer szigetek	0 ⁽¹⁾ ⁽²⁾ ⁽⁴⁾		
TAC	Nem releváns		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag május 10. és július 1. között halászható.

⁽²⁾ Kizárólag az alábbi koordinátákat összekötő vonalak által határolt vörösálsügér-védelmi területen belüli grönlandi vizeken halászható:

Pont	Földrajzi szélesség	Földrajzi hosszúság
1	é. sz. 64° 45'	ny. h. 28° 30'
2	é. sz. 62° 50'	ny. h. 25° 45'
3	é. sz. 61° 55'	ny. h. 26° 45'
4	é. sz. 61° 00'	ny. h. 26° 30'
5	é. sz. 59° 00'	ny. h. 30° 00'
6	é. sz. 59° 00'	ny. h. 34° 00'
7	é. sz. 61° 30'	ny. h. 34° 00'
8	é. sz. 62° 50'	ny. h. 36° 00'
9	é. sz. 64° 45'	ny. h. 28° 30'

⁽³⁾ Különleges feltétel: Ez a kvóta a fent említett vörösálsügér-védelmi terület nemzetközi vizein is halászható (RED/*5-14P).

⁽⁴⁾ Kizárólag az 5 és 14 alterület grönlandi vizein halászható (RED/*514GN).

Faj:	Vörös álsügérek (tengerfenéki) <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	A NAFO 1F övezet grönlandi vizei, valamint az 5 és 14 alterület grönlandi vizei (RED/N1G14D)
Németország	1 630 ⁽¹⁾		
Franciaország	8 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	12 ⁽¹⁾		
Unió	1 650 ⁽¹⁾		
TAC	Nem releváns		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>

⁽¹⁾ Kizárólag vonóhálóval, kizárólag az alábbi koordináták által meghatározott vonalaktól északra és nyugatra halászható:

Pont	Földrajzi szélesség	Földrajzi hosszúság
1	é. sz. 59° 15'	ny. h. 54° 26'
2	é. sz. 59° 15'	ny. h. 44° 00'
3	é. sz. 59° 30'	ny. h. 42° 45'
4	é. sz. 60° 00'	ny. h. 42° 00'
5	é. sz. 62° 00'	ny. h. 40° 30'
6	é. sz. 62° 00'	ny. h. 40° 00'
7	é. sz. 62° 40'	ny. h. 40° 15'
8	é. sz. 63° 09'	ny. h. 39° 40'
9	é. sz. 63° 30'	ny. h. 37° 15'
10	é. sz. 64° 20'	ny. h. 35° 00'
11	é. sz. 65° 15'	ny. h. 32° 30'
12	é. sz. 65° 15'	ny. h. 29° 50'

Faj:	Vörös álsügérek <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	Az 5b övezet Feröer szigetek vizei (RED/05B-F.)
Belgium	1		
Németország	92		
Franciaország	6		
Egyesült Királyság	1		
Unió	100		
TAC	Nem releváns		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>

Faj:	Egyéb fajok	Övezet:	Az 1 és 2 övezet norvég vizei (OTH/1N2AB.)
Németország	117 ⁽¹⁾		
Franciaország	47 ⁽¹⁾		
Egyesült Királyság	186 ⁽¹⁾		
Unió	350 ⁽¹⁾		
TAC	Nem releváns		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Egyéb fajok ⁽¹⁾	Övezet:	Az 5b övezet Feröer szigetek vizei (OTH/05B-F.)
Németország	281		
Franciaország	253		
Egyesült Királyság	166		
Unió	700		
TAC	Nem releváns		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>

⁽¹⁾ A piaci értéket nem képviselő halfajok nélkül.

Faj:	Lepényhal-alakúak	Övezet:	Az 5b övezet Feröer szigetek vizei (FLX/05B-F.)
Németország	9		
Franciaország	7		
Egyesült Királyság	34		
Unió	50		
TAC	Nem releváns		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>

Faj:	Járlékos fogások ⁽¹⁾	Övezet:	Grönlandi vizek (B-C/GRL)
Unió	750		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A gránátoshalak (*Macrourus* spp.) járlékos fogásait az alábbi, halászati lehetőségeket ismertető táblázatoknak megfelelően kell bejelenteni: az 5 és 14 övezet grönlandi vizeiben előforduló gránátoshalak (GRV/514GRN) és a NAFO 1 övezet grönlandi vizeiben előforduló gránátoshalak (GRV/N1GRN).

IC. MELLÉKLET

AZ ATLANTI-ÓCEÁN ÉSZAKNYUGATI RÉSZÉ
A NAFO-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	NAFO 2J3KL (COD/N2)3KL)
-------------	---	----------------	----------------------------

Unió 0 ⁽¹⁾

TAC 0 ⁽¹⁾

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 1 250 kg vagy 5 % erejéig, bármelyik, amelyik a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	NAFO 3NO (COD/N3NO.)
-------------	---	----------------	-------------------------

Unió 0 ⁽¹⁾

TAC 0 ⁽¹⁾

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 1 000 kg vagy 4 % erejéig, amelyik a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Közönséges tőkehal <i>Gadus morhua</i>	Övezet:	NAFO 3M (COD/N3M.)
-------------	---	----------------	-----------------------

Észtország 124

Németország 519

Lettország 124

Litvánia 124

Lengyelország 423

Spanyolország 1 594

Franciaország 222

Portugália 2 187

Egyesült Királyság 1 038

Unió 6 356

TAC 11 145

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Vörös lepényhal <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Övezet:	NAFO 3L (WIT/N3L.)
Unió	0 ⁽¹⁾	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>	
TAC	0 ⁽¹⁾		

⁽¹⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 1 250 kg vagy 5 % erejéig, bármelyik, amelyik a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Vörös lepényhal <i>Glyptocephalus cynoglossus</i>	Övezet:	NAFO 3NO (WIT/N3NO.)
Észtország	49	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>	
Lettország	49		
Litvánia	49		
Unió	148		
TAC	1 116		

Faj:	Érdes laposhal <i>Hippoglossoides platessoides</i>	Övezet:	NAFO 3M (PLA/N3M.)
Unió	0 ⁽¹⁾	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px;"> Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó. </div>	
TAC	0 ⁽¹⁾		

⁽¹⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 1 250 kg vagy 5 % erejéig, bármelyik, amelyik a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Érdes laposhal <i>Hippoglossoides platessoides</i>	Övezet:	NAFO 3LNO (PLA/N3LNO.)
Unió	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		
			<p>Analitikai TAC</p> <p>A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.</p> <p>A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.</p>

⁽¹⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 1 250 kg vagy 5 % erejéig, bármelyik, amelyik a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Sebes kalmár <i>Illex illecebrosus</i>	Övezet:	NAFO 3 és 4 alterület (SQI/N34.)
Észtország	128 ⁽¹⁾		
Lettország	128 ⁽¹⁾		
Litvánia	128 ⁽¹⁾		
Lengyelország	227 ⁽¹⁾		
Unió	Nem releváns ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
TAC	34 000		
			<p>Analitikai TAC</p> <p>A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.</p> <p>A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.</p>

⁽¹⁾ 2018. július 1. és december 31. között halászható.

⁽²⁾ Uniós részesedés nincs meghatározva. A következő, tonnában meghatározott mennyiség áll Kanada és az uniós tagállamok rendelkezésére, Észtország, Lettország, Litvánia és Lengyelország kivételével: 29 467.

Faj:	Sárgafarkú lepényhal <i>Limanda ferruginea</i>	Övezet:	NAFO 3LNO (YEL/N3LNO.)
Unió	0 ⁽¹⁾		
TAC	17 000		
			<p>Analitikai TAC</p> <p>A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.</p> <p>A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.</p>

⁽¹⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 2 500 kg vagy 10 % erejéig, bármelyik, amelyik a kettő közül a nagyobb. Amennyiben azonban a NAFO által a sárgafarkúlepényhal-kvóta szerződő feleknek – az állomány meghatározott százalékos aránya nélkül – odaítélt része kimerül, a járulékos fogások korlátai a következők: legfeljebb 1 250 kg vagy 5 %, bármelyik, amelyik a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Kapelán <i>Mallotus villosus</i>	Övezet:	NAFO 3NO (CAP/N3NO.)
Unió	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 1 250 kg vagy 5 % erejéig, bármelyik, amelyek a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Norvég garnéla <i>Pandalus borealis</i>	Övezet:	NAFO 3LNO ⁽¹⁾ ⁽²⁾ (PRA/N3LNO.)
Észtország	0 ⁽³⁾		
Lettország	0 ⁽³⁾		
Litvánia	0 ⁽³⁾		
Lengyelország	0 ⁽³⁾		
Spanyolország	0 ⁽³⁾		
Portugália	0 ⁽³⁾		
Unió	0 ⁽³⁾		
TAC	0 ⁽³⁾		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A következő koordinátákkal kijelölt terület kivételével:

Pont	Északi szélesség	Nyugati hosszúság
1.	47° 20' 0	46° 40' 0
2.	47° 20' 0	46° 30' 0
3.	46° 00' 0	46° 30' 0
4.	46° 00' 0	46° 40' 0

⁽²⁾ Az alábbi koordinátákat összekötő vonaltól nyugatra eső területen tilos a halászat 200 méternél kisebb mélységben:

Pont	Északi szélesség	Nyugati hosszúság
1.	46° 00' 0	47° 49' 0
2.	46° 25' 0	47° 27' 0
3.	46° 42' 0	47° 25' 0
4.	46° 48' 0	47° 25' 0
5.	47° 16' 50	47° 43' 50

⁽³⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 1 250 kg vagy 5 % erejéig, bármelyik, amelyek a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Norvég garnéla <i>Pandalus borealis</i>	Övezet:	NAFO 3M ⁽¹⁾ (PRA/*N3M.)
TAC	Nem releváns ⁽²⁾	Analitikai TAC	

⁽¹⁾ Ez az állomány a 3L körzetben, a következő koordinátákkal kijelölt területen is halászható:

Pont	Északi szélesség	Nyugati hosszúság
1.	47° 20' 0	46° 40' 0
2.	47° 20' 0	46° 30' 0
3.	46° 00' 0	46° 30' 0
4.	46° 00' 0	46° 40' 0

Továbbá tilos a garnéla halászata 2018. június 1. és december 31. között a következő koordinátákkal kijelölt területen:

Pont	Északi szélesség	Nyugati hosszúság
1.	47° 55' 0	45° 00' 0
2.	47° 30' 0	44° 15' 0
3.	46° 55' 0	44° 15' 0
4.	46° 35' 0	44° 30' 0
5.	46° 35' 0	45° 40' 0
6.	47° 30' 0	45° 40' 0
7.	47° 55' 0	45° 00' 0

⁽²⁾ Nem releváns. A halászatot a halászati erőfelfejtés korlátozása révén szabályozzák. Az érintett tagállamok halászati engedélyt állítanak ki e halászati területen tevékenységet folytató halászhajóik számára, és az 1224/2009/EK rendelettel összhangban értesítik a Bizottságot ezekről az engedélyekről azt megelőzően, hogy a hajók megkezdnék halászati tevékenységüket.

Tagállam	Hajók maximális száma	A halászati napok maximális száma
Dánia	0	0
Észtország	0	0
Spanyolország	0	0
Lettország	0	0
Litvánia	0	0
Lengyelország	0	0
Portugália	0	0

Faj:	Grönlandi laposhal <i>Reinhardtius hippoglossoides</i>	Övezet:	NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
Észtország	331		
Németország	338		
Lettország	47		
Litvánia	24		
Spanyolország	4 534		
Portugália	1 895		
Unió	7 169		
TAC	12 227.		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Valódirája-félék <i>Rajidae</i>	Övezet:	NAFO 3LNO (SKA/N3LNO.)
Észtország	283		
Litvánia	62		
Spanyolország	3 403		
Portugália	660		
Unió	4 408		
TAC	7 000		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Vörös álsügérek <i>Sebastes spp.</i>	Övezet:	NAFO 3LN (RED/N3LN.)
Észtország	702		
Németország	483		
Lettország	702		
Litvánia	702		
Unió	2 589		
TAC	14 200		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Vörös álsügérek <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	NAFO 3M (RED/N3M.)
Észtország	1 571 ⁽¹⁾		
Németország	513 ⁽¹⁾		
Lettország	1 571 ⁽¹⁾		
Litvánia	1 571 ⁽¹⁾		
Spanyolország	233 ⁽¹⁾		
Portugália	2 354 ⁽¹⁾		
Unió	7 813 ⁽¹⁾		
TAC	10 500 ⁽¹⁾		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Ennek a kvótának meg kell felelnie a feltüntetett teljes kifogható mennyiségnek, amely ezen állomány tekintetében valamennyi NAFO szerződő fél számára megállapításra kerül. E teljes kifogható mennyiségen belül 2018. július 1. előtt csak a következő, félidei határérték szerinti mennyiség halászható: 5 250

Faj:	Vörös álsügérek <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	NAFO 3O (RED/N3O.)
Spanyolország	1 771		
Portugália	5 229		
Unió	7 000		
TAC	20 000		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Vörös álsügérek <i>Sebastes</i> spp.	Övezet:	NAFO 2 alterület, 1F és 3K körzet (RED/N1F3K.)
Lettország	0 ⁽¹⁾		
Litvánia	0 ⁽¹⁾		
Unió	0 ⁽¹⁾		
TAC	0 ⁽¹⁾		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata. E faj egyedei kizárólag járulékos fogásként halászhatók legfeljebb 1 250 kg vagy 5 % erejéig, amelyek a kettő közül a nagyobb.

Faj:	Fehér villás tőkehal <i>Urophycis tenuis</i>	Övezet:	NAFO 3NO (HKW/N3NO.)
-------------	---	----------------	-------------------------

Spanyolország	255
Portugália	333
Unió	588 ⁽¹⁾
TAC	1 000

Analitikai TAC

A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.

A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Amennyiben – az állományvédelmi és végrehajtási intézkedésekről szóló NAFO-dokumentum IA. mellékletével összhangban – a szerződő felek azt megszavazzák, a TAC-érték 2 000 tonnában kerül rögzítésre, az ennek megfelelő uniós és tagállami kvóták pedig az alábbiak szerint alakulnak:

Spanyolország	509
Portugália	667
Unió	1 176

ID. MELLÉKLET

AZ ICCAT-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

Faj:	Kékúszójú tonhal <i>Thunnus thynnus</i>	Övezet:	Atlanti-óceán a ny. h. 45°-tól keletre és a Földközi-tenger (BFT/AE45WM)
Ciprus	138,65 ⁽⁴⁾		
Görögország	257,70		
Spanyolország	5 000,28 ⁽²⁾ ⁽⁴⁾		
Franciaország	4 933,97 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾		
Horvátország	779,84 ⁽⁶⁾		
Olaszország	3 894,13 ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾		
Málta	319,49 ⁽⁴⁾		
Portugália	470,19		
Más tagállamok	55,76 ⁽¹⁾		
Unió	15 850 ⁽²⁾ ⁽³⁾ ⁽⁴⁾ ⁽⁵⁾		
TAC	28 200		

Analitikai TAC

A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.

A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Ciprus, Görögország, Spanyolország, Franciaország, Horvátország, Olaszország, Málta és Portugália kivételével, kizárólag járulékos fogásként.

⁽²⁾ Különleges feltétel: Az itt megállapított teljes kifogható mennyiség keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek a IV. melléklet 1. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*8301):

Spanyolország	757,57
Franciaország	351,93
Unió	1 109,50.

⁽³⁾ Különleges feltétel: Az itt megállapított teljes kifogható mennyiség keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal legalább 6,4 kg tömegű és legalább 70 cm hosszúságú egyedeinek a IV. melléklet 1. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*641):

Franciaország	100
Unió	100

⁽⁴⁾ Különleges feltétel: Az itt megállapított teljes kifogható mennyiség keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek a IV. melléklet 2. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*8302):

Spanyolország	100,01
Franciaország	98,68
Olaszország	77,88
Ciprus	6,39
Málta	9,40
Unió	292,36.

⁽⁵⁾ Különleges feltétel: Az itt megállapított teljes kifogható mennyiség keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek a IV. melléklet 3. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*643):

Olaszország	77,88
Unió	77,88.

⁽⁶⁾ Különleges feltétel: Az itt megállapított teljes kifogható mennyiség keretében a következő fogási korlátok érvényesek, illetve tagállamok közötti elosztás alkalmazandó a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek tenyésztési célból, a IV. melléklet 3. pontjában meghatározott hajók által ejtett fogásaira (BFT/*8303F):

Horvátország	701,84
Unió	701,84.

Faj:	Kardhal <i>Xiphias gladius</i>	Övezet:	Atlanti-óceán az é. sz. 5°-tól északra (SWO/AN05N)
Spanyolország	6 598,43 ⁽²⁾		
Portugália	978,81 ⁽²⁾		
Más tagállamok	108,47 ⁽¹⁾ ⁽²⁾		
Unió	7 685,70		
TAC	13 200		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Spanyolország és Portugália kivételével, kizárólag járulékos fogásként.

⁽²⁾ Különleges feltétel: E mennyiség legfeljebb 2,39 %-a halászható az Atlanti-óceánon az é. sz. 5°-tól délre (SWO/*AS05N).

Faj:	Kardhal <i>Xiphias gladius</i>	Övezet:	Atlanti-óceán az é. sz. 5°-tól délre (SWO/AS05N)
Spanyolország	4 546,08 ⁽¹⁾		
Portugália	417,45 ⁽¹⁾		
Unió	4 963,53		
TAC	14 000		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Különleges feltétel: E mennyiség legfeljebb 3,51 %-a halászható az Atlanti-óceánon az é. sz. 5°-tól északra (SWO/*AN05N).

Faj:	Kardhal <i>Xiphias gladius</i>	Övezet:	Földközi-tenger (SWO/MED)
Horvátország	15,52 ⁽¹⁾		
Ciprus	57,23 ⁽¹⁾		
Spanyolország	1 767,82 ⁽¹⁾		
Franciaország	123,21 ⁽¹⁾		
Görögország	1 170,26 ⁽¹⁾		
Olaszország	3 624,17 ⁽¹⁾		
Málta	429,96 ⁽¹⁾		
Unió	7 188,17 ⁽¹⁾		
TAC	10 185		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Ez a kvóta kizárólag 2018. április 1-jétől 2018. december 31-ig halászható.

Faj:	Germon (északi állomány) <i>Thunnus alalunga</i>	Övezet:	Atlanti-óceán az é. sz. 5°-tól északra (ALB/AN05N)
Írország	2 845,21		
Spanyolország	15 015,58		
Franciaország	5 871,12		
Egyesült Királyság	239,48		
Portugália	2 123,27		
Unió	26 094,65 ⁽¹⁾		
TAC	33 600		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ A germon északi állományára halászó uniós halászhajók száma – az 520/2007/EK tanácsi rendelet [1] 12. cikkével összhangban – a következő: 1 253

[1] A Tanács 520/2007/EK rendelete (2007. május 7.) a hosszú távon vándorló fajok egyes állományainak védelmét célzó technikai intézkedések megállapításáról és a 973/2001/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 123., 2007.5.12., 3. o.).

Faj:	Germon (déli állomány) <i>Thunnus alalunga</i>	Övezet:	Atlanti-óceán az é. sz. 5°-tól délre (ALB/AS05N)
Spanyolország	905,86		
Franciaország	297,70		
Portugália	633,94		
Unió	1 837,50		
TAC	24 000		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Nagyszemű tonhal <i>Thunnus obesus</i>	Övezet:	Atlanti-óceán (BET/ATLANT)
Spanyolország	9 791,92		
Franciaország	4 159,18		
Portugália	3 717,47		
Unió	17 668,56		
TAC	57 850		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Kormos marlin <i>Makaira nigricans</i>	Övezet:	Atlanti-óceán (BUM/ATLANT)
Spanyolország	0		
Franciaország	364,31		
Portugália	50,44		
Unió	414,75		
TAC	1 985		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

Faj:	Fehér marlin <i>Tetrapturus albidus</i>	Övezet:	Atlanti-óceán (WHM/ATLANT)
Spanyolország	0		
Portugália	0		
Unió	0		
TAC	355		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Sárgaúszójú tonhal <i>Thunnus albacares</i>	Övezet:	Atlanti-óceán (YFT/ATLANT)
TAC	111 000		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Vitorlášhal <i>Istiophorus albicans</i>	Övezet:	Atlanti-óceán a ny. h. 45°-tól keletre (SAI/AE45W)
TAC	1 271		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Vitorlášhal <i>Istiophorus albicans</i>	Övezet:	Atlanti-óceán a ny. h. 45°-tól nyugatra (SAI/AW45W)
TAC	1 030		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
Faj:	Kékcápa <i>Prionace glauca</i>	Övezet:	Atlanti-óceán az é. sz. 5°-tól északra (BSH/AN05N)
TAC	39 102 (1)		Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

(1) Az ICCAT által az észak-atlanti kékcápa-állományra vonatkozó fogási korlátozás megállapítása tekintetében alkalmazott időtartam és számítási módszer nem sértheti a jövőbeli elosztási kulcsok meghatározása tekintetében uniós szinten alkalmazott időtartamot és számítási módszert.

IE. MELLÉKLET

ANTARKTISZ

A CCAMLR-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

Ezek a CCAMLR által elfogadott teljes kifogható mennyiségek nem kerültek kiosztásra a CCAMLR-tagok között, ezért nincs meghatározva uniós részesedés. A fogásokat a CCAMLR titkársága felügyeli, és közli, ha a halászatot a teljes kifogható mennyiség kimerítése miatt be kell szüntetni.

Eltérő rendelkezés hiányában ezek a teljes kifogható mennyiségek a 2017. december 1-jétől 2018. november 30-ig terjedő időszakban alkalmazandók.

Faj:	Csíkos jégghal <i>Champsocephalus gunnari</i>	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (ANI/F483.)
-------------	--	----------------	------------------------------------

TAC	4 733	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
-----	-------	--

Faj:	Csíkos jégghal <i>Champsocephalus gunnari</i>	Övezet:	FAO 58.5.2 Antarktisz ⁽¹⁾ (ANI/F5852.)
-------------	--	----------------	--

TAC	526	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
-----	-----	--

⁽¹⁾ E TAC alkalmazásában a halászatra nyitva álló terület a FAO 58.5.2 statisztikai körzetnek a következőkben meghatározott vonallal határolt része:

- a vonal annál a pontnál indul, ahol a k. h. 72° 15'-nél húzódó hosszúsági kör keresztezi az Ausztrália és Franciaország közötti tengeri elhatárolásról szóló megállapodásban meghatározott határvonalat (Australia–France Maritime Delimitation Agreement Boundary), onnan dél felé halad a hosszúsági kör mentén, míg a d. sz. 53° 25'-nél húzódó szélességi kört nem keresztezi,
- e szélességi kör mentén kelet felé halad tovább, míg a k. h. 74°-nál húzódó hosszúsági kört nem keresztezi,
- ettől a ponttól északkeleti irányban halad tovább a geodéziai vonal mentén a d. sz. 52° 40'-nél húzódó szélességi kör és a k. h. 76°-nál húzódó hosszúsági kör metszéspontjáig,
- ettől a ponttól észak felé halad a hosszúsági kör mentén, míg a d. sz. 52°-nál húzódó szélességi kört nem keresztezi,
- innen északnyugati irányban halad tovább a geodetikus vonal mentén a d. sz. 51°-nál húzódó szélességi kör és a k. h. 74° 30'-nél húzódó hosszúsági kör metszéspontjáig, és
- ettől a ponttól délnyugati irányban halad a geodetikus vonal mentén a kiindulópontig.

Faj:	Scotia-tengeri jégghal <i>Chaenocephalus aceratus</i>	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (SSI/F483.)
-------------	--	----------------	------------------------------------

TAC	2 200 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.
-----	----------------------	--

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Egyszarvú jégahal <i>Channichthys rhinocerotus</i>	Övezet:	FAO 58.5.2 Antarktisz (LIC/F5852.)
TAC	1 663 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Chilei tengeri sügér <i>Dissostichus eleginoides</i>	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (TOP/F483.)
TAC	2 600 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

Különleges feltétel:

A fent említett kvóták határain belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő meghatározott alterületeken:

A. állománygazdálkodási terület: a ny. h. 48°-tól a ny. h. 43° 30'-ig – a d. sz. 52° 30'-tól a d. sz. 56°-ig (TOP/*F483A):	0
B. állománygazdálkodási terület: a ny. h. 43° 30'-tól a ny. h. 40°-ig – a d. sz. 52° 30'-tól a d. sz. 56°-ig (TOP/*F483B):	780
C. állománygazdálkodási terület: a ny. h. 40°-tól a ny. h. 33° 30'-ig – a d. sz. 52° 30'-tól a d. sz. 56°-ig (TOP/*F483C):	1 820

⁽¹⁾ Ez a teljes kifogható mennyiség a horogsoros halászatra 2018. április 16-tól szeptember 14-ig, a csapdákkal végzett halászatra pedig 2017. december 1-jétől 2018. november 30-ig alkalmazandó.

Faj:	Chilei tengeri sügér <i>Dissostichus eleginoides</i>	Övezet:	FAO 48.4 Antarktisz északi része (TOP/F484N.)
TAC	26 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Ez a TAC a d. sz. 55° 30' és a d. sz. 57° 20', valamint a ny. h. 25° 30' és a ny. h. 29° 30' által határolt területen belül alkalmazandó.

Faj:	Chilei tengeri sügér <i>Dissostichus eleginoides</i>	Övezet:	FAO 58.5.2 Antarktisz (TOP/F5852.)
TAC	3 525 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Ez a TAC kizárólag a k. h. 79° 20'-től nyugatra alkalmazandó. Ebben az övezetben az említett hosszúsági körtől keletre tilos a halászat.

Faj:	Antarktisi fogashal <i>Dissostichus mawsoni</i>	Övezet:	FAO 48.4 Antarktisz déli része (TOA/F484S.)
TAC	37 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Ez a TAC a d. sz. 57° 20' és a d. sz. 60° 00', valamint a ny. h. 24° 30' és a ny. h. 29° 00' által határolt területen belül alkalmazandó.

Faj:	Krill <i>Euphausia superba</i>	Övezet:	FAO 48 (KRI/F48.)
TAC	5 610 000	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

Különleges feltétel:

A teljes fogás 620 000 tonnás határán belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő meghatározott alterületeken:

48.1 körzet (KRI/*F481.):	155 000
48.2 körzet (KRI/*F482.):	279 000
48.3 körzet (KRI/*F483.):	279 000
48.4 körzet (KRI/*F484.):	93 000

Faj:	Krill <i>Euphausia superba</i>	Övezet:	FAO 58.4.1 Antarktisz (KRI/F5841.)
TAC	440 000	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

Különleges feltétel:

A fent említett kvóták határain belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő meghatározott alterületeken:

Az 58.4.1 körzet a k. h. 115°-tól nyugatra (KRI/*F-41W):	277 000
Az 58.4.1 körzet a k. h. 115°-tól keletre (KRI/*F-41E):	163 000

Faj:	Krill <i>Euphausia superba</i>	Övezet:	FAO 58.4.2 Antarktisz (KRI/F5842.)
TAC	2 645 000	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

Különleges feltétel:

A fent említett kvóták határain belül legfeljebb az alábbiakban megadott mennyiségek foghatók a következő meghatározott alterületeken:

Az 58.4.2 körzet a k. h. 55 °-tól nyugatra (KRI/*F-42W):	260 000
Az 58.4.2 körzet a k. h. 55 °-tól keletre (KRI/*F-42E):	192 000

Faj:	Nagyszemű gránátoshal és barázdáspikkelyű gránátoshal <i>Macrourus holotrachys</i> és <i>Macrourus carinatus</i>	Övezet:	FAO 58.5.2 Antarktisz (GR1/F5852.)
TAC	360 (!)	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

(!) Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Antarktisi gránátoshal és Whitson-gránátoshal <i>Macrourus caml</i> és <i>Macrourus whitsoni</i>	Övezet:	FAO 58.5.2 Antarktisz (GR2/F5852.)
-------------	---	----------------	---------------------------------------

TAC 409 ⁽¹⁾

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Gránátoshalak <i>Macrourus</i> spp.	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (GRV/F483.)
-------------	--	----------------	------------------------------------

TAC 130 ⁽¹⁾

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Gránátoshalak <i>Macrourus</i> spp.	Övezet:	FAO 48.4 Antarktisz (GRV/F484.)
-------------	--	----------------	------------------------------------

TAC 10,1 ⁽¹⁾

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Púpos tőkehal <i>Gobionotothen gibberifrons</i>	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (NOG/F483.)
-------------	--	----------------	------------------------------------

TAC 1 470 ⁽¹⁾

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Márványos sügér <i>Notothenia rossii</i>	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (NOR/F483.)
TAC	300 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Ausztráliai szürke tőkehal <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (NOS/F483.)
TAC	300 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Ausztráliai szürke tőkehal <i>Lepidonotothen squamifrons</i>	Övezet:	FAO 58.5.2 Antarktisz (NOS/F5852.)
TAC	80 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Tarisznyarákok <i>Paralomis</i> spp.	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (PAI/F483.)
TAC	0	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

Faj:	Dél-georgiai jégahal <i>Pseudochaenichthys georgianus</i>	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (SGI/F483.)
TAC	300 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Rájaalakúak <i>Rajiformes</i>	Övezet:	FAO 48.3 Antarktisz (SRX/F483.)
TAC	130 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Rájaalakúak <i>Rajiformes</i>	Övezet:	FAO 48.4 Antarktisz (SRX/F484.)
TAC	3,2 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Rájaalakúak <i>Rajiformes</i>	Övezet:	FAO 58.5.2 Antarktisz (SRX/F5852.)
TAC	120 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

Faj:	Egyéb fajok	Övezet:	FAO 58.5.2 Antarktisz (OTH/F5852.)
TAC	50 ⁽¹⁾	Analitikai TAC A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E teljes kifogható mennyiség keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

IF. MELLÉKLET

AZ ATLANTI-ÓCEÁN DÉLKELETI RÉSZÉ
A SEAFO-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

Ezek a teljes kifogható mennyiségek nem kerültek kiosztásra a SEAFO-tagok között, ezért nincs meghatározva uniós részesedés. A fogásokat a SEAFO titkársága felügyeli, és közli, ha a halászatot a teljes kifogható mennyiség kimerítése miatt be kell szüntetni.

Faj:	Nyálkásfejű halak <i>Beryx</i> spp.	Övezet:	SEAFO (ALF/SEAFO)
TAC	200 ⁽¹⁾	Elővigyázatossági TAC	

⁽¹⁾ A B1 körzetben legfeljebb 132 tonna fogható ki (ALF/*F47NA).

Faj:	Mélytengeri vörös tarisznyarákok <i>Chaceon</i> spp.	Övezet:	SEAFO B1 alkörzet ⁽¹⁾ (GER/F47NAM)
TAC	180 ⁽¹⁾	Elővigyázatossági TAC	

⁽¹⁾ E teljes kifogható mennyiség alkalmazásában a halászatra nyitva álló terület határai a következők:

- nyugati határvonala a k. h. 0°-nál húzódó hosszúsági kör;
- északi határvonala a d. sz. 20°-nál húzódó szélességi kör;
- déli határvonala a d. sz. 28°-nál húzódó szélességi kör; és
- keleti határvonala pedig a namíbiai kizárólagos gazdasági övezet külső határa.

Faj:	Mélytengeri vörös tarisznyarákok <i>Chaceon</i> spp.	Övezet:	SEAFO, a B1 alkörzet kivételével (GER/F47X)
TAC	200	Elővigyázatossági TAC	

Faj:	Chilei tengeri sügér <i>Dissostichus eleginoides</i>	Övezet:	SEAFO D alterület (TOP/F47D)
TAC	266	Elővigyázatossági TAC	

Faj:	Chilei tengeri sügér <i>Dissostichus eleginoides</i>	Övezet:	SEAFO, a D alterület kivételével (TOP/F47-D)
TAC	0	Elővigyázatossági TAC	

Faj:	Atlanti tükörhal <i>Hoplostethus atlanticus</i>	Övezet:	SEAFO B1 alkörzet (!) (ORY/F47NAM)
TAC	0 ⁽²⁾	Elővigyázatossági TAC	

(!) E melléklet alkalmazásában a halászatra nyitva álló terület határai a következők:

- nyugati határvonala a k. h. 0°-nál húzódó hosszúsági kör;
- északi határvonala a d. sz. 20°-nál húzódó szélességi kör;
- déli határvonala a d. sz. 28°-nál húzódó szélességi kör; és
- keleti határvonala pedig a namíbiai kizárólagos gazdasági övezet külső határa.

(2) 4 tonna engedélyezett járulékos fogás (ORY/*F47NA) kivételével.

Faj:	Atlanti tükörhal <i>Hoplostethus atlanticus</i>	Övezet:	SEAFO, a B1 alkörzet kivételével (ORY/F47X)
TAC	50	Elővigyázatossági TAC	

Faj:	Páncélosfejű sügerek <i>Pseudopentaceros</i> spp.	Övezet:	SEAFO (EDW/SEAFO)
TAC	135	Elővigyázatossági TAC	

IG. MELLÉKLET

DÉLI KÉKÚSZÓJÚ TONHAL – ELTERJEDÉSI TERÜLET

Faj:	Déli kékúszójú tonhal <i>Thunnus maccoyii</i>	Övezet:	Minden elterjedési terület (SBF/F41-81)
Unió	11 ⁽¹⁾		
TAC	17 647		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Kizárólag a járulékos halfogásokra. E kvóta keretében nem engedélyezett a halfaj célzott halászata.

IH. MELLÉKLET

A WCPFC-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

Faj:	Kardhal <i>Xiphias gladius</i>	Övezet:	A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területnek a d. sz. 20°-tól délre eső része (SWO/F7120S)
Unió	3 170,36		
TAC	Nem releváns		Elővigyázatossági TAC

II. MELLÉKLET

AZ SPRFMO-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

Faj:	Chilei fattyúmakréla <i>Trachurus murphyi</i>	Övezet:	Az SPRFMO-egyezmény hatálya alá tartozó terület (CJM/SPRFMO)
Németország	Megállapítandó ⁽¹⁾		
Hollandia	Megállapítandó ⁽¹⁾		
Litvánia	Megállapítandó ⁽¹⁾		
Lengyelország	Megállapítandó ⁽¹⁾		
Unió	Megállapítandó ⁽¹⁾		
TAC	Nem releváns		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

⁽¹⁾ Az SPRFMO-bizottság 2018. január 30. és február 5. között megrendezendő éves ülése után módosítandó.

IK. MELLÉKLET

AZ IOTC ILLETÉKESSÉGI TERÜLETE

Az erszéyves kerítőhálóval halászó uniós hajók által kifogott sárgaúszójú tonhal mennyisége nem haladhatja meg az e mellékletben meghatározott fogási korlátokat.

Faj:	Sárgaúszójú tonhal <i>Thunnus albacares</i>	Övezet:	Az IOTC illetékességi területe (YFT/IOTC)
Franciaország	29 501		
Olaszország	2 515		
Spanyolország	45 682		
Unió	77 698		
TAC	Nem releváns		

Analitikai TAC
A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó.
A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.

II. MELLÉKLET

A GFCM-MEGÁLLAPODÁS HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

Faj:	Kisméretű nyílt vízi fajok (szardella és szardínia) <i>Engraulis encrasicolus</i> és <i>Sardina pilchardus</i>	Övezet:	A GFCM 17 és 18 földrajzi terület uniós és nemzetközi vizei (SP1/GF1718)
Unió	112 700 ⁽¹⁾ ⁽²⁾	A fogások maximális szintje A 847/96/EK rendelet 3. cikke nem alkalmazandó. A 847/96/EK rendelet 4. cikke nem alkalmazandó.	
TAC	Nem releváns		

⁽¹⁾ Szlovénia esetében a mennyiségek a 2014-es fogási szinten alapulnak, és nem haladhatják meg a 300 tonnát.

⁽²⁾ Kizárólag Horvátország, Olaszország és Szlovénia.

IIA. MELLÉKLET

AZ ICES 4 ALTERÜLETEN TEVÉKENYSÉGET FOLYTATÓ HAJÓK HALÁSZATI ERŐKIFEJTÉSE

1. **Hatály**

- 1.1. Ez a melléklet azokra az uniós halászhajókra alkalmazandó, amelyek az 1342/2008/EK rendelet ⁽¹⁾ 10. cikkében említett halászeszközök bármelyikét fedélzetükön szállítják, illetve azt alkalmazzák, és az abban a rendeletben meghatározott földrajzi területek bármelyikén tartózkodnak.
- 1.2. Ez a melléklet nem vonatkozik a 10 méter teljes hosszúságot el nem érő hajókra. Az említett hajóknak nem kell rendelkezniük az 1224/2009/EK rendelet 7. cikke alapján kiadott halászati engedéllyel. Az érintett tagállam megfelelő mintavételi módszer alkalmazásával felméri e hajók halászati erő kifejtését.

2. **Engedélyek**

Amennyiben a tagállamok a szóban forgó erő kifejtési rendszer fenntartható végrehajtásának elősegítése érdekében azt indokoltnak tartják, az e melléklet hatálya alá tartozó földrajzi területeken szabályozott halászeszközzel folytatott halászati tevékenységet megtilthatják azoknak a saját lobogójuk alatt közlekedő hajóknak, amelyekről nem bizonyítható, hogy korábban végeztek ilyen tevékenységet, hacsak a tagállamok nem biztosítják, hogy az adott területen folytatott halászból azonos értékű, kilowattban mért teljesítményt vonnak ki.

3. **A legnagyobb megengedett halászati erő kifejtés**

A 676/2007/EK rendelet 9. cikkének (2) bekezdése szerinti legnagyobb megengedett halászati erő kifejtés az e rendelet 1. cikke (2) bekezdésének b) pontjában meghatározott állománygazdálkodási időszakokra a következő:

Szabályozott halászeszköz: BT1+BT2: legalább 80 mm szembőségű merevítőrudas vonóháló (TBB)

Kilowattnapban kifejezett legnagyobb megengedett halászati erő kifejtés az ICES 4 alterületen:

Szabályozott halászeszköz	BE	DK	DE	NL	UK
BT1 + BT2	5 693 620	1 432 092	1 972 158	39 475 162	10 568 178

4. **Állománygazdálkodás**

- 4.1. A legnagyobb megengedett halászati erő kifejtést a tagállamok a 676/2007/EK rendelet 9. cikkében és az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkében meghatározott feltételekkel összhangban szabályozzák.
- 4.2. A tagállamok állománygazdálkodási időszakokat állapíthatnak meg a legnagyobb megengedett halászati erő kifejtés egészének vagy egy részének az egyes hajók vagy hajócsoportok közötti elosztására. Ilyen esetben az érintett tagállam saját mérlegelési jogkörben határozza meg azon napok vagy órák számát, amelyek alatt valamely hajó az adott állománygazdálkodási időszakban a területen tartózkodhat. Az adott tagállam bármely ilyen állománygazdálkodási időszakban újraoszthatja az erő kifejtést az egyes hajók vagy hajócsoportok között.
- 4.3. Amennyiben egy tagállam a lobogója alatt közlekedő hajók által egy adott területen tölthető időt órákban határozza meg, a 4.1. pontban foglalt feltételekkel összhangban továbbra is nyilvántartja a felhasznált napok számát. Az adott tagállam a Bizottság kérésére számot ad azokról az elővigyázatossági intézkedésekről, amelyeket a területen végzett erő kifejtés túlzott mértékű felhasználásának elkerülésére hozott olyan esetben, amikor egy hajó a területen való tartózkodását a 24 órás időszak lejártá előtt megszüntette.

5. **Jelentés a halászati erő kifejtésről**

Az e melléklet hatálya alá tartozó hajókra az 1224/2009/EK rendelet 28. cikke alkalmazandó. Az e cikkben említett földrajzi területnek az ICES 4 alterület tekintendő.

⁽¹⁾ A Tanács 1342/2008/EK rendelete (2008. december 18.) a tőkehalállományokra és az ezen állományok halászatára vonatkozó hosszú távú terv létrehozásáról, valamint a 423/2004/EK rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 348., 2008.12.24., 20. o.).

6. A vonatkozó adatok közzététele

A tagállamok az 1224/2009/EK rendelet 33. és 34. cikkével összhangban megküldik a Bizottságnak a halászhajóik által végzett halászati erőfeszítésre vonatkozó adatokat.

II. MELLÉKLET

**EGYES DÉLI SZÜRKETŐKEHAL- ÉS EGYES NORVÉGHOMÁR-ÁLLOMÁNYOK HELYREÁLLÍTÁSA
KERETÉBEN A CÁDIZI-ÖBÖL KIVÉTELÉVEL AZ ICES 8c ÉS 9a KÖRZETBEN TEVÉKENYSÉGET FOLYTATÓ
HAJÓK HALÁSZATI ERŐKIFEJTÉSE**

I. FEJEZET

Általános rendelkezések**1. Hatály**

Ez a melléklet azokra a legalább 10 méter teljes hosszúságú uniós halászhajókra alkalmazandó, amelyek legalább 32 mm szembőségű vonóhálót, dán kerítőhálót vagy hasonló eszközöket, vagy legalább 60 mm szembőségű kopolyúhálót, illetve fenékhorgosorokat szállítanak vagy alkalmaznak a 2166/2005/EK rendelettel összhangban, és a Cádizi-öböl kivételével az ICES 8c és 9a körzetben tartózkodnak.

2. Fogalommeghatározások

E melléklet alkalmazásában:

- a) „eszközcsoport”: az alábbi két eszközkategóriát magában foglaló eszközcsoport:
 - i. legalább 32 mm szembőségű vonóhálók, dán kerítőhálók és hasonló eszközök, és
 - ii. legalább 60 mm szembőségű kopolyúhálók, valamint fenékhorgosorok;
- b) „szabályozott halászeszközök”: az eszközcsoportba tartozó két eszközkategória bármelyike;
- c) „terület”: az ICES 8c és 9a körzet a Cádizi-öböl kivételével;
- d) „aktuális állománygazdálkodási időszak”: az e rendelet 1. cikke (2) bekezdésének b) pontjában meghatározott időszak;
- e) „különleges feltételek”: a 6.1. pontban meghatározott különleges feltételek.

3. Tevékenységek korlátozása

Az 1224/2009/EK rendelet 29. cikkének sérelme nélkül az egyes tagállamok gondoskodnak arról, hogy a lobogójuk alatt közlekedő, a szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító uniós halászhajók legfeljebb az e melléklet III. fejezetében meghatározott számú napig tartózkodjanak a területen.

II. FEJEZET

Engedélyezés**4. Engedéllyel rendelkező hajók**

- 4.1. A tagállamok nem engedélyezik a szabályozott halászeszközökkel a területen folytatott halászati tevékenységet azoknak a saját lobogójuk alatt közlekedő hajóknak az esetében, amelyek – a napok hajók közötti átadása nyomán végzett halászati tevékenységek kivételével – a naplóadatok szerint az említett területen a 2002-től 2017-ig tartó időszakban nem végeztek ilyen tevékenységet, hacsak a tagállamok nem biztosítják, hogy az adott területen folytatott halászatból azonos értékű, kilowattban mért teljesítményt vonnak ki.
- 4.2. Egy olyan tagállam lobogója alatt közlekedő hajó, amely nem rendelkezik a területre vonatkozó kvótával, nem halászhat szabályozott halászeszközzel a szóban forgó területen, kivéve, ha a hajó az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (8) bekezdése szerint engedélyezett átadást követően kvótában részesült, és e melléklet 11. vagy 12. pontjának megfelelően tengeren tölthető napokat osztottak ki számára.

III. FEJEZET

Az uniós halászhajók részére kiosztott, adott területen tölthető napok száma**5. A napok maximális száma**

- 5.1. Az I. táblázat az aktuális állománygazdálkodási időszakra vonatkozóan megadja azoknak a tengeren tölthető napoknak a maximális számát, amelyeket a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő, a szabályozott halászeszközök bármelyikét szállító hajók számára engedélyezhetnek az adott területen való tartózkodásra.

- 5.2. Ha valamely hajó igazolni tudja, hogy szürketőkehal-fogása nem éri el az adott halászati úton kifogott hal összes élőtömegének 8 %-át, a hajó lobogó szerinti tagállama dönthet úgy, hogy a halászati úthoz kapcsolódó, tengeren töltött napokat nem vonja le a tengeren tölthető napok I. táblázatban meghatározott maximális értékéből.

6. A napok kiosztására vonatkozó különleges feltételek

- 6.1. A tagállamok által a lobogójuk alatt közlekedő uniós halászhajók számára engedélyezhető, a területen belül tengeren tölthető napok maximális számának meghatározása céljából a következő különleges feltételek alkalmazandók az I. táblázattal összhangban:
- az élőtömegben kifejezett kirakodott mennyiség alapján az érintett hajó által kirakodott szürketőkehal-fogások össz mennyisége a 2015-ös és 2016-os naptári évek egyikében sem érheti el az 5 tonnát; és
 - az élőtömegben kifejezett kirakodott mennyiség alapján az érintett hajó által a fenti a) pont szerinti években kirakodott norvéghomár-fogások össz mennyisége nem érheti el a 2,5 tonnát.
- 6.2. Ha a hajó a különleges feltételeknek való megfelelés következtében korlátlan számú napot tölthet a tengeren, a hajó által az aktuális állománygazdálkodási időszakban kirakodott össz mennyiség élőtömege a szürke tőkehal esetében nem haladhatja meg az 5 tonnát, a norvég homár esetében pedig a 2,5 tonnát.
- 6.3. Amennyiben egy hajó e különleges feltételek valamelyikét nem teljesíti, azonnali hatállyal elveszíti a különleges feltételeknek megfelelően kiosztott napokra való jogosultságát.
- 6.4. A 6.1. pontban meghatározott különleges feltételek alkalmazása átvihető egyik hajóról egy vagy több – a flottában azt helyettesítő – másik hajóra, feltéve, hogy a helyettesítő hajó hasonló eszközöket használ és működése során a kirakodási jelentésben feltüntetett szürketőkehal- és norvéghomár-mennyiség egyik évben sem haladta meg a 6.1. pontban meghatározott értékeket.

I. táblázat

A hajó által a területen tölthető napok évenkénti maximális száma halászeszközök szerinti bontásban

Különleges feltétel	Szabályozott halászeszköz	A napok maximális száma	
	Legalább 32 mm szembőségű vonóhálók, dán kerítőhálók és hasonló eszközök, legalább 60 mm szembőségű kopoltyúhálók, és fenékhorgosorok	ES	126
		FR	109
		PT	113
6.1.a) és b) pont	Legalább 32 mm szembőségű vonóhálók, dán kerítőhálók és hasonló eszközök, legalább 60 mm szembőségű kopoltyúhálók, és fenékhorgosorok	korlátlan	

7. Kilowattnapok szerinti rendszer

- 7.1. A tagállamok a számukra kiosztott halászati erő kifejtését kilowattnapok szerinti rendszerben is kezelhetik. A rendszer keretében egy tagállam engedélyezheti az I. táblázat szerinti szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító, illetve az ugyanezen táblázat szerinti különleges feltételeket teljesítő bármely hajója számára, hogy a területen az említett táblázatban feltüntetett maximális számú naptól eltérő számú napig tartózkodjon, feltéve, hogy ezzel nem lépi túl az adott szabályozott halászeszköznek és a különleges feltételeknek megfelelő kilowattnap-összértéket.
- 7.2. A kilowattnapok összértéke a szabályozott halászeszközök használatára engedéllyel rendelkező és – adott esetben – a különleges feltételeket teljesítő, az érintett tagállam lobogója alatt közlekedő hajók számára egyenként kiosztott halászati erő kifejtési értékek összege. Az egyéni halászati erő kifejtés értékeit kilowattnapban kell kiszámolni oly módon, hogy minden egyes hajó motorteljesítményét meg kell szorozni a tengeren tölthető azon napok számával, amelyekből az adott hajó az I. táblázat szerint részesülne, ha a 7.1. pontot nem alkalmaznák. Mindaddig, amíg a tengeren tölthető napok száma az I. táblázat szerint korlátlan, azon napok száma, amelyekből az egyes hajók részesülhetnek, 360.

- 7.3. Azon tagállamok, amelyek használni kívánják a 7.1. pontban említett rendszert, az I. táblázat szerinti szabályozott halászeszközökre és különleges feltételekre vonatkozó kérelmet nyújtanak be a Bizottsághoz olyan elektronikus formátumú jelentésekkel együtt, amelyek a következőkön alapuló számítás részleteit tartalmazzák:
- a) a halászatra engedéllyel rendelkező hajók jegyzéke, amelyben feltüntetik a hajók uniós halászflootta-nyilvántartási számát (CFR-szám) és motorteljesítményét;
 - b) az ilyen hajóknak a 6.1. pont a) alpontja szerinti évekre vonatkozó teljesítményadatai, amelyek tükrözik a 6.1. pont a) vagy b) alpontjában említett különleges feltételekben meghatározott fogásösszetételt, amennyiben az említett hajók teljesítik a szóban forgó különleges feltételeket;
 - c) a tengeren tölthető azon napok száma, amelyekre az I. táblázat szerint eredetileg valamennyi hajó jogosult volna, valamint a tengeren tölthető azon napok száma, amelyekből a 7.1. pont alapján az egyes hajók részesülhetnek.
- 7.4. Az említett kérelem alapján a Bizottság értékeli, hogy a 7. pontban említett feltételek teljesülnek-e, és adott esetben engedélyezheti, hogy az adott tagállam használja a 7.1. pontban említett rendszert.

8. A halászati tevékenység végleges beszüntetése alapján odaítélt többletnapok

- 8.1. Az 1198/2006/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ 23. cikkének vagy a 744/2008/EK tanácsi rendeletnek ⁽²⁾ megfelelően az előző állománygazdálkodási időszakban történt végleges tevékenység-beszünetések alapján a Bizottság olyan többletnapokat oszthat ki a tagállamoknak, amelyek vonatkozásában a lobogó szerinti tagállam a szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító hajói számára engedélyezheti, hogy egy adott földrajzi területen tartózkodjanak. Az egyéb körülményekből adódó végleges tevékenységbeszünetéseket a Bizottság az érintett tagállam írásbeli és megfelelően megindokolt kérésére eseti alapon vizsgálhatja. Az írásbeli kérelemben meg kell jelölni az érintett hajókat és mindegyikük tekintetében igazolni kell, hogy soha többé nem fog halászati tevékenységet végezni.
- 8.2. A szabályozott halászeszközt használó, forgalomból kivont hajók 2003-as, kilowattnapban mért erő kifejtését el kell osztani az említett halászeszközt használó valamennyi hajó 2003-as erő kifejtésével. A tengeren tölthető többletnapok számát ezután az így kapott hányados és azon napok számának összeszorozásával kell kiszámítani, amelyeket az I. táblázat alapján osztottak volna ki. A számítás eredményeként kapott töredéknapot fel kell kerekíteni a legközelebbi egész napra.
- 8.3. A 8.1. és 8.2. pont nem alkalmazandó abban az esetben, ha a hajót a 3. vagy a 6.4. pontnak megfelelően lecserélték, vagy ha a hajó forgalomból való kivonását a korábbi években már felhasználták tengeren tölthető többletnapok szerzésére.
- 8.4. A 8.1. pont szerint kiosztott többletnapokból részesülni kívánó tagállamok legkésőbb az aktuális állománygazdálkodási időszak júniusának 15. napjáig erre vonatkozó kérelmet nyújtanak be a Bizottsághoz; a kérelemhez elektronikus formátumú jelentést mellékelnek, amely az I. táblázat szerinti eszközcsoportok és különleges feltételek tekintetében tartalmazza a következőkön alapuló számítás részleteit:
- a) a forgalomból kivont hajók jegyzéke, amelyben feltüntetik a hajók uniós halászflootta-nyilvántartási számát (CFR-szám) és motorteljesítményét;
 - b) az ilyen hajók által 2003-ban kifejtett halászati tevékenység, melyet a tengeren tölthető napoknak az adott halászeszközcsoportnak és – szükség esetén – a különleges feltételeknek megfelelő számában kell megadni.
- 8.5. Az említett tagállami kérelem alapján a Bizottság végrehajtási jogi aktusok révén növelheti az adott tagállamra vonatkozóan az 5.1. pontban meghatározott napok számát. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat a 42. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárás keretében kell elfogadni.
- 8.6. Az aktuális állománygazdálkodási időszakban a tagállamok a flottában maradt, valamint a szabályozott halászeszközök használatára engedéllyel rendelkező hajóik vagy azok egy része között újraoszthatják az említett, tengeren tölthető többletnapokat. A 6.1. pont a) vagy b) alpontjában említett különleges feltételnek megfelelő, forgalomból kivont hajók után maradt többletnapok nem oszthatók ki még üzemelő, de az adott különleges feltételnek nem megfelelő hajóknak.
- 8.7. Amennyiben a Bizottság a halászati tevékenységnek az előző állománygazdálkodási időszakban történő végleges beszüntetése miatt további tengeren tölthető napokat oszt ki, a napok I. táblázatban szereplő tagállamonkénti maximális számát és eszközöket megfelelően ki kell igazítani az aktuális állománygazdálkodási időszakra vonatkozóan.

⁽¹⁾ A Tanács 1198/2006/EK rendelete (2006. július 27.) az Európai Halászati Alapról (HL L 223., 2006.8.15., 1. o.).

⁽²⁾ A Tanács 744/2008/EK rendelete (2008. július 24.) a gazdasági válság által érintett európai közösségi halászati flották szerkezetátalakításának ösztönzését célzó különleges átmeneti intézkedésről (HL L 202., 2008.7.31., 1. o.).

9. A fokozott tudományos megfigyelési program alapján odaítélt többletnapok

- 9.1. A Bizottság a kutatók és a halászati ágazat közötti partnerség keretében végzett fokozott tudományos megfigyelési program alapján három olyan többletnapot oszthat ki a tagállamoknak, amelyeken a szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító hajó egy adott területen tartózkodhat. Az említett programnak különösen a visszadobott halak arányára és a fogás összetételére kell összpontosítania, és túl kell mutatnia a 199/2008/EK tanácsi rendeletben ⁽¹⁾ és annak végrehajtási szabályaiban a nemzeti programok tekintetében meghatározott, adatgyűjtésre vonatkozó követelményeken.
- 9.2. A tudományos megfigyelők a hajó tulajdonosával, parancsnokával és a legénység egy tagjával sem állhatnak kapcsolatban.
- 9.3. A 9.1. pont szerint kiosztott többletnapokból részesülni kívánó tagállamok jóváhagyásra benyújtják a Bizottságnak fokozott tudományos megfigyelési programjuk ismertetését.
- 9.4. A Bizottság az ismertetés alapján és a Halászati Tudományos, Műszaki és Gazdasági Bizottsággal (HTMGB) folytatott konzultációt követően, végrehajtási jogi aktusok útján növelheti az 5.1. pont szerinti napok számát az adott tagállam számára, illetve a fokozott tudományos megfigyelési programban érintett hajók, terület és halászeszközök tekintetében. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat a 42. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálobi-zottsági eljárás keretében kell elfogadni.
- 9.5. Ha a tagállam által benyújtott fokozott tudományos megfigyelési programot a Bizottság korábban már elfogadta és az érintett tagállam a kérelemben ismertetett program végrehajtását változatlan formában folytatni kívánja, a program alkalmazási időszakának kezdete előtt négy héttel tájékoztatja a Bizottságot a program folytatására irányuló szándékáról.

IV. FEJEZET

Gazdálkodás

10. Általános kötelezettség

A legnagyobb megengedett halászati erő kifejtését a tagállamok a 2166/2005/EK rendelet 8. cikkében és az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkében meghatározott feltételekkel összhangban szabályozzák.

11. Állománygazdálkodási időszakok

- 11.1. A tagállamok az I. táblázatban meghatározott, adott területen tölthető napokat egy vagy több naptári hónapból álló állománygazdálkodási időszakokra oszthatják fel.
- 11.2. Azon napok vagy órák számát, amelyeken valamely hajó az állománygazdálkodási időszakban a területen tartózkodhat, az érintett tagállam határozza meg.
- 11.3. Amennyiben egy tagállam a lobogója alatt közlekedő hajók által az adott területen tölthető időt órákban határozza meg, a szóban forgó tagállam a 10. pontban foglaltak szerint továbbra is nyilvántartja a felhasznált napok számát. A tagállam a Bizottság kérésére számot ad azokról az elővigyázatossági intézkedésekről, amelyeket a területen tölthető napok túlzott mértékű felhasználásának elkerülésére hozott olyan esetben, amikor egy hajó a területen való tartózkodását a 24 órás időszak lejárta előtt megszüntette.

V. FEJEZET

A halászati erő kifejtés kiosztott kvótáinak cseréje

12. Napok átadása ugyanazon tagállam lobogója alatt közlekedő halászhajók között

- 12.1. A tagállamok engedélyezhetik, hogy a lobogójuk alatt közlekedő bármely halászhajó átadja a számára az adott területen belüli tartózkodásra engedélyezett napokat egy másik, az adott tagállam lobogója alatt közlekedő hajónak, feltéve, hogy az utóbbi hajó által átvett napok és a hajó kilowattban kifejezett motorteljesítményének szorzata (kilowattnap) nem haladja meg az első hajó által átadott napok számának és e hajó kilowattban kifejezett motorteljesítményének a szorzatát. A hajók kilowattban kifejezett motorteljesítménye azonos az egyes hajókra vonatkozóan az uniós halászhajóflotta-nyilvántartásban feljegyzett motorteljesítménnyel.

⁽¹⁾ A Tanács 199/2008/EK rendelete (2008. február 25.) a halászati ágazatban az adatok gyűjtésére, kezelésére és felhasználására szolgáló közösségi keretrendszer létrehozásáról, valamint a közös halászati politika tekintetében a tudományos tanácsadás támogatásáról (HL L 60., 2008.3.5., 1. o.).

- 12.2. A 12.1. ponttal összhangban átadott, adott területen tölthető napok számának és az átadó hajó kilowattban kifejezett motorteljesítményének szorzata nem haladhatja meg az átadó hajó által a halászati napló szerint a 6.1. a) pontban meghatározott években az adott területen halászattal töltött napok éves átlagának és a hajó kilowattban kifejezett motorteljesítményének a szorzatát.
- 12.3. A napok 12.1. pont szerinti átadása a szabályozott halászeszközök bármelyikét alkalmazó és az ugyanabban az állománygazdálkodási időszakban tevékenységet folytató hajók között engedélyezett.
- 12.4. Napok átadása csak olyan hajók számára engedélyezett, amelyek a különleges feltételeknek való megfelelés nélkül részesültek a kiosztott halászati napokból.
- 12.5. A tagállamok a Bizottság kérésére tájékoztatást nyújtanak a végrehajtott átadásokról. Az e pontban említett adatok összegyűjtésére és megküldésére szolgáló táblázatok formátumát végrehajtási jogi aktusok útján a Bizottság határozhatja meg. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat a 42. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárás keretében kell elfogadni.
13. **Napok átadása különböző tagállamok lobogója alatt közlekedő halászhajók között**

A tagállamok ugyanarra az állománygazdálkodási időszakra és területre vonatkozóan engedélyezhetik a területen tölthető napok átadását a lobogóik alatt közlekedő hajók között, feltéve, hogy azokra értelemszerűen vonatkozik a 4.1., a 4.2. és a 12. pont. Amennyiben a tagállamok úgy határoznak, hogy engedélyezik az ilyen átadást, előzetesen értesítik a Bizottságot az átadás részleteiről, többek között az átadandó napok számáról, a halászati erő kifejtésről és adott esetben a kapcsolódó halászati kvótákról.

VI. FEJEZET

Jelentéstételi kötelezettségek

14. Jelentés a halászati erő kifejtésről

Az e melléklet hatálya alá tartozó hajókra az 1224/2009/EK rendelet 28. cikke alkalmazandó. A szóban forgó cikkben említett földrajzi területnek az e melléklet 2. pontjában meghatározott földrajzi terület tekintendő.

15. A vonatkozó adatok összegyűjtése

A tagállamok az e mellékletben meghatározott területen tölthető napokkal való gazdálkodáshoz használt információk alapján minden negyedévre vonatkozóan összegyűjtik az adott területen a vontatott és rögzített halászeszközökkel végzett teljes halászati erő kifejtésre, a különböző típusú halászeszközöket használó hajók által a területen végzett erő kifejtésre, valamint a szóban forgó hajók kilowattnapban kifejezett motorteljesítményére vonatkozó információkat.

16. A vonatkozó adatok közzétele

A Bizottság kérésére a tagállamok a II. és III. táblázat szerinti formátumban a Bizottság rendelkezésére bocsátják a 15. pontban meghatározott adatokat tartalmazó táblázatot oly módon, hogy azt elküldik a Bizottság által a számukra megadott megfelelő elektronikus címre. A Bizottság kérésére a tagállamok a IV. és V. táblázat szerinti formátumban részletes tájékoztatást küldenek a Bizottságnak az aktuális és az előző állománygazdálkodási időszakra vagy azok egy részére vonatkozó, kiosztott és felhasznált halászati erő kifejtéséről.

II. táblázat

Jelentéstételi formátum: kilowattnap-adatok állománygazdálkodási időszak szerinti bontásban

Tagállam	Halászeszköz	Állománygazdálkodási időszak	Összesített erő kifejtési nyilatkozat
(1)	(2)	(3)	(4)

III. táblázat

Adatformátum: kilowattnap-adatok állománygazdálkodási időszak szerinti bontásban

Rovat neve	Karakterek/számjegyek maximális száma	Igazítás ⁽¹⁾ balra (B) / jobbra (J)	Fogalom meghatározás és megjegyzések
(1) Tagállam	3		A lajstromozás szerinti tagállam (hárombetűs ISO-kód)
(2) Halászeszköz	2		Az alábbi eszköztípusok egyike: TR = vonóhálók, dán kerítőhálók és hasonló eszközök ≥ 32 mm GN = kopolyúhálók ≥ 60 mm LL = fenékhorgosorok
(3) Állománygazdálkodási időszak	4		Egyetlen állománygazdálkodási időszak a 2006-os állománygazdálkodási időszak és az aktuális állománygazdálkodási időszak közötti időszakból
(4) Összesített erő kifejtési nyilatkozat	7	J	A vonatkozó állománygazdálkodási időszakban február 1-jétől január 31-ig végzett, kilowattnapban kifejezett halászati erő kifejtés összesített mennyisége

⁽¹⁾ Az adatok meghatározott hosszúságú adatsorokat tartalmazó formátumban történő küldésére vonatkozó információ.

IV. táblázat

Jelentéstételi formátum: a hajóra vonatkozó adatok

Tagállam	CFR-szám	Külső jelölés	Az állománygazdálkodási időszak hossza	Bejelentett halászeszköz				A bejelentett halászeszköz(ök)re vonatkozó különleges feltételek				A bejelentett halászeszköz(ök) használatára engedélyezett napok száma				A bejelentett halászeszköz(ök) használatával töltött napok száma				Napok átadása
				1. sz.	2. sz.	3. sz.	...	1. sz.	2. sz.	3. sz.	...	1. sz.	2. sz.	3. sz.	...	1. sz.	2. sz.	3. sz.	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)	(8)	(8)	(8)	(9)

V. táblázat

Adatformátum: a hajóra vonatkozó adatok

Rovat neve	Karakterek/számjegyek maximális száma	Igazítás ⁽¹⁾ balra (B) / jobbra (J)	Fogalom meghatározás és megjegyzések
(1) Tagállam	3		A lajstromozás szerinti tagállam (hárombetűs ISO-kód)
(2) CFR-szám	12		Unió halászhajóflotta-nyilvántartási szám (CFR-szám) A halászhajó egyedi azonosító száma A tagállam (hárombetűs ISO-kód), majd azt követően egy azonosító sor (9 karakter). A 9-nél kevesebb karakterből álló sorokat balról kezdve nullákkal kell kiegészíteni.
(3) Külső jelölés	14	B	A 404/2011/EU bizottsági végrehajtási rendelet ⁽²⁾ szerint
(4) Az állománygazdálkodási időszak hossza	2	B	Az állománygazdálkodási időszak hossza hónapokban megadva.

Rovat neve	Karakterek/számjegyek maximális száma	Igazítás ⁽¹⁾ balra (B) / jobbra (J)	Fogalommeghatározás és megjegyzések
(5) Bejelentett halászeszközök	2	B	Az alábbi eszköztípusok egyike: TR = vonóhálók, dán kerítőhálók és hasonló eszközök ≥ 32 mm GN = kopoltyúhálók ≥ 60 mm LL = fenékhorgsorok
(6) A bejelentett halászeszköz(ök)re vonatkozó különleges feltételek	2	B	Az alkalmazott, a IIB. melléklet 6.1. pontja szerinti a) vagy b) különleges feltétel feltüntetése (ha van ilyen).
(7) A bejelentett halászeszköz(ök) használatára engedélyezett napok száma	3	B	Azon napok száma, amelyeken a hajó a IIB. melléklet szerint a választott halászeszközök használatára jogosult, valamint az állománygazdálkodási tárgyidőszak hossza
(8) A bejelentett halászeszköz(ök) használatával töltött napok száma	3	B	Azon napok száma, amelyeken a hajó ténylegesen az adott területen tartózkodott, és amelyeken az állománygazdálkodási tárgyidőszak során bejelentett halászeszközt használt.
(9) Napok átadása	4	B	Az átadott napok feltüntetése: „- az átadott napok száma”; az átvett napok feltüntetése: „+ az átadott napok száma”

⁽¹⁾ Az adatok meghatározott hosszúságú adatsorokat tartalmazó formátumban történő küldésére vonatkozó információ.

⁽²⁾ A Bizottság 404/2011/EU végrehajtási rendelete (2011. április 8.) a közös halászati politika szabályainak betartását biztosító közösségi ellenőrző rendszer létrehozásáról szóló 1224/2009/EK tanácsi rendelet végrehajtására vonatkozó részletes szabályok megállapításáról (HL L 112., 2011.4.30., 1. o.).

II. MELLÉKLET

A LA MANCHE CSATORNA NYUGATI RÉSZÉNEK NYELVHALÁLLOMÁNYAIVAL VALÓ GAZDÁLKODÁS
KERETÉBEN AZ ICES 7e KÖRZETBEN TEVÉKENYSÉGET FOLYTATÓ HAJÓK HALÁSZATI ERŐKIFEJTÉSE

I. FEJEZET

Általános rendelkezések**1. Hatály**

- 1.1. Ez a melléklet azokra a legalább 10 méter teljes hosszúságú uniós halászhajókra alkalmazandó, amelyek legalább 80 mm szembőségű, merevítőrudas vonóhálót, illetve rögzített hálókat, többek között legfeljebb 220 mm szembőségű kopoltyúhálókat, tükörhálókat és nyaklőhálókat szállítanak vagy alkalmaznak az 509/2007/EK rendelettel összhangban, és az ICES 7e körzetben tartózkodnak.
- 1.2. Azok a legalább 120 mm szembőségű rögzített hálókkal halászó hajók, amelyek a rögzített adatok alapján az előző három évben – élőtömegben kifejezve – kevesebb mint 300 kg nyelvhalat fogtak évente, mentesülnek e melléklet alkalmazása alól, a következő feltételek mellett:
 - a) a 2017-es állománygazdálkodási időszakban – élőtömegben kifejezve – kevesebb mint 300 kg nyelvhalat fogtak;
 - b) a tengeren nem végeznek átrakást más hajókra;
 - c) valamennyi érintett tagállam 2018. július 31-ig, illetve 2019. január 31-ig jelentést készít a Bizottság számára e hajók előző három évi, nyelvhalra vonatkozó fogási adatairól és a 2018. évi nyelvhalfogásáról.

Amennyiben egy hajó az említett feltételek valamelyikét nem teljesíti, azonnali hatállyal elveszíti mentességét e melléklet alkalmazása alól.

2. Fogalommeghatározások

E melléklet alkalmazásában:

- a) „eszközcsoport”: az alábbi két eszközkategóriát magában foglaló eszközcsoport:
 - i. legalább 80 mm szembőségű merevítőrudas vonóhálók; és
 - ii. legfeljebb 220 mm szembőségű rögzített hálók, beleértve a kopoltyúhálókat, tükörhálókat és nyaklőhálókat is;
- b) „szabályozott halászeszközök”: az eszközcsoportba tartozó két eszközkategória bármelyike;
- c) „terület”: az ICES 7e körzet;
- d) „aktuális állománygazdálkodási időszak” a 2018. február 1-jétől 2019. január 31-ig tartó időszak.

3. Tevékenységek korlátozása

Az 1224/2009/EK rendelet 29. cikkének sérelme nélkül az egyes tagállamok gondoskodnak arról, hogy a lobogójuk alatt közlekedő, az Unióban lajstromozott és a szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító uniós halászhajók legfeljebb az e melléklet III. fejezetében meghatározott számú napig tartózkodjanak a területen.

II. FEJEZET

Engedélyezés**4. Engedéllyel rendelkező hajók**

- 4.1. A tagállamok nem engedélyezik a szabályozott halászeszközökkel a területen folytatott halászati tevékenységet azoknak a saját lobogójuk alatt közlekedő hajóknak az esetében, amelyek – a napok hajók közötti átadása nyomán végzett halászati tevékenységek kivételével – a naplódatok szerint az említett területen a 2002-től 2017-ig tartó időszakban nem végeztek ilyen tevékenységet, hacsak a tagállamok nem biztosítják, hogy az adott területen folytatott halászatból azonos értékű, kilowattban mért teljesítményt vonnak ki.

- 4.2. A feljegyzett adatok szerint szabályozott halászeszközöket használó hajók számára azonban engedélyezhető más halászeszközök használata, amennyiben az utóbbi eszköz vonatkozásában kiosztott napok száma nagyobb, mint a szabályozott halászeszköz tekintetében kiosztott napok száma, vagy egyenlő azzal.
- 4.3. Egy olyan tagállam lobogója alatt közlekedő hajó, amely nem rendelkezik a területre vonatkozó kvótával, nem halászhat szabályozott halászeszközzel a szóban forgó területen, kivéve, ha a hajó az 1380/2013/EU rendelet 16. cikkének (8) bekezdése szerint engedélyezett átadást követően kvótában részesült, és e melléklet 10. vagy 11. pontjának megfelelően tengeren tölthető napokat osztottak ki számára.

III. FEJEZET

Az uniós halászhajók részére kiosztott, adott területen tölthető napok száma

5. A napok maximális száma

Az I. táblázat az aktuális állománygazdálkodási időszakra vonatkozóan megadja azoknak a tengeren tölthető napoknak a maximális számát, amelyeket a tagállamok a lobogójuk alatt közlekedő, a szabályozott halászeszközök bármelyikét szállító hajók számára engedélyezhetnek az adott területen való tartózkodásra.

I. táblázat

A hajók által az adott területen tölthető napok évenkénti maximális száma a szabályozott halászeszközök kategóriánkénti bontásában

Szabályozott halászeszköz	A napok maximális száma	
legalább 80 mm szembőségű merevítőrudas vonóhálók	BE	176
	FR	188
	UK	222
legfeljebb 220 mm szembőségű rögzített hálók	BE	176
	FR	191
	UK	176

6. Kilowattnapok szerinti rendszer

- 6.1. Az aktuális állománygazdálkodási időszakban a tagállamok a számukra kiosztott halászati erő kifejtését a kilowattnapok szerinti rendszer alapján is kezelhetik. A rendszer keretében egy tagállam engedélyezheti az I. táblázat szerinti szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító bármely hajója számára, hogy a területen az említett táblázatban feltüntetett maximális számú naptól eltérő számú napig tartózkodjon, feltéve, hogy ezzel nem lépi túl az adott szabályozott halászeszköznek megfelelő kilowattnap-összértéket.
- 6.2. A kilowattnapok összértéke a szabályozott halászeszközök használatára engedéllyel rendelkező, az érintett tagállam lobogója alatt közlekedő hajók számára egyenként kiosztott halászati erő kifejtési értékek összege. Az egyéni halászati erő kifejtés értékeit kilowattnapban kell kiszámolni oly módon, hogy minden egyes hajó motorteljesítményét meg kell szorozni a tengeren tölthető azon napok számával, amelyekből az adott hajó az I. táblázat szerint részesülne, ha a 6.1. pontot nem alkalmaznák.
- 6.3. Azon tagállamok, amelyek használni kívánják a 6.1. pontban említett rendszert, az I. táblázat szerinti szabályozott halászeszközökre és különleges feltételekre vonatkozó kérelmet nyújtanak be a Bizottsághoz olyan elektronikus formátumú jelentésekkel együtt, amelyek a következőkön alapuló számítás részleteit tartalmazzák:
- a halászatra engedéllyel rendelkező hajók jegyzéke, amelyben feltüntetik a hajók uniós halászflootta-nyilvántartási számát (CFR-szám) és motorteljesítményét;
 - a tengeren tölthető azon napok száma, amelyekre az I. táblázat szerint eredetileg valamennyi hajó jogosult volna, valamint a tengeren tölthető azon napok száma, amelyekből a 6.1. pont alapján az egyes hajók részesülhetnek.
- 6.4. Az említett kérelem alapján a Bizottság értékeli, hogy a 6. pontban említett feltételek teljesülnek-e, és adott esetben engedélyezheti, hogy az adott tagállam használja a 6.1. pontban említett rendszert.

7. A halászati tevékenység végleges beszüntetése alapján odaitélt többletnapok

- 7.1. Az 1198/2006/EK rendelet 23. cikkének vagy a 744/2008/EK rendeletnek megfelelően az előző állománygazdálkodási időszakban történt végleges tevékenység-beszünetések alapján a Bizottság olyan többletnapokat oszthat ki a tagállamoknak, amelyek vonatkozásában a lobogó szerinti tagállam a szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító hajói számára engedélyezheti, hogy egy adott földrajzi területen tartózkodjanak. Az egyéb körülményekből adódó végleges tevékenységbeszüntetéseket a Bizottság az érintett tagállam írásbeli és megfelelően megindokolt kérésére eseti alapon vizsgálhatja. Az írásbeli kérelemben meg kell jelölni az érintett hajókat és mindegyikük tekintetében igazolni kell, hogy soha többé nem fog halászati tevékenységet végezni.
- 7.2. Az adott eszközcsoportot használó, forgalomból kivont hajók 2003-as, kilowattnapban mért erő kifejtését el kell osztani az eszközcsoportot használó valamennyi hajó 2003-as erő kifejtésével. A tengeren tölthető többletnapok számát ezután az így kapott hányados és azon napok számának összeszorozásával kell kiszámítani, amelyeket az I. táblázat alapján osztottak volna ki. A számítás eredményeként kapott töredéknapot fel kell kerekíteni a legközelebbi egész napra.
- 7.3. A 7.1. és 7.2. pont nem alkalmazható abban az esetben, ha a hajót a 4.2. pontnak megfelelően lecserélték, vagy ha a hajó forgalomból való kivonását a korábbi években már felhasználták többletnapok szerzésére.
- 7.4. A 7.1. pont szerint kiosztott többletnapokból részesülni kívánó tagállamok legkésőbb az aktuális állománygazdálkodási időszak júniusának 15. napjáig erre vonatkozó kérelmet nyújtanak be a Bizottsághoz; a kérelemhez elektronikus formátumú jelentést mellékelnek, amely az I. táblázat szerinti eszközcsoportok tekintetében tartalmazza a következőkön alapuló számítás részleteit:
- a) a forgalomból kivont hajók jegyzéke, amelyben feltüntetik a hajók uniós halászflootta-nyilvántartási számát (CFR-szám) és motorteljesítményét;
 - b) az ilyen hajók által 2003-ban végzett halászati tevékenység, amelyet az adott halászeszköz-csoport szerinti, tengeren tölthető napok számában kell megadni.
- 7.5. Az említett tagállami kérelem alapján a Bizottság végrehajtási jogi aktusok révén növelheti az adott tagállamra vonatkozóan az 5. pontban meghatározott napok számát. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat a 42. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárás keretében kell elfogadni.
- 7.6. Az aktuális állománygazdálkodási időszakban a tagállamok a flottában maradt, valamint a szabályozott halászeszközök használatára engedéllyel rendelkező hajóik vagy azok egy része között újraoszthatják az említett, tengeren tölthető többletnapokat.
- 7.7. Amennyiben a Bizottság a halászati tevékenységnek az előző állománygazdálkodási időszakban történő végleges beszüntetése miatt további tengeren tölthető napokat oszt ki, a napok I. táblázatban szereplő tagállamonkénti maximális számát és eszközöket megfelelően ki kell igazítani az aktuális állománygazdálkodási időszakra vonatkozóan.

8. A fokozott tudományos megfigyelési program alapján odaitélt többletnapok

- 8.1. A Bizottság a kutatók és a halászati ágazat közötti partnerség keretében végzett fokozott tudományos megfigyelési program alapján 2018. február 1. és 2019. január 31. között három olyan többletnapot oszthat ki a tagállamoknak, amelyeken a szabályozott halászeszközök valamelyikét szállító hajó egy adott területen tartózkodhat. Az említett programnak különösen a visszadobott halak arányára és a fogás összetételére kell összpontosítania, és túl kell mutatnia a 199/2008/EK rendeletben és annak végrehajtási szabályaiban a nemzeti programok tekintetében meghatározott, adatgyűjtésre vonatkozó követelményeken.
- 8.2. A tudományos megfigyelők a halászhajó tulajdonosával, parancsnokával és a legénység egyetlen tagjával sem állhatnak kapcsolatban.
- 8.3. A 8.1. pont szerint kiosztott többletnapokból részesülni kívánó tagállamok jóváhagyásra benyújtják a Bizottságnak fokozott tudományos megfigyelési programjuk ismertetését.
- 8.4. A Bizottság az ismertetés alapján és a Halászati Tudományos, Műszaki és Gazdasági Bizottsággal (HTMGB) folytatott konzultációt követően, végrehajtási jogi aktusok útján növelheti az 5. pont szerinti napok számát az adott tagállam számára, illetve a fokozott tudományos megfigyelési programban érintett hajók, terület és halászeszközök tekintetében. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat a 42. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárás keretében kell elfogadni.

- 8.5. Ha a tagállam által benyújtott fokozott tudományos megfigyelési programot a Bizottság korábban már elfogadta és az érintett tagállam a kérelemben ismertetett program végrehajtását változatlan formában folytatni kívánja, a program alkalmazási időszakának kezdete előtt négy héttel tájékoztatja a Bizottságot a program folytatására irányuló szándékáról.

IV. FEJEZET

Gazdálkodás

9. Általános kötelezettség

A legnagyobb megengedett halászati erő kifejtését a tagállamok az 1224/2009/EK rendelet 26–35. cikkében meghatározott feltételekkel összhangban szabályozzák.

10. Állománygazdálkodási időszakok

- 10.1. A tagállamok az I. táblázatban meghatározott, adott területen tölthető napokat egy vagy több naptári hónapból álló állománygazdálkodási időszakokra oszthatják fel.
- 10.2. Azon napok vagy órák számát, amelyeken valamely hajó az állománygazdálkodási időszakban a területen tartózkodhat, az érintett tagállam határozza meg.
- 10.3. Amennyiben egy tagállam a lobogója alatt közlekedő hajók által az adott területen tölthető időt órákban határozza meg, a szóban forgó tagállam a 9. pontban foglaltak szerint továbbra is nyilvántartja a felhasznált napok számát. A tagállam a Bizottság kérésére számot ad azokról az elővigyázatossági intézkedésekről, amelyeket a területen tölthető napok túlzott mértékű felhasználásának elkerülésére hozott olyan esetben, amikor egy hajó a területen való tartózkodását a 24 órás időszak lejárta előtt megszüntette.

V. FEJEZET

A halászati erő kifejtés kiosztott kvótáinak cseréje

11. Napok átadása ugyanazon tagállam lobogója alatt közlekedő halászhajók között

- 11.1. A tagállamok engedélyezhetik, hogy a lobogójuk alatt közlekedő bármely halászhajó átadja a számára az adott területen belüli tartózkodásra engedélyezett napokat egy másik, az adott tagállam lobogója alatt közlekedő hajónak, feltéve, hogy az utóbbi hajó által átvett napok és a hajó kilowattban kifejezett motorteljesítményének szorzata (kilowattnap) nem haladja meg az első hajó által átadott napok számának és e hajó kilowattban kifejezett motorteljesítményének a szorzatát. A hajók kilowattban kifejezett motorteljesítménye azonos az egyes hajókra vonatkozóan az uniós halászhajóflotta-nyilvántartásban feljegyzett motorteljesítménnyel.
- 11.2. A 11.1. ponttal összhangban az adott területen tölthető átvett napok teljes számának és az átadó hajó kilowattban kifejezett motorteljesítményének szorzata nem haladhatja meg az átadó hajó által a halászati napló szerint a 2001., 2002., 2003., 2004. és 2005. évben az adott területen halászattal töltött napok éves átlagának és a hajó kilowattban kifejezett motorteljesítményének szorzatát.
- 11.3. A napok 11.1. pont szerinti átadása a szabályozott halászateszközök bármelyikét alkalmazó és az ugyanabban az állománygazdálkodási időszakban tevékenységet folytató hajók között engedélyezett.
- 11.4. A tagállamok a Bizottság kérésére tájékoztatást nyújtanak a végrehajtott átadásokról. Az e pontban említett adatok összegyűjtésére és megküldésére szolgáló táblázatok formátumát végrehajtási jogi aktusok útján a Bizottság határozhatja meg. Ezeket a végrehajtási jogi aktusokat a 42. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárás keretében kell elfogadni.

12. Napok átadása különböző tagállamok lobogója alatt közlekedő halászhajók között

A tagállamok ugyanarra az állománygazdálkodási időszakra és területre vonatkozóan engedélyezhetik a területen tölthető napok átadását a lobogóik alatt közlekedő hajók között, feltéve, hogy azokra értelemszerűen vonatkozik a 4.2., a 4.4., az 5., a 6. és a 10. pont. Amennyiben a tagállamok úgy határoznak, hogy engedélyezik az ilyen átadást, annak lebonyolítása előtt értesítik a Bizottságot az átadás részleteiről, többek között az átadandó napok számáról, a halászati erő kifejtéséről és adott esetben a kapcsolódó halászati kvótákról.

VI. FEJEZET

Jelentéstételi kötelezettségek**13. Jelentés a halászati erőfelfejtésről**

Az e melléklet hatálya alá tartozó hajókra az 1224/2009/EK rendelet 28. cikke alkalmazandó. A szóban forgó cikkben említett földrajzi területnek az e melléklet 2. pontjában meghatározott földrajzi terület tekintendő.

14. A vonatkozó adatok összegyűjtése

A tagállamok az e mellékletben meghatározott területen tölthető napokkal való gazdálkodáshoz használt információk alapján minden negyedévre vonatkozóan összegyűjtik az adott területen a vontatott és rögzített halászeszközökkel végzett teljes halászati erőfelfejtésre, a különböző típusú halászeszközöket használó hajók által a területen végzett erőfelfejtésre, valamint a szóban forgó hajók kilowattnapban kifejezett motorteljesítményére vonatkozó információkat.

15. A vonatkozó adatok közlése

A Bizottság kérésére a tagállamok a II. és III. táblázat szerinti formátumban a Bizottság rendelkezésére bocsátják a 14. pontban meghatározott adatokat tartalmazó táblázatot oly módon, hogy azt elküldik a Bizottság által a számukra megadott megfelelő elektronikus címre. A Bizottság kérésére a tagállamok a IV. és V. táblázat szerinti formátumban részletes tájékoztatást küldenek a Bizottságnak a 2016-os és a 2017-es állománygazdálkodási időszak vagy azok egy része vonatkozásában a kiosztott és a felhasznált halászati erőfelfejtés értékeiről.

II. táblázat

Jelentéstételi formátum: kilowattnap-adatok állománygazdálkodási időszak szerinti bontásban

Tagállam	Halászeszköz	Állománygazdálkodási időszak	Összesített erőfelfejtési nyilatkozat
(1)	(2)	(3)	(4)

III. táblázat

Adatformátum: kilowattnap-adatok állománygazdálkodási időszak szerinti bontásban

Rovat neve	Karakterek/számjegyek maximális száma	Igazítás ⁽¹⁾ balra (B) / jobbra (J)	Fogalom meghatározás és megjegyzések
(1) Tagállam	3		A lajstromozás szerinti tagállam (hárombetűs ISO-kód)
(2) Halászeszköz	2		Az alábbi eszköztípusok egyike: BT = merevítőrudas vonóhálók ≥ 80 mm GN = kopolyúhálók < 220 mm TN = tükörhálók vagy állítóhálók < 220mm
(3) Állománygazdálkodási időszak	4		Egyetlen év a 2006-os állománygazdálkodási időszak és az aktuális állománygazdálkodási időszak közötti időszakból
(4) Összesített erőfelfejtési nyilatkozat	7	J	A vonatkozó állománygazdálkodási időszakban február 1-jétől január 31-ig végzett, kilowattnapban kifejezett halászati erőfelfejtési összesített mennyisége

⁽¹⁾ Az adatok meghatározott hosszúságú adatsorokat tartalmazó formátumban történő küldésére vonatkozó információ.

IV. táblázat

Jelentéstételi formátum: a hajóra vonatkozó adatok

Tagállam	CFR-szám	Külső jelölés	Az állománygazdálkodási időszak hossza	Bejelentett halászeszköz				A bejelentett halászeszköz(ök) használatára engedélyezett napok száma				A bejelentett halászeszköz(ök) használatával töltött napok száma				Napok átadása
				1. sz.	2. sz.	3. sz.	...	1. sz.	2. sz.	3. sz.	...	1. sz.	2. sz.	3. sz.	...	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

V. táblázat

Adatformátum: a hajóra vonatkozó adatok

Rovat neve	Karakterek/számjegyek maximális száma	Igazítás ⁽¹⁾ balra (B) / jobbra (J)	Fogalom meghatározás és megjegyzések
(1) Tagállam	3		A lajstromozás szerinti tagállam (hárombetűs ISO-kód)
(2) CFR-szám	12		Uniós halászhajóflotta-nyilvántartási szám (CFR-szám) A halászhajó egyedi azonosító száma A tagállam (hárombetűs ISO-kód), majd azt követően egy azonosító sor (9 karakter). A 9-nél kevesebb karakterből álló sorokat balról kezdve nullákkal kell kiegészíteni.
(3) Külső jelölés	14	B	Az (EU) 404/2011 végrehajtási rendelet szerint.
(4) Az állománygazdálkodási időszak hossza	2	B	Az állománygazdálkodási időszak hossza hónapokban megadva.
(5) Bejelentett halászeszközök	2	B	Az alábbi eszköztípusok egyike: BT = merevítőrudas vonóhálók ≥ 80 mm GN = kopolyúhálók < 220 mm TN = tükörhálók vagy állítóhálók < 220 mm
(6) A bejelentett halászeszköz(ök)re vonatkozó különleges feltételek	3	B	Azon napok száma, amelyeken a hajó a IIC. melléklet szerint a választott halászeszközök használatára jogosult, valamint az állománygazdálkodási tárgyidőszak hossza
(7) A bejelentett halászeszköz(ök) használatával töltött napok száma	3	B	Azon napok száma, amelyeken a hajó ténylegesen az adott területen tartózkodott, és amelyeken az állománygazdálkodási tárgyidőszak során bejelentett halászeszközt használt.
(8) Napok átadása	4	B	Az átadott napok feltüntetése: „- az átadott napok száma”; az átvett napok feltüntetése: „+ az átadott napok száma”

⁽¹⁾ Az adatok meghatározott hosszúságú adatsorokat tartalmazó formátumban történő küldésére vonatkozó információ.

III. MELLÉKLET

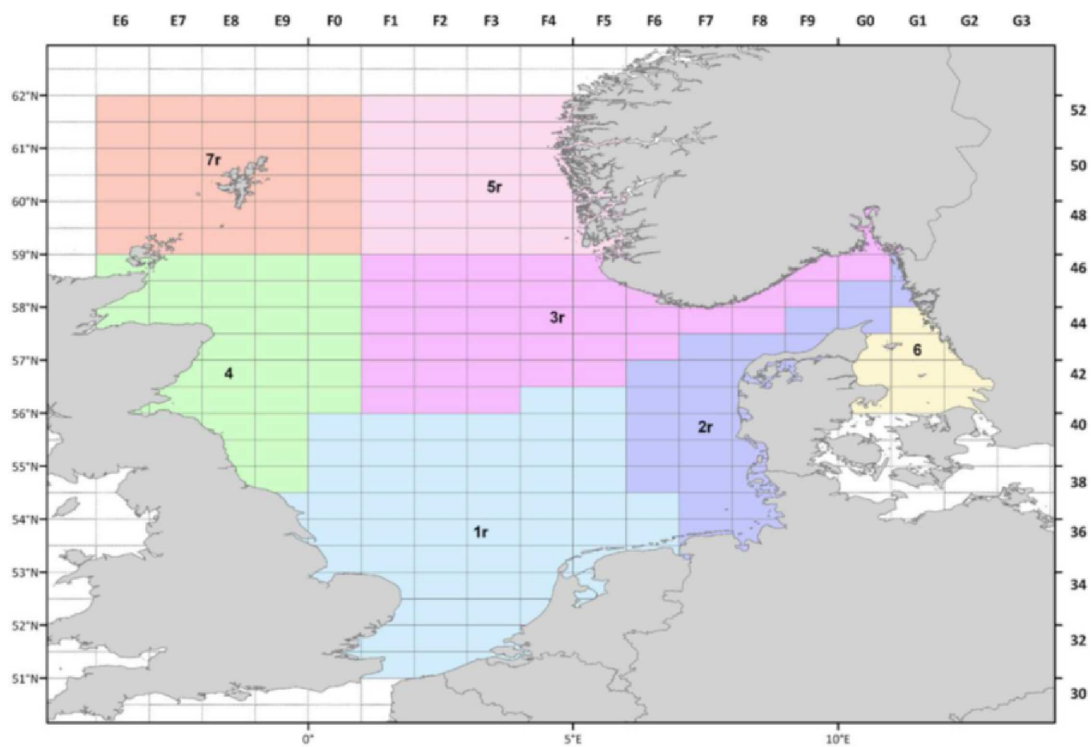
AZ ICES 2a ÉS 3a KÖRZETBEN ÉS AZ ICES 4 ALTERÜLETEN LÉVŐ HOMOKIANGOLNA-GAZDÁLKODÁSI TERÜLETEK

Az ICES 2a és 3a körzetben és az ICES 4 alterületen folytatott homokiangolna-halászat vonatkozásában az IA. mellékletben megállapított halászati lehetőségek kezelése tekintetében azok az állománygazdálkodási területek, amelyekben a meghatározott fogási korlátok vannak érvényben, az alábbiak szerint és e melléklet függelékében kerülnek meghatározásra:

Homokiangolna-gazdálkodási terület	ICES statisztikai négyesek
1r	31–33 E9–F4; 33 F5; 34–37 E9–F6; 38–40 F0–F5; 41 F4–F5
2r	35 F7–F8; 36 F7–F9; 37 F7–F8; 38–41 F6–F8; 42 F6–F9; 43 F7–F9; 44 F9–G0; 45 G0–G1; 46 G1
3r	41–46 F1–F3; 42–46 F4–F5; 43–46 F6; 44–46 F7–F8; 45–46 F9; 46–47 G0; 47 G1 és 48 G0
4	38–40 E7–E9 és 41–46 E6–F0
5r	47–52 F1–F5
6	41–43 G0–G3; 44 G1
7r	47–52 E6–F0

A IID. melléklet 1. függeléke

HOMOKIANGOLNA-GAZDÁLKODÁSI TERÜLETEK



III. MELLÉKLET

A HARMADIK ORSZÁGOK VIZEIN HALÁSZÓ UNIÓS HALÁSZHAJÓK RENDELKEZÉSÉRE ÁLLÓ HALÁSZATI ENGEDÉLYEK MAXIMÁLIS SZÁMA

Halászati terület	Halászat	Halászati engedélyek száma	Halászati engedélyek elosztása a tagállamok között		Egyidejűleg tevékenységet folytató hajók maximális száma
Norvég vizek és a Jan Mayent körülvevő halászati övezet	Hering, az é. sz. 62° 00'-től északra	77	DK	25	57
			DE	5	
			FR	1	
			IE	8	
			NL	9	
			PL	1	
			SV	10	
			UK	18	
Tengerfenéki fajok, az é. sz. 62° 00'-től északra	80	DE	16	50	
		IE	1		
		ES	20		
		FR	18		
		PT	9		
		UK	14		
		Kiosztatlan	2		
Makréla ⁽¹⁾	Nem releváns	Nem releváns		70	
Ipari fajok, az é. sz. 62° 00'-től délre	480	DK	450	150	
		UK	30		
Feröer szigetek vizek	A Feröer szigetek alaponaktól 12 és 21 mérföld között található övezetben legfeljebb 180 láb hosszúságú hajókkal folytatott valamennyi vonóhálós halászat	26	BE	0	13
			DE	4	
			FR	4	
			UK	18	
	A tőkehal és a foltos tőkehal legalább 135 mm szembőségű hálóval folytatott, az é. sz. 62° 28'-től délre és a ny. h. 6° 30'-től keletre található területre korlátozott, célzott halászata	8 ⁽²⁾	Nem releváns		4

Halászati terület	Halászat	Halászati engedélyek száma	Halászati engedélyek elosztása a tagállamok között		Egyidejűleg tevékenységet folytató hajók maximális száma	
	A Feröer szigeteki alapvonalaktól 21 mérföldnél távolabb folytatott vonóhálós halászat. A március 1. és május 31., valamint az október 1. és december 31. közötti időszakban ezek a hajók halászhatnak az é. sz. 61° 20' és az é. sz. 62° 00' közötti, illetve az alapvonalaktól számított 12 és 21 mérföld között található területen is.	70	BE	0	26	
			DE	10		
			FR	40		
			UK	20		
	A kék menyhal legalább 100 mm szembőségű hálóval folytatott vonóhálós halászata az é. sz. 61° 30'-tól délre és a ny. h. 9° 00'-tól nyugatra található területen, a ny. h. 7° 00' és a ny. h. 9° 00' között az é. sz. 60° 30'-tól délre található területen, továbbá az é. sz. 60° 30' ny. h. 7° 00' és az é. sz. 60° 00' ny. h. 6° 00' között húzott vonaltól délnyugatra található területen	70	DE ⁽³⁾	8	20 ⁽⁴⁾	
			FR ⁽³⁾	12		
	A fekete tőkehal legalább 120 mm szembőségű hálóval folytatott vonóhálós, célzott halászata, megengedve a körpántok használatát a zsákvég körül	70	Nem releváns		22 ⁽⁴⁾	
	A kék puhatókehal halászata. A halászati engedélyek teljes száma további négy hajónak kiadható engedéllyel növelhető annak érdekében, hogy párokat alkothassanak, amennyiben a Feröer szigeteki hatóságok különleges hozzáférési szabályokat vezetnek be „a kék puhatókehal fő halászterületének” nevezett területre vonatkozóan.	34	DE	2	20	
			DK	5		
			FR	4		
			NL	6		
			UK	7		
			SE	1		
			ES	4		
			IE	4		
			PT	1		
Horgászat		10	UK	10	6	
Makréla		12	DK	1	12	
			BE	0		
			DE	1		
			FR	1		
			IE	2		
			NL	1		
			SE	1		
			UK	5		

Halászati terület	Halászat	Halászati engedélyek száma	Halászati engedélyek elosztása a tagállamok között		Egyidejűleg tevékenységet folytató hajók maximális száma
	Hering, az é. sz. 62° 00'-től északra	20	DK	5	20
			DE	2	
			IE	2	
			FR	1	
			NL	2	
			PL	1	
			SE	3	
			UK	4	
1, 2b ⁽⁵⁾	Jeges-tengeri pók halászata csapdával	20	EE	1	nem alkalmazandó
			ES	1	
			LV	11	
			LT	4	
			PL	3	

⁽¹⁾ A Norvégia által – a kialakult gyakorlatnak megfelelően – Svédország számára biztosított további engedélyek sérelme nélkül.

⁽²⁾ Ezeket az adatokat magukban foglalják a Feröer szigeteki alapvonalaktól 12 és 21 mérföld között található övezetben legfeljebb 180 láb hosszúságú hajókkal folytatott valamennyi vonóhálós halászatra vonatkozó adatok.

⁽³⁾ Ezek az adatok az egyidejűleg jelen lévő hajók maximális számára vonatkoznak.

⁽⁴⁾ Ezeket az adatokat tartalmazzák „A Feröer szigeteki alapvonalaktól számított 21 mérföldnél távolabb folytatott vonóhálós halászat” adatai.

⁽⁵⁾ A Svalbard körüli övezetben az Unió rendelkezésére álló halászati lehetőségek elosztása nem érinti az 1920. évi párizsi szerződésből eredő jogokat és kötelezettségeket.

IV. MELLÉKLET

AZ ICCAT-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET ⁽¹⁾

1. Az Atlanti-óceán keleti részén a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek aktív halászatára engedéllyel rendelkező, csalival és pergetett horogsorral halászó uniós hajók maximális száma

Spanyolország	60
Franciaország	37
Unió	97

2. A Földközi-tengeren a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek aktív halászatára engedéllyel rendelkező, part menti halászatot végző uniós kisüzemi hajók maximális száma

Spanyolország	119
Franciaország	118
Olaszország	30
Ciprus	20 ⁽¹⁾
Málta	54 ⁽¹⁾
Unió	341

⁽¹⁾ Ez a szám növelhető, ha az e melléklet 4. pontjának A. táblázatához kapcsolódó 4. vagy 6. lábjegyzettel összhangban egy erszé-nyes kerítőhálós hajót 10 horogsoros hajóval helyettesítenek.

3. Az Adriai-tengeren a kékúszójú tonhal 8 kg/75 cm és 30 kg/115 cm közötti méretű egyedeinek tenyésztési célú aktív halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális száma

Horvátország	16
Olaszország	12
Unió	28

4. Azon halászhajók maximális száma és bruttó tonnatartalomban mért teljes kapacitása az egyes tagállamokban, amelyek számára engedélyezhető a kékúszójú tonhalnak az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren történő halászata, fedélzeten való tartása, átrakása, szállítása vagy kirakodása

A. táblázat

Halászhajók száma ⁽¹⁾							
	Ciprus ⁽²⁾	Görög-ország ⁽³⁾	Horvát-ország	Olasz-ország	Francia-ország	Spanyol-ország	Málta ⁽⁴⁾
Erszé-nyes kerítőhálós hajók	1	1	16	12	20	6	1
Horogsoros halászhajók	20 ⁽⁵⁾	0	0	30	8	31	44

⁽¹⁾ Az 1., 2. és 3. pontban szereplő értékek az Unió nemzetközi kötelezettségeinek teljesítése érdekében csökkenthetők.

Halászhajók száma ⁽¹⁾							
	Ciprus ⁽²⁾	Görögország ⁽³⁾	Horvátország	Olaszország	Franciaország	Spanyolország	Málta ⁽⁴⁾
Etetőhajók	0	0	0	0	37	60	0
Kézi horogsoros hajók	0	0	12	0	33 ⁽⁶⁾	2	0
Vonóhálós hajók	0	0	0	0	57	0	0
Egyéb kisüzemi hajók ⁽⁷⁾	0	42	0	0	118	184	0

⁽¹⁾ A 4. pont ezen A. táblázatában foglalt értékek tovább növelhetők, amennyiben teljesülnek az Unió által vállalt nemzetközi kötelezettségek.

⁽²⁾ Egy darab közepes méretű erszénes kerítőhálós hajót legfeljebb 10 darab horogsoros hajóval, vagy egy darab kis méretű erszénes kerítőhálós hajóval és legfeljebb három horogsoros hajóval lehet helyettesíteni.

⁽³⁾ Egy darab közepes méretű erszénes kerítőhálós hajót legfeljebb 10 darab horogsoros hajóval, illetve egy darab kis méretű erszénes kerítőhálós hajóval és három egyéb kisüzemi hajóval lehet helyettesíteni.

⁽⁴⁾ Egy darab közepes méretű erszénes kerítőhálós hajót legfeljebb 10 darab horogsoros hajóval lehet helyettesíteni.

⁽⁵⁾ Többfunkciós hajók, amelyek többféle halászeszközt használnak.

⁽⁶⁾ Az Atlanti-óceánon tevékenységet folytató horogsoros hajók.

⁽⁷⁾ Többfunkciós hajók, amelyek többféle halászeszközt (horogsort, kézi horogsort, pergetett horogsort) használnak.

B. táblázat

Bruttó tonnatartalomban kifejezett teljes kapacitás							
	Ciprus	Horvátország	Görögország	Olaszország	Franciaország	Spanyolország	Málta
Erszénes kerítőhálós hajók	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó
Horogsoros halászhajók	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó
Etetőhajók	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó
Kézi horogsoros hajók	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó
Vonóhálós halászhajók	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó
Egyéb kisüzemi hajók	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó	Megállapítandó

5. Az egyes tagállamok által az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren engedélyezett kékúszójútonhalhalászat céljából állított csapdák maximális száma

Tagállam	Csapdák száma ⁽¹⁾
Spanyolország	5
Olaszország	6
Portugália	3

⁽¹⁾ Ez az érték tovább növelhető, amennyiben teljesülnek az Unió által vállalt nemzetközi kötelezettségek.

6. Az egyes tagállamok maximális kékúszójútonhal-tenyésztési és -hizlalási kapacitása, valamint a kifogott vadon élő kékúszójú tonhalak telepíthető egyedeinek maximális száma, amelyet az egyes tagállamok kioszthatnak halgazdaságaik között az Atlanti-óceán keleti részén és a Földközi-tengeren

A. táblázat

Maximális kékúszójútonhal-tenyésztési és -hizlalási kapacitás		
	Halgazdaságok száma	Kapacitás (tonnában)
Spanyolország	14	11 852
Olaszország	15	13 000
Görögország	2	2 100
Ciprus	3	3 000
Horvátország	4	7 880
Málta	8	12 300

B. táblázat ⁽¹⁾

Kifogott vadon élő kékúszójú tonhalak telepíthető egyedeinek maximális mennyisége (tonnában)	
Spanyolország	5 855
Olaszország	3 764
Görögország	785
Ciprus	2 195
Horvátország	2 947
Málta	8 768
Portugália	500

⁽¹⁾ Portugália 500 tonnát kitevő tenyésztési kapacitását az A. táblázatban szereplő uniós kapacitás fel nem használt része fedezi.

7. A tagállami lobogó alatt közlekedő, a germon északi állományának célzott halászatára engedéllyel rendelkező halászhajók maximális számának a tagállamok közötti, az 520/2007/EK rendelet 12. cikke szerinti elosztása a következő:

Tagállam	Hajók maximális száma
Írország	50
Spanyolország	730
Franciaország	151
Egyesült Királyság	12
Portugália	310

8. Az ICCAT-egyezmény hatálya alá tartozó területen nagyszemű tonhalra halászó, legalább 20 méter hosszú uniós halászhajók maximális száma:

Tagállam	Kerítőhálós hajók maximális száma	Horogsoros hajók maximális száma
Spanyolország	23	190
Franciaország	11	—
Portugália	—	79
Unió	34	269

V. MELLÉKLET

A CCAMLR-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

A. RÉSZ

CÉLZOTT HALÁSZATRA VONATKOZÓ TILALOM A CCAMLR-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLETEN

Célfaj	Övezet	Tilalmi időszak
Cápák (minden faj)	Az egyezmény hatálya alá tartozó terület	2018. január 1-jétől december 31-ig
<i>Notothenia rossii</i>	FAO 48.1. Antarktisz, a félsziget területén FAO 48.2. Antarktisz, a Déli-Orkney-szigetek körül FAO 48.3. Antarktisz, Dél-Georgia körül	2018. január 1-jétől december 31-ig
Úszós halak	FAO 48.1. Antarktisz ⁽¹⁾ FAO 48.2. Antarktisz ⁽¹⁾	2018. január 1-jétől december 31-ig
<i>Gobionotothen gibberifrons</i> <i>Chionocephalus aceratus</i> <i>Pseudochaenichthys georgianus</i> <i>Lepidonotothen squamifrons</i> <i>Patagonotothen guntheri</i> <i>Electrona carlsbergi</i> ⁽¹⁾	FAO 48.3.	2018. január 1-jétől december 31-ig
<i>Dissostichus</i> spp.	FAO 48.5. Antarktisz	2017. december 1-jétől 2018. november 30-ig
<i>Dissostichus</i> spp.	FAO 88.3. Antarktisz ⁽¹⁾ FAO 58.5.1. Antarktisz ⁽¹⁾ ⁽²⁾ FAO 58.5.2. Antarktisz a k. h. 79° 20'-től keletre és a kizárólagos gazdasági övezeten kívül a k. h. 79° 20'-től nyugatra ⁽¹⁾ FAO 58.4.4. Antarktisz ⁽¹⁾ ⁽²⁾ FAO 58.6. Antarktisz ⁽¹⁾ ⁽²⁾ FAO 58.7. Antarktisz ⁽¹⁾	2018. január 1-jétől december 31-ig
<i>Lepidonotothen squamifrons</i>	FAO 58.4.4. ⁽¹⁾ ⁽²⁾	2018. január 1-jétől december 31-ig
Valamennyi faj, kivéve: <i>Champocephalus gunnari</i> és <i>Dissostichus eleginoides</i>	FAO 58.5.2. Antarktisz	2017. december 1-jétől 2018. november 30-ig
<i>Dissostichus mawsoni</i>	FAO 48.4. Antarktisz ⁽¹⁾ a d. sz. 55° 30' és a d. sz. 57° 20', valamint a ny. h. 25°30' és a ny. h. 29° 30' által határolt területen belül	2018. január 1-jétől december 31-ig

⁽¹⁾ Kizárólag tudományos kutatási célokra.⁽²⁾ A nemzeti joghatóság alá tartozó vizek (kizárólagos gazdasági övezetek) kivételével.

B RÉSZ

**A FELDERÍTŐ HALÁSZATRA VONATKOZÓ TELJES KIFOGHATÓ MENNYISÉGEK ÉS JÁRULÉKOS FOGÁSI KORLÁTOK
A CCAMLR-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLETEN 2016/2017-BEN**

Alterület/körzet	Régió	Idény	SSRU		Dissostichus mawsoni fogási korlát (tonna)	Járulékos fogási korlát (tonna)			
			SSRU	Határérték		Rája-alakúak	Macrourus spp.	Egyéb fajok	
58.4.1.	Egész körzet	2017. december 1-jétől 2018. november 30-ig	A, B, D, F, H	0	545	5841-1	5	15	15
			C (az 58.4.1_1-et és az 58.4.1_2-t is beleértve)	193		5841-2	5	16	16
			E (58.4.1_3, 58.4.1_4)	202		5841-3	9	30	30
			G (az 58.4.1_5-öt és az 58.4.1_6-ot is beleértve)	150		5841-4	1	3	3
						5841-5	2	7	7
				5841-6	5	17	17		
58.4.2.	Egész körzet	2017. december 1-jétől 2018. november 30-ig	A, B, C, D	0	42		2	7	7
			E (az 58.4.2_1-et is beleértve)	42					
58.4.3a.	58.4.3a._1 (egész körzet)	2017. december 1-jétől 2018. november 30-ig			38		2	6	6
			Nem releváns						
88.1.	Egész alterület	2017. december 1-jétől 2018. augusztus 31-ig	A, B, C, G	591 ⁽¹⁾	3 157 ⁽²⁾ ⁽³⁾	A, B, C, G ⁽¹⁾	30	96	30
			G, H, I, J, K	2 054 ⁽⁴⁾		G, H, I, J, K ⁽⁴⁾	104	317	104
			A Ross-tengeri régió belüli védett tengeri terület különleges kutatási övezete	467 ⁽⁵⁾		A Ross-tengeri régió belüli védett tengeri terület különleges kutatási övezete ⁽⁵⁾	23	72	23
88.2.	Egész alterület ⁽⁶⁾	2017. december 1-jétől 2018. augusztus 31-ig	C, D, E, F, G	419 ⁽⁷⁾	619	C, D, E, F, G, H, I	10	32	32
			H	200					
			I	0					

⁽¹⁾ Beleértve a 88.2 A-t és B-t a Ross-tengeri régió belüli védett tengeri területen kívül és a d. sz. 50°-tól északra.

⁽²⁾ Beleértve 45 tonnát a Ross-tengeri felmérés céljára.

⁽³⁾ Beleértve a 88.2 A-t és B-t a Ross-tengeri régió belüli védett tengeri területen kívül.

⁽⁴⁾ Beleértve a 88.2 A-t és B-t a Ross-tengeri régió belüli védett tengeri területen kívül és a d. sz. 50°-tól délre.

⁽⁵⁾ Beleértve a 88.2 A-t a Ross-tengeri régió belüli védett tengeri terület különleges kutatási övezetén belül.

⁽⁶⁾ Kivéve a 88.2 A és B azon részeit, amelyek a 88.1 részei.

⁽⁷⁾ Általános határérték, kutatási területenként legfeljebb 200 tonna.

Az V. melléklet B. részének függeléke

A KISLÉPTÉKŰ KUTATÁSI EGYSÉGEK (SSRU-k) JEGYZÉKE

Régió	SSRU	Határvonal
48.6	A	A d. sz. 50° ny. h. 20°-tól kelet felé a k. h. 1° 30'-ig, dél felé a d. sz. 60°-ig, nyugat felé a ny. h. 20°-ig, észak felé a d. sz. 50°-ig.
	B	A d. sz. 60° ny. h. 20°-tól kelet felé a ny. h. 10°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 20°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	C	A d. sz. 60° ny. h. 10°-tól kelet felé a 0. hosszúsági fokig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 10°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	D	A d. sz. 60° 0. hosszúsági foktól kelet felé a k. h. 10°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a 0. hosszúsági fokig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	E	A d. sz. 60° k. h. 10°-tól kelet felé a k. h. 20°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 10°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	F	A d. sz. 60° k. h. 20°-tól kelet felé a k. h. 30°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 20°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	G	A d. sz. 50° k. h. 1° 30'-től kelet felé a k. h. 30°-ig, dél felé a d. sz. 60°-ig, nyugat felé a k. h. 1° 30'-ig, észak felé a d. sz. 50°-ig.
58.4.1	A	A d. sz. 55° k. h. 86°-tól kelet felé a k. h. 150°-ig, dél felé a d. sz. 60°-ig, nyugat felé a k. h. 86°-ig, észak felé a d. sz. 55°-ig.
	B	A d. sz. 60° k. h. 86°-tól kelet felé a k. h. 90°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 80°-ig, észak felé a d. sz. 64°-ig, kelet felé a k. h. 86°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	C	A d. sz. 60° k. h. 90°-tól kelet felé a k. h. 100°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 90°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	D	A d. sz. 60° k. h. 100°-tól kelet felé a k. h. 110°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 100°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	E	A d. sz. 60° k. h. 110°-tól kelet felé a k. h. 120°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 110°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	F	A d. sz. 60° k. h. 120°-tól kelet felé a k. h. 130°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 120°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	G	A d. sz. 60° k. h. 130°-tól kelet felé a k. h. 140°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 130°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	H	A d. sz. 60° k. h. 140°-tól kelet felé a k. h. 150°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 140°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
58.4.2	A	A d. sz. 62° k. h. 30°-tól kelet felé a k. h. 40°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 30°-ig, észak felé a d. sz. 62°-ig.
	B	A d. sz. 62° k. h. 40°-tól kelet felé a k. h. 50°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 40°-ig, észak felé a d. sz. 62°-ig.
	C	A d. sz. 62° k. h. 50°-tól kelet felé a k. h. 60°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 50°-ig, észak felé a d. sz. 62°-ig.
	D	A d. sz. 62° k. h. 60°-tól kelet felé a k. h. 70°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 60°-ig, észak felé a d. sz. 62°-ig.

Régió	SSRU	Határvonal
	E	A d. sz. 62° k. h. 70°-tól kelet felé a k. h. 73° 10'-ig, dél felé a d. sz. 64°-ig, kelet felé a k. h. 80°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 70°-ig, észak felé a d. sz. 62°-ig.
58.4.3a	A	Az egész körzet a d. sz. 56° k. h. 60°-tól kelet felé a k. h. 73° 10'-ig, dél felé a d. sz. 62°-ig, nyugat felé a k. h. 60°-ig, észak felé a d. sz. 56°-ig.
58.4.3b	A	A d. sz. 56° k. h. 73° 10'-től kelet felé a k. h. 79°-ig, dél felé a d. sz. 59°-ig, nyugat felé a k. h. 73° 10'-ig, észak felé a d. sz. 56°-ig.
	B	A d. sz. 60° k. h. 73° 10'-től kelet felé a k. h. 86°-ig, dél felé a d. sz. 64°-ig, nyugat felé a k. h. 73° 10'-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	C	A d. sz. 59° k. h. 73° 10'-től kelet felé a k. h. 79°-ig, dél felé a d. sz. 60°-ig, nyugat felé a k. h. 73° 10'-ig, észak felé a d. sz. 59°-ig.
	D	A d. sz. 59° k. h. 79°-tól kelet felé a k. h. 86°-ig, dél felé a d. sz. 60°-ig, nyugat felé a k. h. 79°-ig, észak felé a d. sz. 59°-ig.
	E	A d. sz. 56° k. h. 79°-tól kelet felé a k. h. 80°-ig, észak felé a d. sz. 55°-ig, kelet felé a k. h. 86°-ig, dél felé a d. sz. 59°-ig, nyugat felé a k. h. 79°-ig, észak felé a d. sz. 56°-ig.
58.4.4	A	A d. sz. 51° k. h. 40°-tól kelet felé a k. h. 42°-ig, dél felé a d. sz. 54°-ig, nyugat felé a k. h. 40°-ig, észak felé a d. sz. 51°-ig.
	B	A d. sz. 51° k. h. 42°-tól kelet felé a k. h. 46°-ig, dél felé a d. sz. 54°-ig, nyugat felé a k. h. 42°-ig, észak felé a d. sz. 51°-ig.
	C	A d. sz. 51° k. h. 46°-tól kelet felé a k. h. 50°-ig, dél felé a d. sz. 54°-ig, nyugat felé a k. h. 46°-ig, észak felé a d. sz. 51°-ig.
	D	Az egész körzet az A, B és C SSRU kivételével és a következő külső határvonallal: a d. sz. 50° k. h. 30°-tól kelet felé a k. h. 60°-ig, dél felé a d. sz. 62°-ig, nyugat felé a k. h. 30°-ig, észak felé a d. sz. 50°-ig.
58.6	A	A d. sz. 45° k. h. 40°-tól kelet felé a k. h. 44°-ig, dél felé a d. sz. 48°-ig, nyugat felé a k. h. 40°-ig, észak felé a d. sz. 45°-ig.
	B	A d. sz. 45° k. h. 44°-tól kelet felé a k. h. 48°-ig, dél felé a d. sz. 48°-ig, nyugat felé a k. h. 44°-ig, észak felé a d. sz. 45°-ig.
	C	A d. sz. 45° k. h. 48°-tól kelet felé a k. h. 51°-ig, dél felé a d. sz. 48°-ig, nyugat felé a k. h. 48°-ig, észak felé a d. sz. 45°-ig.
	D	A d. sz. 45° k. h. 51°-tól kelet felé a k. h. 54°-ig, dél felé a d. sz. 48°-ig, nyugat felé a k. h. 51°-ig, észak felé a d. sz. 45°-ig.
58.7	A	A d. sz. 45° k. h. 37°-tól kelet felé a k. h. 40°-ig, dél felé a d. sz. 48°-ig, nyugat felé a k. h. 37°-ig, észak felé a d. sz. 45°-ig.
88.1	A	A d. sz. 60° k. h. 150°-tól kelet felé a k. h. 170°-ig, dél felé a d. sz. 65°-ig, nyugat felé a k. h. 150°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	B	A d. sz. 60° k. h. 170°-tól kelet felé a k. h. 179°-ig, dél felé a d. sz. 66° 40'-ig, nyugat felé a k. h. 170°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	C	A d. sz. 60° k. h. 179°-tól kelet felé a ny. h. 170°-ig, dél felé a d. sz. 70°-ig, nyugat felé a ny. h. 178°-ig, észak felé a d. sz. 66° 40'-ig, nyugat felé a k. h. 179°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	D	A d. sz. 65° k. h. 150°-tól kelet felé a k. h. 160°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 150°-ig, észak felé a d. sz. 65°-ig.
	E	A d. sz. 65° k. h. 160°-tól kelet felé a k. h. 170°-ig, dél felé a d. sz. 68° 30'-ig, nyugat felé a k. h. 160°-ig, észak felé a d. sz. 65°-ig.

Régió	SSRU	Határvonal
	F	A d. sz. 68° 30' k. h. 160°-tól kelet felé a k. h. 170°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a k. h. 160°-ig, észak felé a d. sz. 68° 30'-ig.
	G	A d. sz. 66° 40' k. h. 170°-tól kelet felé a ny. h. 178°-ig, dél felé a d. sz. 70°-ig, nyugat felé a k. h. 178° 50'-ig, dél felé a d. sz. 70° 50'-ig, nyugat felé a k. h. 170°-ig, észak felé a d. sz. 66° 40'-ig.
	H	A d. sz. 70° 50' k. h. 170°-tól kelet felé a k. h. 178° 50'-ig, dél felé a d. sz. 73°-ig, nyugat felé a partig, a part mentén észak felé a k. h. 170°-ig, észak felé a d. sz. 70° 50'-ig.
	I	A d. sz. 70° k. h. 178° 50'-től kelet felé a ny. h. 170°-ig, dél felé a d. sz. 73°-ig, nyugat felé a k. h. 178° 50'-ig, észak felé a d. sz. 70°-ig.
	J	A partközeli d. sz. 73° k. h. 170°-tól kelet felé a k. h. 178° 50'-ig, dél felé a d. sz. 80°-ig, nyugat felé a k. h. 170°-ig, a part mentén észak felé a d. sz. 73°-ig.
	K	A d. sz. 73° k. h. 178° 50'-től kelet felé a ny. h. 170°-ig, dél felé a d. sz. 76°-ig, nyugat felé a k. h. 178° 50'-ig, észak felé a d. sz. 73°-ig.
	B	A d. sz. 76° k. h. 178° 50'-től kelet felé a ny. h. 170°-ig, dél felé a d. sz. 80°-ig, nyugat felé a k. h. 178° 50'-ig, észak felé a d. sz. 76°-ig.
	M	A partközeli d. sz. 73° k. h. 169° 30'-től kelet felé a k. h. 170°-ig, dél felé a d. sz. 80°-ig, nyugat felé a partig, a part mentén észak felé a d. sz. 73°-ig.
88.2	A	A d. sz. 60° ny. h. 170°-tól kelet felé a ny. h. 160°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 170°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	B	A d. sz. 60° ny. h. 160°-tól kelet felé a ny. h. 150°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 160°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	C	A d. sz. 70° 50' ny. h. 150°-tól kelet felé a ny. h. 140°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 150°-ig, észak felé a d. sz. 70° 50'-ig.
	D	A d. sz. 70° 50' ny. h. 140°-tól kelet felé a ny. h. 130°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 140°-ig, észak felé a d. sz. 70° 50'-ig.
	E	A d. sz. 70° 50' ny. h. 130°-tól kelet felé a ny. h. 120°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 130°-ig, észak felé a d. sz. 70° 50'-ig.
	F	A d. sz. 70° 50' ny. h. 120°-tól kelet felé a ny. h. 110°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 120°-ig, észak felé a d. sz. 70° 50'-ig.
	G	A d. sz. 70° 50' ny. h. 110°-tól kelet felé a ny. h. 105°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 110°-ig, észak felé a d. sz. 70° 50'-ig.
	H	A d. sz. 65° ny. h. 150°-tól kelet felé a ny. h. 105°-ig, dél felé a d. sz. 70° 50'-ig, nyugat felé a ny. h. 150°-ig, észak felé a d. sz. 65°-ig.
	I	A d. sz. 60° ny. h. 150°-tól kelet felé a ny. h. 105°-ig, dél felé a d. sz. 65°-ig, nyugat felé a ny. h. 150°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
88.3	A	A d. sz. 60° ny. h. 105°-tól kelet felé a ny. h. 95°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 105°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	B	A d. sz. 60° ny. h. 95°-tól kelet felé a ny. h. 85°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 95°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	C	A d. sz. 60° ny. h. 85°-tól kelet felé a ny. h. 75°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 85°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.
	D	A d. sz. 60° ny. h. 75°-tól kelet felé a ny. h. 70°-ig, dél felé a partig, a part mentén nyugat felé a ny. h. 75°-ig, észak felé a d. sz. 60°-ig.

C. RÉSZ

21-03/A. MELLÉKLET

ÉRTESÍTÉS AZ EUPHAUSIA SUPERBA FAJ HALÁSZATÁBAN VALÓ RÉSZVÉTELRE IRÁNYULÓ SZÁNDÉKRÓL

Általános információk:

Tag:

Halászati idény:

Hajó neve:

Várható fogásmennyiség (tonnában):

Hajó napi feldolgozó kapacitása (élőtömeg, tonna):

A tervezett halászati alterületek és körzetek

Ez az állományvédelmi intézkedés a 48.1, 48.2, 48.3 és 48.4 alterületen, valamint az 58.4.1 és 58.4.2 körzetben folytatott krillhalászatra irányuló szándékról szóló értesítésekre vonatkozik. A többi alterületen és körzetben való krillhalászatra irányuló szándékról a 21-02 állományvédelmi intézkedés szerint kell értesítést küldeni.

Alterület/körzet	Kérjük a megfelelő négyzetet kipipálni.
48.1	<input type="checkbox"/>
48.2	<input type="checkbox"/>
48.3	<input type="checkbox"/>
48.4	<input type="checkbox"/>
58.4.1	<input type="checkbox"/>
58.4.2	<input type="checkbox"/>

Halászati technika: Kérjük a megfelelő négyzetet kipipálni.

- Hagyományos vonóháló
- Folyamatos halászati rendszer
- Szivattyúzás a zsákvég kiürítéséhez
- Egyéb módszer: Kérjük, nevezze meg.

Terméktípusok és a kifogott krill élőtömegének közvetlen becsléséhez használt módszerek

Terméktípus	A kifogott krill élőtömegének közvetlen becslésére használt módszer, amennyiben releváns (lásd a 21-03/B. mellékletet) ⁽¹⁾
Egészben lefagyasztott	
Főtt	
Krill-liszt	
Olaj	
Egyéb termék, kérjük megnevezni.	

⁽¹⁾ Amennyiben a használt módszert a 21-03/B. melléklet nem tartalmazza, kérjük annak részletes ismertetését

A halászhalók kialakítása

A hálók méretei	1. háló		2. háló		Egyéb háló(k)	
A háló nyílása (szája)						
A nyílás maximális magassága (m)						
A nyílás maximális szélessége (m)						
A háló kerülete a szájánál ⁽¹⁾ (m)						
A száj területe (m ²)						
A hálómező átlagos szembőssége ⁽³⁾ (mm)	Külső ⁽²⁾	Belső ⁽²⁾	Külső ⁽²⁾	Belső ⁽²⁾	Külső ⁽²⁾	Belső ⁽²⁾
1. hálómező						
2. hálómező						
3. hálómező						
...						
Utolsó hálómező (zsákvég)						

⁽¹⁾ Üzem közbeni várható méret.

⁽²⁾ A külső szem mérete, valamint betét használata esetén a belső szem mérete.

⁽³⁾ A kifeszített szem belső mérete a 22-01. számú állományvédelmi intézkedés szerinti eljárás alapján.

Ábra a háló(k)ról:

Az alkalmazott hálók mindegyike esetében, valamint a háló kialakításának bárminemű megváltozása esetén hivatkozni kell a szóban forgó hálóra vonatkozó, a CCAMLR halászeszköztárában (www.ccamlr.org/node/74407) található ábrára – amennyiben van ilyen –, vagy részletes ábrát és leírást kell benyújtani az ökoszisztémák figyelésével és kezelésével foglalkozó munkacsoport (WG-EMM) következő ülésére. A hálókról készült ábráknak tartalmazniuk kell a következőket:

1. Az egyes vonóhálómezők hossza és szélessége (az annak kiszámításához szükséges részletességgel, hogy az egyes hálómezők milyen szöget zárnak be a víz folyási irányával).
2. Szembőség (a kifeszített szem belső mérete a 22-01 állományvédelmi intézkedés szerinti eljárás alapján), a szem alakja (pl. rombusz alakú) és a háló anyaga (pl. polipropilén).
3. A szemek kialakítása (pl. csomózott, forrasztott).
4. A vonóhálón belül használt színes szalagok részletes leírása (kinézetük, a hálómezőkön való elhelyezkedésük; kérjük a „nil” szó beírásával jelezni, ha nem használnak színes szalagokat); a színes szalagok megakadályozzák, hogy a krill beleakadjon a hálóba, illetve hogy kibújjon rajta.

Tengeri emlősök hálóba kerülését megakadályozó eszköz

Ábrák az eszköz(ök)ről:

Az alkalmazott eszközök mindegyike esetében, valamint az eszköz kialakításának bárminemű megváltozása esetén hivatkozni kell a szóban forgó eszközre vonatkozó, a CCAMLR halászeszköztárában (www.ccamlr.org/node/74407) található ábrára – amennyiben van ilyen –, vagy részletes ábrát és leírást kell benyújtani az ökoszisztémák figyelésével és kezelésével foglalkozó munkacsoport (WG-EMM) következő ülésére.

Akusztikai adatok gyűjtése

Információk a hajó által használt aktív hangradarokról és szonárokról.

Típus (pl. aktív hangradar, szonár)			
Gyártó			
Modell			
Az átalakító által kibocsátott frekvenciák (kHz)			

Akusztikai adatok gyűjtése (részletes ismertetés):

Kérjük vázolni az *Euphausia superba* és egyéb nyílt vízi fajok – például a gyöngyöshalfélék (*Myctophidea*) és a zsákállatok (*Salpidae*) – eloszlására és mennyiségére vonatkozó tájékoztatás céljából való akusztikai adatgyűjtésre szolgáló lépéseket (SC-CAMLR-XXX, 2.10. pont)

21-03/B. MELLÉKLET

IRÁNYMUTATÁSOK A KIFOGOTT KRILL ÉLŐTÖMEGÉNEK BECSLÉSÉHEZ

Módszer	Egyenlet (kg)	Paraméter			
		Leírás	Típus	Becslési módszer	Mértékegység
Tárolótartály-térfogat	$W * L * H * \rho * 1\ 000$	W = a tartály szélessége	Állandó	Mérés a halászat kezdetekor	m
		L = a tartály hossza	Állandó	Mérés a halászat kezdetekor	m
		ρ = térfogat/tömeg átváltási tényező	Változó	Térfogat/tömeg átváltás	kg/liter
		H = a krill mélysége a tartályban	Adott fogástól függ	Közvetlen megfigyelés	m
Áramlásmérő ⁽¹⁾	$V * F_{krill} * \rho$	V = a krill és a víz együttes térfogata	Adott fogástól függ ⁽¹⁾	Közvetlen megfigyelés	liter
		F_{krill} = a krill aránya a mintában	Adott fogástól függ ⁽¹⁾	Az áramlásmérővel mért térfogat korrekciója	—
		ρ = térfogat/tömeg átváltási tényező	Változó	Térfogat/tömeg átváltás	kg/liter
Áramlásmérő ⁽²⁾	$(V * \rho) - M$	V = a krillpép térfogata	Adott fogástól függ ⁽¹⁾	Közvetlen megfigyelés	liter
		M = az eljárás során hozzáadott víz mennyisége, tömegre átváltva	Adott fogástól függ ⁽¹⁾	Közvetlen megfigyelés	kg
		ρ = a krillpép sűrűsége	Változó	Közvetlen megfigyelés	kg/liter
Futószalagos mérleg	$M * (1 - F)$	M = a krill és a víz együttes tömege	Adott fogástól függ ⁽²⁾	Közvetlen megfigyelés	kg
		F = a víz aránya a mintában	Változó	A futószalagos mérleggel mért tömeg korrekciója	—

Módszer	Egyenlet (kg)	Paraméter			
		Leírás	Típus	Becslési módszer	Mértékegység
Lemeztálca	$(M - M_{\text{tray}}) * N$	M_{tray} = az üres tálca tömege	Állandó	Közvetlen megfigyelés a halászat megkezdése előtt	kg
		M = a krill és a tálca együttes tömege	Változó	Közvetlen megfigyelés, a lecsöpögtetett krill lefagyasztása előtt	kg
		N = a tálcák száma	Adott fogástól függ	Közvetlen megfigyelés	—
Krill-lisztről való átváltás	$M_{\text{meal}} * \text{MCF}$	M_{meal} = az előállított krill-liszt tömege	Adott fogástól függ	Közvetlen megfigyelés	kg
		MCF = a lisztről való átváltás tényezője	Változó	Krill-lisztről egész krillre való átváltás	—
Zsákvégtérfogat	$W * H * L * \rho * \frac{\pi}{4} * 1\ 000$	W = a zsákvég szélessége	Állandó	Mérés a halászat kezdetekor	m
		H = a zsákvég magassága	Állandó	Mérés a halászat kezdetekor	m
		ρ = térfogat/tömeg átváltási tényező	Változó	Térfogat/tömeg átváltás	kg/liter
		L = a zsákvég hossza	Adott fogástól függ	Közvetlen megfigyelés	m
Egyéb	Kérjük, nevezze meg.				

(¹) Egyes fogások, amennyiben hagyományos vonóhálót használnak, vagy valamely hatórás időtartam alatt végzett fogások összesítése, amennyiben folyamatos halászati rendszert használnak.

(²) Egyes fogások, amennyiben hagyományos vonóhálót használnak, vagy valamely kétórás időtartam alatt végzett fogások összesítése, amennyiben folyamatos halászati rendszert használnak.

Megfigyelési lépések és gyakoriság

Tárolótartály-térfogat

A halászat kezdetekor

Mérje meg a tárolótartály szélességét és hosszát (ha a tartály nem négyzetes, további mérésekre lehet szükség; pontosság: $\pm 0,05$ m).

Havonta (¹)

A tárolótartályból vett, ismert térfogatú (pl. 10 liter) krill száraz tömegéből határozza meg a térfogat/tömeg átváltási tényezőt.

Minden egyes fogásnál

Mérje meg a krill tartályon belüli mélységét (ha a fogások között a krill a tartályban marad, mérje meg a mélységek közötti különbséget; pontosság: $\pm 0,1$ m).

Becsülje meg a kifogott krill élőtömegét (az egyenlet alkalmazásával).

Áramlásmérő (¹)

A halászat megkezdése előtt

Gondoskodjon arról, hogy az áramlásmérő az egész krillt mérje (vagyis feldolgozás előtt).

Havonta többször (¹)

Az áramlásmérőből vett, ismert térfogatú (pl. 10 liter) krill száraz tömegéből határozza meg a térfogat/tömeg átváltási tényezőt (ρ).

Minden egyes fogásnál (²)

Vegyen mintát az áramlásmérőből, majd:

mérje meg a krill és a víz együttes térfogatát (pl. 10 liter),

a krill száraz térfogatából becsülje meg az áramlásmérővel mért térfogat korrekcióját.

Becsülje meg a kifogott krill élőtömegét (az egyenlet alkalmazásával).

Áramlásmérő ⁽²⁾	
A halászat megkezdése előtt	Gondoskodjon arról, hogy mindkét áramlásmérő (egy a krill termék, egy pedig a hozzáadott víz számára) megfelelően legyen kalibrálva (vagyis ugyanazt a helyes értéket mutatják).
Hetente ⁽¹⁾	Becsülje meg a krill termék (őrölt krillpép) sűrűségét (ρ) oly módon, hogy megméri a megfelelő áramlásmérőből vett, ismert térfogatú (pl. 10 liter) krill termék tömegét.
Minden egyes fogásnál ⁽²⁾	Olvassa le mindkét áramlásmérőt és számítsa ki a krilltermék (őrölt krillpép) és a hozzáadott víz teljes térfogatát; a víz sűrűségét 1 kg/liternek kell tekinteni Becsülje meg a kifogott krill élőttömegét (az egyenlet alkalmazásával).
Futószalagos mérleg	
A halászat megkezdése előtt	Gondoskodjon arról, hogy a futószalagos mérleg az egész krillt mérje (vagyis feldolgozás előtt).
Minden egyes fogásnál ⁽²⁾	Vegyen mintát a futószalagos mérlegről, majd: mérje meg a krill és a víz együttes tömegét, a krill száraz tömegéből becsülje meg a futószalagos mérleggel mért tömeg korrekcióját. Becsülje meg a kifogott krill élőttömegét (az egyenlet alkalmazásával).
Lemeztálca	
A halászat megkezdése előtt	Mérje meg a tálca tömegét (ha többféle tálcat használnak, minden egyes típus tömegét külön meg kell mérni; pontosság: $\pm 0,1$ kg).
Minden egyes fogásnál	Mérje meg a krill és a tálca együttes tömegét (pontosság: $\pm 0,1$ kg). Számolja meg az alkalmazott tálcákat (ha többféle tálcat használnak, minden egyes típus esetében külön meg kell számolni a tálcákat). Becsülje meg a kifogott krill élőttömegét (az egyenlet alkalmazásával).
Krill-lisztről való átváltás	
Havonta ⁽¹⁾	1 000–5 000 kg (száraz tömegű) egész krill feldolgozása útján becsülje meg a krill-lisztről egész krillre való átváltás eredményét.
Minden egyes fogásnál	Mérje meg az előállított krill-liszt tömegét. Becsülje meg a kifogott krill élőttömegét (az egyenlet alkalmazásával).
Zsákvégtérfogat	
A halászat kezdetekor	Mérje meg a zsákvég szélességét és magasságát (pontosság: $\pm 0,1$ m).
Havonta ⁽¹⁾	A zsákvégből vett, ismert térfogatú (pl. 10 liter) krill száraz tömegéből határozza meg a térfogat/tömeg átváltási tényezőt.
Minden egyes fogásnál	Mérje meg a krillt tartalmazó zsákvég hosszát (pontosság: $\pm 0,1$ m). Becsülje meg a kifogott krill élőttömegét (az egyenlet alkalmazásával).

⁽¹⁾ Az újabb időszak akkor kezdődik, amikor a hajó új alterületre vagy körzetbe megy át.

⁽²⁾ Egyes fogások, amennyiben hagyományos vonóhálót használnak, vagy valamely hatórási időtartam alatt végzett fogások összesítése, amennyiben folyamatos halászati rendszert használnak.

VI. MELLÉKLET

AZ IOTC ILLETÉKESSÉGI TERÜLETE

1. Az IOTC illetékességi területén trópusi tonhal halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális száma:

Tagállam	Hajók maximális száma	Kapacitás (BT)
Spanyolország	22	61 364
Franciaország	27	45 383
Portugália	5	1 627
Olaszország	1	2 137
Unió	55	110 511

2. Az IOTC illetékességi területén kardhal és germon halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális száma:

Tagállam	Hajók maximális száma	Kapacitás (BT)
Spanyolország	27	11 590
Franciaország	41 ⁽¹⁾	7 882
Portugália	15	6 925
Egyesült Királyság	4	1 400
Unió	87	27 797

⁽¹⁾ Ez a szám nem tartalmazza a Mayotte-on lajstromozott halászhajókat; a jövőben ez az érték Mayotte flottája fejlesztési tervének megfelelően növekedhet.

3. Az 1. pontban említett hajók az IOTC illetékességi területén kardhalra és germonra is halászhatnak.
4. A 2. pontban említett hajók az IOTC illetékességi területén trópusi tonhalra is halászhatnak.

VII. MELLÉKLET

A WCPFC-EGYEZMÉNY HATÁLYA ALÁ TARTOZÓ TERÜLET

A WCPFC-egyezmény hatálya alá tartozó területen a d. sz. 20 °-tól délre kardhal halászatára engedéllyel rendelkező uniós halászhajók maximális száma:

Spanyolország	14
Unió	14

VIII. MELLÉKLET

AZ UNIÓS VIZEKEN HALÁSZÓ HARMADIK ORSZÁGBELI HAJÓK HALÁSZATI ENGEDÉLYEIRE
VONATKOZÓ MENNYISÉGI KORLÁTOZÁSOK

Lobogó szerinti állam	Halászat	Halászati engedélyek száma	Egyidejűleg tevékenységet folytató hajók maximális száma
Norvégia	Hering, az é. sz. 62° 00'-től északra	Megállapítandó	Megállapítandó
Feröer szigetek	Makréla, 6a (az é. sz. 56° 30'-től északra), 2a, 4a (az é. sz. 59°-tól északra) Fattyúmakréla, 4, 6a (az é. sz. 56° 30'-től északra), 7e, 7f, 7h	14	14
	Hering, az é. sz. 62° 00'-től északra	20	Megállapítandó
	Hering, 3a	4	4
	Norvég tőkehal ipari halászata, 4, 6a (az é. sz. 56° 30'-től északra) (beleértve a kék puhatókehal elkerülhetetlen járulékos fogásait)	14	14
	Északi menyhal és a norvég menyhal	20	10
	Kék puhatókehal, 2, 4a, 5, 6a (az é. sz. 56° 30'-től északra), 6b, 7 (a ny. h. 12° 00'-től nyugatra)	20	20
	Kék menyhal	16	16
Venezuela ⁽¹⁾	Csattogóhalak (francia guyanai vizek)	45	45

(¹) E halászati engedélyek kiadásához bizonyítani kell, hogy érvényes szerződéses jogviszony áll fenn az engedélyt kérelmező hajótulajdonos és egy Francia Guyana területén található feldolgozó vállalkozás között, valamint hogy ez a szerződés magában foglalja az arra vonatkozó kötelezettséget, hogy az érintett hajó teljes csattogóhal-fogásának legalább 75 %-át az adott vállalkozás telephelyén való feldolgozás céljából Francia Guyana területén kirakodják. E szerződést jóvá kell hagyniuk a francia hatóságoknak, amelyeknek biztosítaniuk kell, hogy a szerződés összhangban álljon egyfelől a szerződő félként meghatározott feldolgozó vállalkozás tényleges kapacitásával, másfelől a guyanai gazdaság fejlesztésével kapcsolatos célkitűzésekkel. A jóváhagyott szerződés másolatát csatolni kell a halászati engedély iránti kérelemhez. E jóváhagyás megtagadása esetén a francia hatóságoknak indokolás kíséretében értesíteniük kell erről az érintett felet és a Bizottságot.